PRONOSTICO
Tiempo para Santiago
Despejado
MINIMA 13.4° C a las 7.45
MAXIMA 33.2° C a las 17 hrs.

LA NACION

SANTIAGO, LUNES 12 DE ENERO DE 1970
Precio E°

Fundado el 14 de enero de 1917
Año LIII
N° 19.028

UNA ESTRELLA QUE VOLVIO A SER AZUL

...saludar al nuevo
...el aplauso no tu-
...ncia de festejo
...Faltó más fútbol,
...orden, faltaron
...Fue un encuentro
...to, que por la
...cia que tenía,
...rtancia que reves-
...o, provocó el lógi-
...smo en los juga-
...ayeron en errores
...ntes.
...o a ratos abucheó
...ras de malestar e
...d por la escasa
...hibida, especial-
...los primeros 20
...juego cuando la
...jugar con mucha
...on muchas
...s, dejándose lle-
...itmo ágil, desen-
...mico y entusias-
...so y jugó el equi-
...Cross.
...la actuación de
...Nunca dieron por
...partido. Siempre
...tender que algo
...tar a un mejor
...Incluso pudie-
...ios pasajes del
...seguir vencer a
...segundo tiempo
...frente a Nef se
...No supo liqui-
...ión. Titubeó cin-
...que bastaron pa-
...efensa azul reac-
...ara el peligro.
...su parte tampo-
...has ocasiones de
...que tuvo fueron
...as increíble
...Spedaletti y
...propio jugador
...señaló después
...a muy nervioso,
...a demasiado la
...ad, la final, al-
...ra él. Es decir,
...otejo sólo pudi-
...siete situaciones
...o, el resto juego
...ncha, juego late-
...ón permanente
...ninguna profun-
...ando se adueñó
...campo con
...va y Roberto
...udo quebrar la
...un block defen-
...ario inquieto y
...Ni Orellana
...ni González
...ar al área gran-
...la "U" la actua-
...segura de
...s Rodríguez pa-
...nte el partido.
...el gol de Yávar
...anquilidad al
...mpeón. Se lesio-
...Spedaletti muy
...r en forma nor-
...ni la chispa ni
...otras jornadas.
...a ratos Yávar
...ridad, entregan-
...ón que el ata-
...ario no cami-
...por impericia,
...dar por termi-
...fútbol vibrante,
...puso Green
...con empeño
...por lo menos
...ro le faltó ma-
...ataque. Osval-
...Orellana y
...ego Rodrí-
...más pudieron
...libertad, con
...Buscaron por
...área justamen-
...aban los dos
...es de todo el
...ón como fue-
...íguez y Quinta-
...ones por los
...Silva, su
...al ataque sure-
...dio resultados.
...tbol se hizo
...carente de
...en las áreas y
...campo.
...la "U" opaco.
...gó para ganar
...los puños
...esperando con
...mino de los 90
...final a la cual
...marco futbolís-
...cuando el
...nuevo cam-
...a su faena
...gran esplendor
...su título y los
...de su logro.
...que de todos
...e actuaron en
...U" es el mejor,
...demasiado lle-
...título sólo en

El gol de Yávar. Centro de Araya desde la derecha. Entró Spedaletti no alcanzó a llegar y surgió Yavar que quedó solo para convertir el tanto, pese al esfuerzo y la estirada de Anabalón.





Jorge Spedaletti es rodeado por pequeños hinchas al término del cotejo. Todos quieren la camiseta como recuerdo de esta nueva estrella de la "U".

Esta jugada fue espectacular. Entró Moreno y salió Nef a la vez que se cruzaba Manuel Rodríguez. El delantero botó a Nef y lo sujeto para que no reaccionara, entró Silva y anotó el gol que invalidó el juez Cantillana.

Se los entregaron ayer:

E° 6.000 Reunieron Jugadores de Unión Para Luis Briones

Los jugadores de Unión Española, después de finalizado el encuentro con Rangers, sostuvieron una reunión para ver la forma de ir en ayuda de Luis Briones, accidentado durante el encuentro.

En esta oportunidad los jugadores rojos acordaron ir en ayuda de su compañero de profesión y fue así como en la tarde ayer una comisión integrada por Avalos y Farías llegaron hasta la pieza de Briones a conocer el estado del jugador talquino y a dejarle un cheque por valor de 6 mil escudos con el fin de que tenga como solventar los primeros gastos de su operación y convalecencia.

El gesto conmovió al player rojinegro, al que con frases entrecortadas por la emoción agradeció a sus compañeros y les hizo ver que él estimaba que no había existido mala intención y que dijeran a Avendaño que esto había que tomarlo con calma, ya que son cosas del oficio.

También se supo en horas de la tarde que el jugador permanecerá en Santiago hasta su total recuperación.

Lastra:

"La Fractura de Briones me Quitó el Deseo de Jugar"

"Creo que estoy más triste que contento porque la lesión de Briones nos deja a todos con una gran amargura. Es un excelente jugador y un mejor compañero. Qué lastima..."

Díaz, mientras toma un refresco después del encuentro.

"No se cómo, pero le aseguro que tomaremos desquite. No se cómo, pero habrá desquite. Individuos como ese no pueden jugar en ninguna cancha del mundo".

El guardavallas Carrizo conversando con un hincha.

"El partido resulto áspero y violento porque el árbitro dejó que pasara todo. Futbolísticamente, nosotros fuimos más equipo, nos movimos con más orden. En lo de Briones no creo que existiera mala intención, son cosas del fútbol que en todo caso no tendrían por qué suceder".

Oscar Andrade, técnico de Ranger, respondiendo a consultas de una radioemisora.

"Me dieron un golpe en la parte baja sin pelota y tuve que dejar el partido, así no se puede jugar".

El puntero Bejcek mientras es atendido por médico.

"No se si me indispondré con alguien, pero lo que pasó esta noche es sólo culpa del juez. Creo que ahora no sólo se le puede echar la culpa de desmanes a los argentinos y uruguayos. Eramos pocos los que estábamos jugando. Si hubiesen tenido granadas también las habrían empleado. Esto es guerra de Corea, no fútbol".

Eladio Benítez mientras se seca el agua de la ducha.

"No puedo entender cómo se puede tener tan mala intención. La pierna de Briones me ha dejado sin deseos de volver a jugar. Así como él tiene hermanos, yo tengo hijos".

El zaguero central Lastra, mientras se despoja de la vestimenta de juego.

"Qué puedo decir, a ellos les bastaba un empate, lo consiguieron. Lo de Briones lo lamento de verdad. Es un compañero de trabajo. Ellos jugaron mejor y más ordenados, nosotros no supimos que hacer y perdimos el ritmo en el segundo tiempo".

Manuel Rodríguez, mientras espera su turno para entrar a la ducha.

"Los felicito, esto es el producto del año de trabajo, que tengan mucha suerte en la Copa Libertadores. En lo de Briones no creo que existiera mala intención y se existió solo Dios lo puede afirmar".

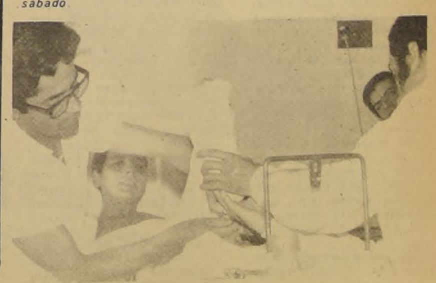
El zaguero Avalos en el camarín de Rangers, felicitando a sus rivales.

"Pero Zazzalli, si ves que viene el centro tenías que salir y no quedarte en el arco".

Eladio Zárate recriminando a su guardavallas, camino a los vestuarios.



Luis Briones, visitado ayer en la Posta Central por LA NACIÓN, se vio muy reconfortado de su accidente. "No culpo a Avendaño porque creo que no me fouleó con mala intención" El médico le revisa el yeso de su pierna derecha luego de la operación a que fue sometido horas después del partido del sábado.



El empate con Unión le abrió el camino a la Copa...

Rangers: El Vicecampeón de la Modestia

● El vergonzoso foul de Avendaño y la lesión de Briones empañaron el brillo de una final y amargaron un merecido título

Y Rangers fue segundo. Contra todos los pronósticos, contra todas las circunstancias desfavorables, contra toda nominal superioridad de los adversarios contra cualquier impresión de que un ataque como el de Unión Española hacia goles y podía derrumbar en la final el sueño de los talquinos.

Ahí está la modestia de Rangers, altiva, plena de vitalidad deportiva más que económica. Ahí está ese grupo de muchachos chilenos con una mayoría de talquinos, y extranjeros que de la penumbra, de la sola intención de no sufrir con el descenso, pasaron a ganadores, a equipo fuerte y ahora representativo de nuestro fútbol en la Copa Libertadores que se avecina.

El último escollo para materializar las frescas ilusiones de Rangers vistió de rojo, pero sin desenfundar aquella "furia" que ante los albos puso la duda en una clasificación de Rangers. Unión jugó buscando el fútbol de sus punteros en el primer tiempo, y dentro de una mayor plasticidad futbolística pudo llegar a cristalizar una ventaja parcial con un gol de Zárate desde la entrada del área.

Hasta ese instante Unión atacaba más, buscaba el gol con mayor ahinco y apretaba a la defensa talquina sobre su área. Sin embargo, las posibilidades de Unión no fueron las mismas que tuvo ante Colo Colo para sacar un resultado espectacular y hasta extraño de cinco a tres. Y esto porque la aplicación de la zaga sureña con una línea que cuida sus espaldas que no deja vacíos en el indolente afán de ir a la ofensiva proyectando peligrosamente a sus marcadores laterales.

Ello de modo alguno implica desconocimiento a los problemas que encontraron Velasco y Rojas para marcar a los punteros Arancibia y Véliz en el primer tiempo. Desde los pies de estos últimos partieron los centros y las jugadas más auspiciosas para el ataque hispano.

En los primeros 45 minutos Unión tuvo un par de excelentes oportunidades que no se tradujeron en goles y que hubieran permitido mirar de otra manera el partido. La más nítida fue una de Zárate, antes de que abriera la cuenta y que se perdió sobre el palo. Para Rangers en cambio, sus ocasiones se redujeron a una buena combinación entre Bejcek, Barreto y que finalizó por sobre el travesaño Begorre.

No fue mucha la armonía en el ataque rojinegro en el primer tiempo, Bejcek buscó perniciosamente la entrada personal, contrastando con los esfuerzos de Carlos Díaz por levantar centros que fueran en busca de la cabeza de Begorre o Barreto. Pero mientras Unión tuvo el gol de ventaja, dominó y llegó con mayor facilidad. Y una vez que Díaz dio el primer empate parcial a Rangers con impecable tiro libre, mantuvo el mejor ritmo ofensivo, y en parte la consecución de la segunda cifra de Zárate alcanzó a justificar aquel tanto en la agonía del lapso inicial.

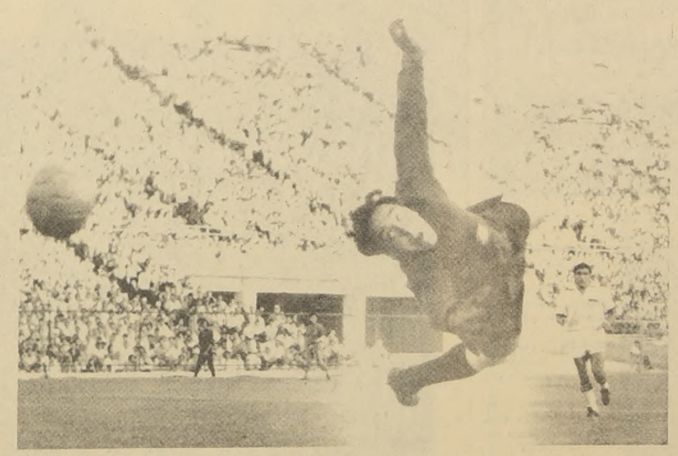
Hasta aquí la parte clara del partido, aquella en que se estaba jugando sin mayor apremio, con cierta vehemencia pero sin llegar aún a la violencia. Pero...

EL EXITO Y EL DRAMA

Rangers volvió del complementario con Sepúlveda en la punta izquierda en lugar de Bejcek. Unión suplió la defección de Arancibia, resentido de una rodilla, con la entrada de Freddy Molina. Y creció el equipo del Piduco y bajó el cuadro hispano. Todo dentro de una fisonomía demasiado simple. Sepúlveda dio mayor empuje al ataque rangerino, su buen disparo creó mayores oportunidades cuando arremetieron Begorre y Barreto persiguiendo el centro. Y en los primeros diez minutos la defensa roja barajó sus chances con angustia. Hasta que vino ese cabezazo de Barreto que entregó el segundo puesto a Rangers.

Junto con el gol, justo a to-

(PASA A LA PAGINA 3)



LA VOLADA espectacular de Carrizo no puede impedir que Zárate lo bata con soberbio remate de zurda a la entrada del área.



ZAZZALLI se lanza infructuosamente. El disparo de Carlos Díaz va tomar contacto con las redes. Fue el primer gol de los piducanos.

Octogonal Internacional

SIGNIFICATIVO PROGRESO DE LA NATACION CHILENA

Omitiendo lo que fue en organización la tercera y última etapa del importante Octogonal Internacional de Natación "Confraternidad Chileno Argentina" que tuvo en la piscina del Estadio Nacional su apropiado escenario, el campeonato (efectuando un recuento total) no hizo otra cosa que dejar registrado en 15 nuevos records chilenos, el progreso que de un tiempo a esta parte ha experimentado la natación.

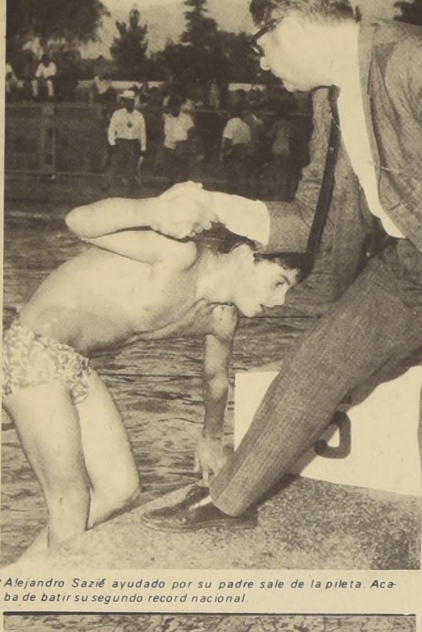
Conviene sí decir que este avance sistemático, masivo y augurador de mejores éxitos fue en todas las categorías menores, con la lógica excepción de la de todo competidor. Esta última, sin embargo, sufrió los embates de jóvenes figuras, entre los 13 y 14 años que con Claudia Cortés a la vanguardia, no sólo rebajó los mejores tiempos de menores sino que pulverizó añejas marcas, como la de 100 metros mariposa, que desde 1957 ostentaba Ruby Bonder.

Un hecho más que significativo fue el que en el primer día de competencia, Rita Hormazábal (U. C.) batió después de 12 años de vigencia la plusmarca que en la segunda jornada —en menos de 24 horas de diferencia— Claudia Cortés hizo suya.

No puede entonces ser más optimista la impresión generalizada de que la natación nacional gracias al trabajo serio que están realizando los entrenadores en las escuelas de este deporte, pieza decisiva (no la única) del Plan de Difusión que oportunamente puesto en marcha por la Dirección de Deportes del Estado en colaboración con la Federación Chilena, ha hecho salir de su sueño y orfandad, una disciplina que debió hace mucho, estar en un primer plano.

EXAMINADORES OPORTUNOS

Hacía falta este enfrentamiento entre nadadores chilenos y argentinos. La representatividad de los clubes trasandinos, con una institución poseedora de un contingente de indudable jerarquía como el Club Atlético Provincial de Rosario (Y. P. F. de Mendoza y General Paz Junior y Córdoba Athletic Club, no se quedaron atrás en este sentido) exigió al máximo a los especialistas de U. Católica, Estadio Italiano, Stade Francais y Universidad de Chile.



Alejandro Sazié ayudado por su padre sale de la pileta. Acaba de batir su segundo record nacional.



Se esperaba más de Katty Larroque. Los nervios la traicionaron



Sazié se hizo merecedor a un premio especial por sus excelentes tiempos.

Roberto Gálvez, Martín Guerra, Claudia Cortés, Juan Carlos Sepúlveda, Alejandro Sazie, Rita Hormazábal, Soledad Fernández, Eduardo Passi, Marisabel Mazzo, Mateo Ferrer, que rebajaron marcas nacionales, "tirados" en algunas pruebas por los argentinos (en otras fueron los nuestros los indicadores de ruta) pusieron no solo vigor y fuerza, sino un espíritu de lucha encomiable.

A NIVEL SUDAMERICANO

Aún que es presuntuoso pretender estar entre los equipos potencia de S. A. hubo dos nadadores que superaron todo cálculo, proyectándose a él. Claudia Cortés y Alejandro Sazie, como bien lo reconocieron los entrenadores argentinos al premiarlos como gestores de las mejores marcas técnicas del campeonato, estuvieron impecables.

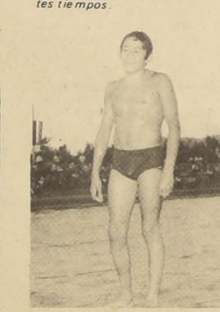
La morena defensora de Universidad Católica con sus 14 años y poco más de 3 años de natación, con su derroche generoso de fuerza, mucho amor propio y por sobre lo anterior, ricas condiciones físicas, concitó la atención general (muy especialmente en las postas) cuando yendo en desventaja de varios metros con respecto a las defensoras de los otros cuartetos, empezaba a "volar" sobre el agua hasta equiparar y sacar ventaja sobre sus también calificadas rivales.

Su tiempo de 2.52.4 en 200 medley, damas, juveniles "A", terminó por barrer hasta con la plusmarca juvenil "B" y todo competidor que poseía Rosa Guzmán. Algo semejante, porque también "borró" tres records nacionales de una sola vez; hizo en los 100 metros mariposa 1.24.4 que tiene mayor valía.

Alejandro Sazie también de U. Católica superó los records chilenos en 100 y 200 pecho con 1.26.9 y 3.13.1. La forma en que ganó ambas pruebas —por una distancia apreciable— indica que está llamado a ser, a corto plazo, el mejor pechista nacional, incluyendo por supuesto la categoría todo competidor. Sus tiempos están en un nivel muy semejante al de los vencedores del último S. A. de Cali, Colombia.

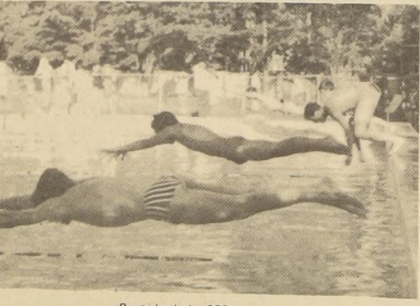
CARBON

Claudia Cortés fue la estrella absoluta del Octogonal.





Juan Carlos Sepúlveda también aportó lo suyo



Partida de los 200 mariposa

Los 15 Nuevos Records Nacionales

● Claudia Cortés de la primera categoría juveniles "A" (14 años) mejoró 6 marcas, incluyendo 2 de todo competidor que comprenden a nadadores mayores de 18 años

Los records nacionales batidos en los 3 días de competencia y sus respectivos poseedores, son los siguientes:

200 pecho, varones, juveniles "A": Roberto Gálvez (UC) 2.59.2 y Martín Guerra (U. C.) 3.00.5. En la prueba ocuparon el cuarto y quinto lugar. Detentaba la marca, Angel Rodríguez 3.0. 4 (juv. "A"), y Manfredo Guerra y Sergio Vasely 3.01.7. (juv. "B").

200 medley, damas, juveniles "A": Claudia Cortés (UC) 2.52.4. La marca de todo competidor la poseía Rosa Guzmán y era de 2.56.7.

200 medley, varones, juveniles "A": Juan Carlos Sepúlveda (UC) 2.49.6. Estaba en poder de Manuel Llanos con 2.50.1

200 pecho, varones, infantiles "B". Alejandro Sazie (UC) 3.13.1. Antes Roberto Gálvez 3.15.4.

100 mariposa, damas T. C. Rita Hormazábal (UC). 1.27.3. La tenía Ruby Bonder con 1.28.2 (desde 1957). Claudia Cortés (UC), se la mejoró a Rita Hormazábal con 1.24.4, 24 horas después.

100 pecho, damas, infantiles "B"; Soledad Fernández "U") 1.38.5. Mejoró el registro de infantiles "A" que tenía Antonieta Cattaneo con 1.41.5.

200 pecho, varones T. C. Eduardo Passi (UC). 2.56.7 Quebró la marca de juveniles "B" que ostentaba Roberto Gálvez con 2.59.2, desde hace 3 días.

100 pecho, damas, T. C. Marizabel Mazo (S. F.). 1.28.0. Superó registro de Beatriz Hopfl con 1.31.3 en juveniles "B".

100 espalda, varones, juveniles "A": Mateo Ferrer (U) 1.17.0. Mejoró su propio tiempo de 1.17.7.

100 pecho varones, juveniles "A": —Martín Guerra (UC) 1.22.3. Lo tenía Angel Rodríguez con 1.25.1

100 pecho, varones, infantiles "B": Alejandro Sazie (UC) 1.26.9. Estaba en poder de Pablo Rotman con 1.28.6

Equitación en Quillota:

Eliana Rojas Ganó Prueba "Copa de las Naciones"

Con singular éxito continuó desarrollándose en el Jardín de Saltos de la Escuela de Caballería de Quillota, el Torneo Ecuestre organizado por esta institución y que contó con la presencia de los mejores equitadores y amazonas nacionales.

Los resultados de las diferentes pruebas en disputa, fueron los siguientes:

CUARTA CATEGORIA: 1 Teniente René Varas, E. Carabineros, en Quitral; 1° Teniente, Ricardo Izurieta, E. de Caballería, en Diana; 1° Capitán, Rafael Villarroel, en Wolfgans; 4° Capitán, Guillermo Marín, en Huacamayo.

JUVENILES SERIE "B": 1° Joaquín Larraín, E. de Caballería, en Don Ricardo; 1° Fernando Frankel, Valpo. P. C., en Nicolás; 1° Ubaldo Cassali, E. Militar, en Don Rodrigo; 4° Fernando Frankel, Valpo., P. Club, en Ganadora; 4° Anita Kronn, Stgo. P. Club, en Principito; 6° Francisco Zeger, Club San Cristóbal, en Corralero.

JUVENILES SERIE "A": 1° Matías Aguiar, Club San Cristóbal, en Don Blas; 2° Carlos Fernández, Valpo. P. Club, en Pillería; 3° Carlos Fernández Valpo. P. Club en Spartaco. 3° Guillermo Rosselot, Club San Cristóbal, en Fronterizo; 3° Ernesto Yáñez, Valpo. P. Club, en Fineza; 6° Mauricio Aninat, E. Caballería, en Huayacán.

LA ETAPA DEL SABADO

La jornada sabatina de este concurso tuvo los siguientes resultados:

PRUEBA COMPLETA DE EQUITACION: 1° Jorge Boetto, E. Carabineros; 2° Leonardo Cárcamo, Escuela de Caballería; 3° Juan Carlos Zeger, Club San Cristóbal; Campeonato Nacional de Damas: COPA DE LAS NACIONES: 1° Eliana Rozas, Club de Polo; 2° Gloria de Franke, Valpo. P. Club; 3° Leonor Frankel, U. C.; 3° Bárbara Barone, U. C.; 3° Verónica Monti, Club de Polo.

PRUEBA EQUIPO REGLAMENTARIO: 1° Equipo de la Escuela de Caballería con 12 faltas e integrado por: General Pelayo Izurieta; Capitán, Guillermo Marín; Teniente, Eugenio Lavín, y Teniente Ricardo Izurieta.

Campeonato Nacional de Rutas

Sergio Salas, de Curicó, fue el Ganador del "Gran Fondo"

Sergio Salas: Nuevo campeón de Chile en Ruta.

TEMUCO. (Por Jorge Fernández, especial para LA NACION). Ante un entusiasta público que repletó las calles que sirvieron de escenario a la disputa de la segunda y última prueba del Campeonato Nacional de Ciclismo en Rutas, Sergio Salas, de Curicó, se adjudicó el título de Campeón de Chile en Carreteras al vencer por amplio margen al representante local, Bruno Génova, quien en una brillante llegada superó a su vez a Guillermo Vargas, que obtuvo la tercera clasificación.

El ganador Sergio Salas empleó para la distancia de 156.800 kilómetros el excelente tiempo de 4 horas 12 minutos 57 segundos, a más de tres minutos de diferencia de su más cercano perseguidor el temucano Génova, quien registró el tiempo de 4 horas 15 minutos 48 segundos.

Con la victoria de Salas, Curicó demostró ser la más poderosa Asociación que participó en este campeonato, ya que el sábado triunfaron ampliamente en los 100 Kilómetros contra Reloj, merced a la extraordinaria labor cumplida por Guillermo Vargas, que fuera de demostrar encontrarse en su mejor forma supo llevar a sus compañeros a un consagratorio y doble laurel ganador.

LA CARRERA

Cincuenta y dos pedaleros se dieron cita en la partida, en representación de doce asociaciones participantes. La carrera que se desarrolló en un circuito de 5.600 metros, tuvo desde su inicio las características propias de los grandes campeonatos. Mucha marcación hacia los "posibles" y un ritmo difícil de seguir para muchos que tuvieron que abandonar (terminaron 23).

Hasta la decimoquinta vuelta la lucha estuvo entablada entre Vargas, Génova y Suárez, de Viña del Mar. De este duelo se aprovechó inteligentemente Salas, que aprovechando el control que tenía su compañero (Vargas) de la prueba, salió velozmente, y con un pedaleo sostenido y fuerte puso rápidamente un gran claro entre él y sus perseguidores. El grupo sólo vino a reac-



GUILLERMO VARGAS

Nacional de Básquetbol Femenino

SANTIAGO Y LA "U" YA SON FINALISTAS

Selección de Universidad de Chile que ya aseguró su paso a la rueda final del Nacional que se juega en Valparaíso

VALPARAISO. (POR ARMANDO JORQUERA MARQUEZ) (Gentileza TURISAUCO) Los cuadros representativos de Santiago y Universidad de Chile afianzaron en la segunda jornada del Campeonato Nacional de Básquetbol Femenino que se desarrolla en el Fortín Prat, sus verdaderos merecimientos para llegar a la rueda final del certamen que decidirá el campeón de la competencia, en la seguridad que será bien improbable que se produzcan sorpresas de magnitud.

El quinteto de Santiago superó a Puente Alto con la misma facilidad que Universidad de Chile dio cuenta de Viña del Mar, mientras Concepción anotaba su primera victoria sobre Iquique.

LA "U" LO MEJOR

Las universitarias que lucen el galardón de campeonas nacionales no tuvieron dificultad alguna para arrollar a las débiles aunque entusiastas defensoras de la ciudad jardín. Universidad de Chile hasta este instante ha impresionado muy favorablemente por la contextura individual de su básquetbol y la ordenada planificación colectiva, donde todo se ejecuta con manifiesta eficacia. Antes tales argumentos, entonces, nada podía esperarse del seleccionado de Viña del Mar que cayó inapelablemente por 60 a 21, luego de un primer tiempo de 28 a 9 que resulta categórico y bastante decidor del alto poder ofensivo de la "U". La noche anterior había sido Iquique quien venció a Viña del Mar, empero por cifras estrechísimas (48x47).

GOLEADA DE SANTIAGO

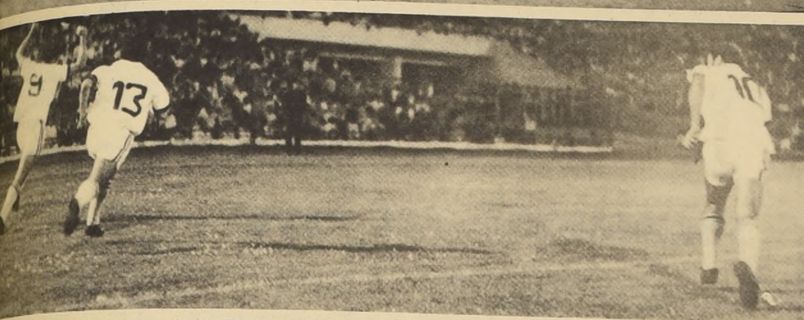
En el cotejo básico de la reunión cuádruple nocturna, el elenco de Santiago repitio su goleada obtenida ante La Serena (71x35) ahora doblegando a Puente Alto con la tranquilidad que proporciona un marcador de 66 a 28, después que en el período inicial, las capitalinas habían logrado una diferencia de 27-12. Cabe hacer notar que el elenco de Puente Alto venía de derrotar a Temuco (48x36).

CONCEPCION LA EMOCION

Si pudo existir un match de trámite interesante, es innegable que corrió de cuenta de los planteles de Concepción e Iquique, donde solo la presencia de Estela Quezada en la formación penquista desniveló las fuerzas en acción, al anotar 29 puntos para su equipo y llegar así al marcador final de 46 a 42.

TEMUCO SIN BRILLAR

Sólo de alternativas discretas resultó el compromiso que proporcionaron Temuco y La Serena, donde ganaron las sureñas por 38 a 35 después de levantar presión en la fracción complementaria, por cuanto los veinte minutos iniciales les fueron desfavorables por 18 a 15. Sin embargo, el cuadro de Temuco que venía de perder ante Puente Alto se recuperó de tal manera que concretó su objetivo.



BARRETO anota el empate de Rangers. Los talquinos pudieron ganar en el segundo tiempo. De todas maneras ya están en la Copa Libertadores.

Rangers...

(Viene de la primera página)

dos luces, aunque para el comentario quede una dudosa posición adelantada de Barreto y Begorre (creemos que salieron de atrás y que la defensa de Unión se quedó parada) los hispanos se desesperaron, agregando a su declinación futbolística la evidencia de una fatiga prematura y una reciedumbre que empezó a ir en aumento peligrosamente.

Barreto terminó erigiéndose en la principal figura de la vanguardia y con mejor fortuna pudo anotar otro gol que habría asegurado el subcampeonato sin depender del triunfo o el empate de Universidad de Chile en el partido de fondo. Pero ofensivamente Rangers se llevó a Unión por delante. Benítez y Briones, ambos en un muy buen partido, también llegaron sobre la valla de Zazzalli; y además rompieron en mediocampo, no dejando salir a los hispanos desde sus últimas posiciones. Sólo esporádicos contrataques de Veliz dieron alguna alternativa en la etapa final.

Ante la fuerza que imprimió al juego el cuadro talquino, sobre todo en su ofensiva, Unión no pudo controlar más el juego. Y frente al desborde de Carlos Díaz o Sepúlveda o Barreto, cundió negativamente la impotencia en Posenato y en Avendaño. Ambos son defensas de recursos bastos y generalmente dejan de mano lo que es fútbol para responder en la cuerda del roce y la brusquedad. Y de ahí al golpe mal intencionado a un tramo muy pequeño.

Siguiendo este derrotero, Avendaño llegó a una jugada con Briones donde el lateral de Unión no tenía ya nada que hacer. El balón lo despejaba el volante ranguerino. Pero Avendaño puso el botín con apariencia criminal. Y ahí quedó tirado en el pasto Luis Briones, un muchacho tan humilde y modesto como lo fue Rangers a través del campeonato, con su tibia y peroné quebrados, entre el llanto y el desconsuelo de sus compañeros y los propios rivales.

Avendaño fue expulsado. Pero la sola expulsión no paga el daño físico y material de Briones. Como tampoco borra otras acciones ilícitas de Avendaño en la liguilla. En el partido anterior sacó lesionado a Gangas y si el árbitro lo anotó en su libreta fue mucho.

Hay jugadores recios, bruscos, que dan fuerte. Pero siempre que exista una pelota en disputa con posibilidades similares de conseguirla. De estos hay muchos en nuestro fútbol, y nunca nadie sale en camilla camino del Traumatológico. Sin embargo, no tienen cabida hombres como Avendaño que lesionan de gravedad y cuya violencia traspone los límites de lo levemente aceptable. Y como Avendaño está Posenato, a quien debieron expulsarlo una vez en cada partido. ¿Qué importa si durante un encuentro han golpeado con violencia apenas un par de veces, cuando el rival no puede seguir jugando luego del golpe malintencionado...?'

A estas alturas del comentario ya no cabe continuar sobre el partido mismo, que se tiñó de tragedia con el accidente de Briones. Y por ello llamamos la atención de los dirigentes hispanos y de los clubes todos, y de la Central de Fútbol. Los castigos deben ser ejemplarizadores hasta que no exista una ley que lleve con botines, camiseta y pantalones cortos de la cancha a la justicia a quienes lesionan al adversario y al deporte mismo.



LUIS BRIONES sale del Estadio Nacional en una camilla rumbo a la Posta Central.



REMIGIO AVENDAÑO no dijo nada en el camarín. No cabían las disculpas a su foul descalificador.

Caupolicán Peña:

"Un gol que Pudo ser Nuestro nos Costó la Clasificación"

"Un sólo gol, que pudo haberlo hecho cualquiera de los dos equipos, nos marginó de la Copa Libertadores.

Ese gol, y la derrota misma, si bien me duele, como la sienten los jugadores, no puede opacar la actuación para mi buena de Green Cross. Llegar de igual a igual a disputar un campeonato, con un equipo formado fundamentalmente por gente joven, manteniendo una línea de fútbol y una final frente a Universidad de Chile, plagada de individualidades, con experiencia internacional, no es para desanimarse. Green Cross, si cumplió bien hasta el final con jugadores todavía —varios— inexpertos, quiere decir que el equipo tiene un futuro auspicioso.

Lamento, no puedo negarlo, haber perdido y que esa mínima diferencia de un sólo gol nos haya retrogradado en la clasificación.

Pudimos haber sido campeones y terminamos terceros.

Me alegro por Rangers, por su condición de equipo provinciano y por su gente.

Esta liguilla los dio a conocer y su misma campaña prueba que la idea de fútbol llevada a la práctica con entusiasmo, era la más apropiada para él".

Caupolicán Peña, coach greencrossino.

"Pudimos haber hecho el gol nosotros. Hubo oportunidades bien claras. Le salió a la "U" primero y fueron campeones. Estoy un poco amargado por lo que pudo ser y que lastimosamente no fue.

En todo caso la "U" es un gran cuadro que tiene jugadores de mucha calidad y que por lo mismo es uno de los más indicados para defender el fútbol chileno en la Copa Libertadores de América".

Luis Anabalón, meta sureño que terminó en la valla.



Caupolicán Peña.- "Un gol que pudo ser nuestro nos eliminó".

Ahora el "DT" Ulises Ramos:

"Repetí mi Debut Como Jugador: ¡Campeones!"

Llegamos al vestuario de la "U" antes que finalizara el match. De pronto como un vendaval entraron socios, dirigentes, los jugadores que habían dejado a un lado su cansancio para abrazar a amigos, y el siempre tranquilo "Negro" Ulises Ramos, que esta vez dominado por la emoción de la cual nadie pudo sustraerse, había claudicado.

Sus palabras inicialmente vacilantes, terminaron por salir seguras. Y fue un gesto suyo, tal vez inadvertido para muchos, que embriagados por la nueva estrella azul, sólo atinaban a gritar y darse palmadas cariñosas, el que a nosotros nos llamó la atención. Con su habitual pasividad se acercó a cada jugador le dio un fuerte apretón de manos para terminar con un abrazo, pleno de amistad y emoción.

"Tiene una significación, muy especial este título ganado por la "U". Es mi primer año como entrenador del equipo superior y mi primer campeonato. Tiene mucho de semejante con mi iniciación como jugador. Fue hace ya años. Ingresé y en la temporada debut, salimos campeones. Se han tocado ambos hechos. Siento la misma alegría que todos, sucede que a veces, no puedo exteriorizarla. Estoy feliz. Salimos campeones en un torneo que se hizo difícil. Sé que la "U" fue el vencedor lógico. El plantel rindió gracias a la calidad y responsabilidad permanente de todos. Mirando hacia la Copa Libertadores no puedo negar que para Universidad de Chile será una tarea más seria".

ULISES Ramos, coach universitario.

"Estoy más nervioso que los cabros jóvenes. Para mi este título tiene un valor mayor. Es el premio al sacrificio general de todo un año".

Rubén Marcos, recostado en la camilla, poco antes de que llegara la avalancha.

"El gol tenía que haberlo hecho Spedaletti. Yo presentí el centro de Araya por lo que me ubiqué a la espera del balón. Saltó Spedaletti, fracasó entonces intervine e hice el gol. No fue offside en ningún caso, como quisieron verlo algunos jugadores de Green Cross".

Guillermo Yávar, artífice del triunfo.

"No estoy jugando, pero siento el triunfo de Universidad de Chile con tanta o más fuerza que los demás. Si hubiera estado adentro, no me cabe duda de que habría estado más tranquilo. Le temía a Green Cross. Estimo que el título quedó en buenas manos. La "U" no jugando bien, fue el mejor lejos".

Carlos Campos, ex centrodelantero titular.

"He jugado tres temporadas en la "U" y la actual es la primera como titular. Doble motivo de satisfacción."

Adolfo Nef, mientras se preparaba para la ducha.

ASI TERMINO LA LIGUILLA

LUGAR	EQUIPOS	P.J.	P.G.	P.E.	P.P.	G.F.	G.C.	PUNTOS
1°	U. DE CHILE	5	4	1	0	10	4	9
2°	RANGERS	5	3	1	1	10	8	7
3°	GREEN CROSS	5	2	1	2	6	4	5
4°	U. ESPAÑOLA	5	2	1	2	10	11	5
5°	COLO COLO	5	1	2	2	8	10	4
6°	S. WANDERERS	5	0	0	5	5	12	0

Resultados Generales del Sporting Club

PRIMERA CARRERA 1.300 mts. 7ª serie

1° **VERIDIANA** (14) 52 kilos por Faubourg y Doucement del señor Washington Calderon jinete Edo Suárez Bol. 1.019 Pag. 10
2° El Chone (15) 51 J. Borquez Bol. 391 Pag. 23.30
3° Kurihuilque (13) 52 V. Ubilla Bol. 3.402 Pag. 3.00
4° Como Lance (7) 54 F. Catafau Bol. 848 Pag. 12.00
5° Olivina (5) 53 G. Saavedra Bol. 2.325 Pag. 4.00
6° Sitiada (4) 55 J. Farias Bol. 212 Pag. 4.00
7° Apacible (11) 53 J. Manriquez Bol. 2.503 Pag. 4.10
8° SweetSolera (12) 53 P. Hernández Bol. 355 Pag. 28.70
9° Respingo (10) R. Araya Bol. 569 Pag. 7.90
10° Acariciame (6) 54 L. Mejias Bol. 834 Pag. 12.20
11° Palela (2) 56 O. Leiva Bol. 131 Pag. 27.10
12° Forrahue (9) 54S. Leal Bol. 291 Pag. 35.00
13° West Lamb (3) 47 H. Barraza Bol. 245 Pag. 27.10
14° El Valiente (8) 54 D. Ahumada Bol. 945 Pag. 10.80
15° Daty (16) 47 J. Burton Bol. 45 Pag. 23.30
16° Cecilville (1) 56 E. Frias Bol. 27 Pag. 393.10
Total jugado 14.142 Boletos.

GANADA por 1/2 cpo. el 3° a 3/4 cpo. el 4° a 1/2 cpo. Tpo. 1.19.2/5 Preparador Alejandfo Padonavi Dividendos E° 10, E° 2.40 y E° 1.70.

DESARROLLO. Puesto los competidores en acción Kurihuilque salió a dirijir las acciones tras el cual pusieron Como Lance, Olivina y Cocilville. Los ejemplares tomaron la recta final siempre con Kurihuilque de lider más atras Como Lancer y Veridiana, la cual 100 mts. para la sentencia se hizo paesente para adjudicarse esta competencia.

SEGUNDA CARRERA 1.300 Metros. Condicional.

1° **Space Darling** (6). 58 Kilos por D. Boy y S. Queen del Stud "Limachito" jinete: Carlos Astorga Bol. 5.609 Pag. 2.50
2° Pudahuel (4). 59 E. Romero Bol. 318 Pag. 42.90
3° Kazan (7). 53 E. Cancino Bol. 637 Pag. 22.10
4° Tirate (15). 50 J. Burton Bol. 978 Pag. 14.40
5° S. Le Vent (14). 53 O. Leiva Bol. 221 Pag. 63.70
6° V. Hermosa (8). 57 G. Saavedra Bol. 2.573 Pag. 5.50
7° Felicita (13). 50 C. Hernández Bol. 1.133 Pag. 12.40
8° Marisole (9). 52 P. Leiva Bol. 253 Pag. 55.60
9° Filmore (3). 57 R. Araya Bol. 2.593 Pag. 5.20
10° Apogeo (11). 54 P. Ulloa Bol. 4.530 Pag. 3.10
11° Jacinta (10). 54 D. Ahumada Bol. 83 Pag. 169.60
12° Naudina (16). 51 O. Escobar Bol. 398 Pag. 35.40
13° Manantiales (1). 57 J. Tapia Bol. 48 Pag. 243.30
14° Parejito (2). 59 E. Farias Bol. 49 Pag. 287.30 p. mal
15° Rollo (5). 54 H. Barraza Bol. 22 Pag. 640
Total boletos jugados: 19.555
Ganada por: pescuezo el 3° a 1.1/4 cuerpos y el 4° a 3.1/2 cuerpos Tpó. 1.20. 2/5 No corrió el N° 12 Baby Rose Preparador: Alb. Breque V. Dividendos E° 2,50; 2.20; 13.80; y 5.20

DESARROLLO: Tirate salió a indicar el camino al triunfo, tras el se pusieron V. Hermosa, S. Darling y Pudahuel. Los competidores giraron la curva final con V. Hermosa de puntera más atrás Tirate, Pudahuel y S. Darling la que bien exigida por jockey se apoderó del puesto de lider y vencer estrechamente.

3a. CARRERA 1.300 mts. 6a. serie.

1° WALESKA (12) 50 kilos por Blakenere y Belise del Stud (Lo Contador" jinete: Sergo Vásquez bol. 2.095. pag. 8.20
2° Ladkin (9) 51; C. Astorga bol. 3.806. pag. 4.50
3° Sencillo (3) 50; F. Catafau bol. 801. pag. 10.90
4° Suerte Loca (8) 52; G. Meneses bol. 8.988 pag. 1.90
5° Trinchera (11) 50; C. Jorquera bol. 1.150 pag. 11.30
6° Serafico (1) 56; J. Manrlquez bol. 436. pag. 39.20
7° Brave Lover (4) 53; L. Vásquez bol. 351 pag. 6.50
8° La Mulata (6) 53; O. Escobar bol. 1.586. pag. 10.80
9: Cantagrill (10) 50; C. Hernández bol. 232 pag. 63.70
10° Mansa Gracia (5) 53; G. Saavedra bol. 2.283. pag. 6.50
11° Harta Luz (7) 52; R. Araya bol. 875. pag. 19.50
12° El Pipo (2) 54; J. Burton bol. 701. pag. 10.90
Total boletos jugados. 23.734

Ganada por: 5.1/4 cuerpos; el 3° a 2 cuerpos y el 4° a 2.3/4 cuerpos
Tpo: 1.19.3/5. Preparador Roberto Saavedra.
Dividendos. E° 8.20. 2.00; 1.50 y 4.30

DESARROLLO alzada la huincha H. Luz salió en pos del triunfo seguida de Suerte Loca; M. Gracia y El Pipo. Los ejemplares entraron a la faja final con S. Loca de lider más atras venian B. Lver, El Pipo y La Mulata. Restaban aún 300 mts. para la sentencia se vio avanzar resueltamente a Waleska la que no tuvo inconvenitnes para irse en pos del triunfo el cual logró por amplio margen.

CUARTA CARRERA. 1500 Metros. Handicap.

1° **Notable** (4). 53 kilos por Madara y Norita del Stud "La Divisa" jinete: Jorge Salinas Bol. 3.326 Pag. 7.40
2° Danzante (6). 51 C. Silva Bol. 12.626 Pag. 1.90
3° Guantanamera (2). 54 C. Astorga Bol. 8.686 Pag. 2.80
4° Goldap (1). 56 I. Saavedra Bol. 1.365 Pag. 18.-
5° Gemini (7). 50 L. Vásquez Bol. 1.667 Pag. 14.70
6° Asinio (8). 47 C. Jorquera Bol. 1.677 Pag. 14.60
7° Scamp (3). 54 G. Meneses Bol. 3.355 Pag. 7.30
8° Anchorena (5). 52 O. Escobar Bol. 1.428 Pag. 17.20
Total boletos jugados: 34.130
Ganada por 1/2 cabeza: el 3° a 3.1/4 cuerpos y el 4° a 3/4 cuerpos Tpo. 1.13.1/5 Preparador: Jorge Inda Dividendos E° 7.40; 1.50; 1.20; y 1.30
DESARROLLO: Asinio salió a dirigir las acciones tras él quedaron Danzante, Gemini y Goldap. Los competidores entraron a la recta decisiva con Gemini comandado las acciones a su siga quedó Guantanamera Notable y Danzante estos dos últimos ejemplares lucharon bravamente largo trecho en pos de la victoria la cual consiguió Notable por estrecho margen.

QUINTA CARRERA 1.300n Metros Condicional.

1° **Hera** (15). 51 kilos por Copernic y Heritage del Stud "Meeting" Jinete: Valentin Ubilla Bol. 1.763 Pag. 15.60
2° Apretura (13). 51 L. Vásquez Bol. 3.758 Pag. 3.90
3° Partidor (6). 55 P. Ulloa Bol. 9.873 Pag. 2.80
4° Miss Mariella (12). 52 D. Ahumada Bol. 331 Pag. 82.90
5° Escuadrón (2). 58 J. Salinas Bol. 994 Pag. 27.60
6° Tilluca (14). 51 S. Vásquez Bol. 3.253 Pag. 39.-
7° Anatómico (7). 54 G. Meneses Bol. 4.909 Pag. 5.60
8° Porsiaca (5). 57 E. Cancino Bol. 2.355 Pag. 11.60
9° Karthum (1). 61 C. Astorga Bol. 4.516 Pag. 6.10
10° New Love (9). 54 I Saavedra Bol. 1.749 Pag. 15.70
11° Tabolango (4). 58 G. Saavedra Bol. 1.805 Pag. 15.20
12° Reserpina (3). 58 C. Hernández Bol. 358 Pag. 76.70
13° Giselle (8). 54 O. Escobar Bol. 330 Pag. 83.20
14° Peter Towers (10). 54 C. González Bol. 916 Pag. 30
15° Primaria (11). 53 E. GUAjardo Bol. 1.220 Pag. 22.50
Total boletos jugados: 38.130
Ganada por ventj. perc. el 3° a 1 cpo.; el 4° a pescuezo Tpo. 1.21 Preparador: Humberto Alcántara Dividendos: E° 15.60; 2.40; 2.30 y 1.50

DESARROLLO: Anatómico, Tabolango, Giselle y Reserpina salieron a señalar la senda del triungo. Los competidores llegaron a la recta final con Giselle de puntera tras ella venian Reserpina, Partidor y Anatómico. Faltando 150 metros para el disco avanzó Hera la que postergó a Apretura por escaso margen.

SEXTA CARRERA 1.300 mts. Handicap

1° **CAÑONAZO (7)** 48 kilos por Daemon y La Caramba del stud "Monica Graciela" Jinete: Carlos González bol. 4.802 pag. 7.30
2° R. Princesa (6) 50; J. Salinas Bol. 5.829 Pag. 6.00
3° Anayansi (3) 54; G. Saavedra Bol. 1.937 Pag. 18.00
4° Mataquito (8) 48; S. Vásquez Bol. 6.189 Pag. 5.60
5° Belzum (4) 54; J. Borquez Bol. 4.164 Pag. 8.40
6° Neurón (2) 57; G. Meneses Bol. 24.283 Pag. 1.40
7° Humacao (1) 58; S. Arellano Bol. 1.367 Pag. 25.60
Total Jugado 48.571 Boletos

GANADA por cabeza, el 3° a pescuezo y el 4° a 1 cuerpo Tpo. 1.19.2/5 No corrió la N° 5 Cachivachera Preparador: Oscar Aliaga Dividendos: E° 7.30; 280 y 2.60

DESARROLLO. Cañonazo se apoderró del puesto de lider tras el cual se ubicaron Belzum, Mataquito y Anayansi R. Princes y Belzum. El puntero bien estimulado por su jockey logr mantener leve ventaja sobre R. Princesa a la cual venció estrechamente.

SEPTIMA CARRERA 1.300 mts. 4ª serie

1° **TALLULAH** (6) 54 kilos por S. Track y Eiffel del Stud "El Olivo" jinete Carlos Astorga Bol. 20.750 Pag. 2.20
2° Nacarado (3) 54 G. Meneses Bol. 13.534 Pag. 3.40
3° Astrid (10) 51 . Guajardo Bol. 3.186 Pag. 14.60
4° Elkghinton 54 C. González Bol. 3.367 Pag. 13.80
5° Silenciada (9) 52 F. Catafau Bol. 2.680 Pag. 17.40
6° Californiano (2) 55 O. Escobar Bol. 5.846 Pag. 8.00
7° Betesda (11) 51 P. Hernández Bol. 3.640 Pag. 12.80
8° Sin Turon (5) 54 E. Romero Bol. 1.053 Pag. 44.30
9° Z. del Mar (7) 54 I. Saavedra Bol. 2.455 Pag. 45.70
10° Kurivilu (13) 48 C. Jorquera Bol. 1.430 Pag. 23.60
11° Martuca (12) 49 J. Borquez Bol. 2.212 Pag. 21.10
12° Rebelión (8) 52 S. Leal Bol. 1.020 Pag. 45.70
13° Don GREGA (1) 56 S. Vásquez Bol. 35.70 Pag. 13.10
Total jugado 64.753 Boletos.

GANADA por ventj. perc. el 3° a 5 cpo. y el 4° a 1/2 cpo. Tpo. 1.18 P/eparador Gmo. Sarmiento Dividendos E° 2.20 E° 1.40 y E° 1.50 y 2.60.

DESARROLLO. Puesto el lote en acción Kurivilu salió a dirigir las acciones tras la cual quedaron Z. del Mar Californiano y Sin Turon. La puntera giro la curva final con amplia ventaja sobre Z. del Mar Californiano y Nacarado. Restando 150 mts. paa el disco vanzó resueltamente Tallulah el que venció en estrecho final a Nacarado.

OCTAVA CARRERA Clásico Juan S. Jackoson 1.900 metros

1° **TRINERA**, 51 kilos por Trevieres y Carmelina del Stud "Santa Blanca" 51 kilos, jinete Sergio Vásquez Bol. 4.353
2° Campomar 51 E. Suárez Bol. 1.300 Pag. 53.50
3° Cougar, 51 J. Salinas Bol. 10.315 Pag. 6.70
4° Sisal 51 G. Meneses Bol. 13.524 Pag. 5.10
5° Hennessy 54 C. Pezoa Bol. 6.372 Pag. 10.90
6° Alm de Acero 54 P. Ulloa Bol. 17.699 Pag. 3.90
7° Burnakoff, 51 V. Ubilla Bol. 6.776 Pag. 10.30
8° Huinche, 54 E. Guajardo Bol. 2.590 Pag. 26.90
9° Arisca 51 C. Astorga Bol. 10.086 Pag. 6.90
10° Slver King, 51 L. Murillo Bol. 1.361 Pag. 51.10
11° Gran Kan, 51 S. Azócar Bol. 6.477 Pag. 10.70
12° Eolo 54 G. Saavedra Bol. 15.822 Pag. 4.40
Total jugado 96.674 Boletos

GANADA por medio cuerpo, el tercero a 3/4 cpo. el 4° a 3/4 el 5 a un pescuezo el sexto a 2 cpo. el 7° a 1 1/2 cpo. el 8° a 3/4 cpo. el 9° a 3 cpo. el 10° a 1 cpo. el décimo primero a 4 cpo. y el último lejos. Teiempo 1.56 4/5 No corrió Destino (9) Preparador G. Urquidi. DIV: ganador E° 17.60 places. E° 4.10 y 3.00 y 3.10

NOVENA CARRERA 1.000 Metros Carrera especial.

1° **Chicopije** (6). 50 kilos por Pitucazo y Bacarat del Stud Pitillo, jinete E. Guajardo Bol. 4.779 Pag xxx
2° Regio (3). 58 C. Astorga Bol. 6.383 Pag. 5.80
3° Argentano (5). 53 J. Salimas Bol. 15.731 Pag. 2.30
4° Manhattan (7). 49 S. Azócar Bol. 8.564 Pag. 4.30
5° Zedilla (2). 47 L. Murillo Bol. 10.337 Pag. 3.60
6° Preparadi (4). 56 G. Saavedra Bol. 5.524 Pag. 6.70
Ganada por una cabeza; el 3° a 2 cuerpos; el 4° a 1 cuerpo Tiempo: 59" 2/5. No corrió Zedilla (2) Preparador José H. Medina DIVIDENDOS: ganador E° 7.80; Placés E° 2.20 y 2.50

DESARROLLO Chicopije tomó la punta seguido de Zadilla, Regio y Preparado. En la recta, Zedilla se adelantó a Regio, Chicopije y Argentado, los cuatro muy agrupados. Faltando unos 20 metros cargó Chicopije y luego de tenaz lucha se llevó la victoria sobre Regio.

DECIMA CARRERA.- 1.500 metros. 5a. serie.

1° **GILMAR** (5). 55 kilos por Cencerro y Garrincha del Stud Choapa, jinete G. Saavedra. Bol. 16.180 Pag. 2.80
2° Chaguarama (6). 54 kilos. N. Bravo Bol. 8.657 Pag. 5.20
4° Temarusa (13). 48 C. González Bol. 4.134 Pag. 10.90
5° Fargo (10). 51 S. Vásquez Bol. 7.304 Pag. 6.20
6° Doctrinaria (12). 48 C. Jorquera Bol. 2.304 Pag. 19.60
7° Maullin (3). 57; C. Astorga Bol. 2.581 Pag. 17.50
8° Emiliano (7). 53; D. Ahumada Bol. 4.178 Pag. 10.80
9° Escultor (1). 62; O. Saavedra Bol. 3.297 Pag. 13.20
10° Rascacielo (8). 53; O. Escobar Bol. 1.617 Pag. 28
11° Mister Davies (2). 59; C. Silva Bol. 3.439 Pag. 13.20
12° Tarento (11). 49; S. Leal. Bol. 378 Pag. 119.70
13° Superrino (9). 52; G. Meneses Bol. 5.418 Pag. 8.30
14° Portorrico (4). 57; J. Manrlquez Bol. 751 Pag. 60.30

Ganada por 1 1/2 cuerpos, el tercero a 2 1/2 cuerpos; el cuarto a 31/2 cuerpo. Tiempo: 1.32 2/5. Preparador: E. Vidal Dividendos: Ganador E° 2.80; placés E° 1.80 - 2.00 y 2.90

Desarrollo. Tomarusa, Portorrico, Maullín y Zurzulita lucieron sus colores en la delantera. Los ejemplares ingresaron a la recta final sin variación en las posesiones. Faltando 100 mts. para cruzar la meta avanzó Gilmar el cual no tuvo problemas con los punteros para adjudicarse esta competencia.

DECIMA 1ª CARRERA 1.500 mts. 4ª serie

1° **AMIGO GAUCHO** (2) 55, kilos, por Apolo y Dedisión del Stud Ovalle jinete Carlos Astorga Bol. 15.764 Pag. 3.10
2° Bela Kun (6) 54 kilos G. Saavedra Bol. 8.701 Pag. 5.60
3° Morris (7) 53 kilos. G. Meneses Bol. 6.408 Pag. 7.60
4° Lanark (3) 55 kilos. I. Saavedra Bol. 959 Pag. 8.80
5° Calina (4) 51 kilos D. Ahumada Bol. 4.624 Pag. 8.80
6° Twiggy (8) 53. O. Escobar Bol. 8.880 Pag. 5.50
7° Penny Lane (5) 55 N. Bravo Bol. 2.908 Pag. 16.90
8° Naisa (1) 58 E. Romero Bol. 793 Pag. 61.90
9° Narisan (9) 52 E. Guajardo Bol. 3.861 Pag. 12.70
10° Royal Kiling (12) 48. C. Jorquera Bol. 2.416
11° Rasurado (13) 47 L. Murillo Bol. 1.640 Pag. 29.90
12° Pirata Negro (11) 50 C. González Bol.

GANADA por *3 1|2 cpo. el 3° a medio cpo. el 4° a 3 1|4 cpo. tpo. 1.31, 3|5 No corrió Telibu (10) Preparador H. Medina DIV; ganador E° 3.10 places 1.80, 2.30 y 2.20v*

DECIMA 2ª CARRERA .1.300 mts. 3ª serie

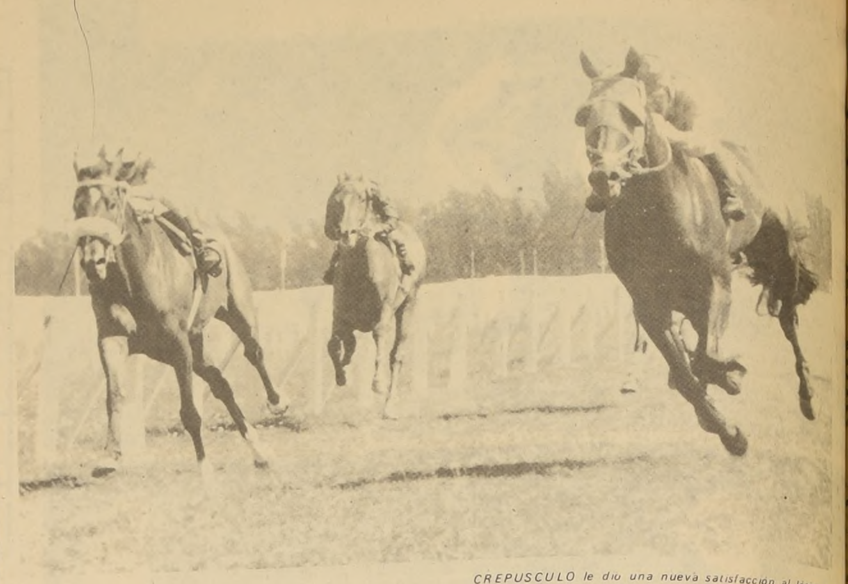
1° **ROSALUNA** (7) 52. kilos por S. Flores y Eufrasia del Stud "Lohengrin" jinete Jorge Salinas Bol. 15.438 Pag. 3.70
2° Facisnero (5) 48. O. Escobar Bol. 12.051 Pag. 4.80
3° Solifuga (2) 51 S. Vásquez Bol. 14.694 Pag. 3.60
4° Armonioso (11) 48 C. Jorquera Bol. 10.508 Pag. 5.50
5° Textual (3) G. Saavedra Bol. 4.035 Pag. 14.30
6° Adorado (10) 48 F. Catafau Bol. 2.524 Pag. 27.20
7° Yon KERS (8) 50 C. González Bol. 3.883 Pag. 14.90
8° Cumbera (6) 53 C. Pezoa Bol. 13.013 Pag. 4.40
9° Pecos (9) 49 J. Borquez Bol. 2.954 Pag. 19.60
10° Mountolive (1) 56. S. Arellano Bol. 1.543 Pag. 3.60
Total jugado 80.243 Boletos

GANADA por pescuezo el 3° a 1/2 cuerpo y el 4° a 4° 2 1/2 cuerpo Tpo. 1.19.2/5 No corrió el N° 4 Auditorio Preparador Jorge Inda Dicidendos: E° 3.70. 1.50 1.50 y 1.70

DESARROLLO. Textual se puso adelante seguido de M. Olive, Yonkers y Armonioso. Los competidores llegaron a la recta decisiva con Armonioso de puntero a su siga veniar Rosaluna, Solifuga y Facisnero. El lider recibió el ataque de Rosaluna la cual lo venció estrechamente.

DECIMA TERCERA CARRERA 1300 metros 5a. serie.

1° **Pepsamar** (1). 55 kilos por Parnaso II y F. Negras de Stud "Condecorado" jinete Sergio Vasquez Bol. 12.487 Pag. 6
2° El Santo (2). 54 E. Guajardo Bol. 10.915 Pag. 6.80
3° Waikali (13). 51 C. Jorquera Bol. 6.760 Pag. 11
4° Oso Blanco (6). 53 N. Bravo Bol. 6.288 Pag. 11.90
5° Pichona (7). 52 V. Ubilla Bol. 5.043 Pag. 14.80
6° Sentenciosa (15). 50 C. González Bol. 8.994 Pag. 8.30
7° Impacto (16). 48 L. Murillo Bol. 4.220 Pag. 17.70
8° Nipena (5). 54 I Saavedra Bol. 694 Pag. 107.50
9° Andreita (9). 51 F. Catafau Bol. 4.022 Pag. 18.60
10 Doña Bárbara (10). 51 L. Vásquez Bol. 12.100 Pag. 6.20
11 Embrolla (). 54 J. Borquez Bol. 2.942 Pag. 25.40
12 Elke Sommer (11). 51 B. Parra Bol. 2.127 Pag. 35.10
13 F. Antigua (4). 54 G. Meneses Bol. 14.503 Pag. 5.10
14 Ventisquero (8). 52 D. Ahumada Bol. 2.124 Pag. 35.10
15° Pericolo (14). 50 C. González Bol. 8.994 Pag. 8.30
16 Nituya (12). 51 O. Escobar Bol. 10.026 Pag. 7.40
Total boletos jugados: 111.363
Ganada por 1 3/4 cuerpos, el 3 a 2 1 2 cuerpos y el 4 a 3/4 cuerpo Tpo. 1.19. 3/5 Prep. Delfin López Div. E° 6 2.40. 2.80 3.20



CREPUSCULO le dio una nueva satisfacción al látigo Luis Rivera que se lució el fin de semana en embos hipódromos. En el grabado lo vemos ganando la Especial de la tarde

SHANGAICITO: "SE PASO"

Shangaicito "se pasó" en sus correteos de la mañana cuando cubrió 1.200 metros en 1 minuto 12 segundos 3/5, tiempo realmente excepcional y que pocas veces se ve en la distancia.

Todos los trabajos controlados en forma exclusiva para LA NACION por José Olmos.

PISTA MUY LIVIANA. UNA VUELTA 1.632. METROS.

ESQUELINA (J. Castillo (en 1.46 últimos 1.200 en 1.15 ultimo. 500.33

1.400 METROS

METINCA (L. Camus) en 1.29 primeros 600 en 37 2/5. últimos 500 en 32
MATECITA (V. Ubilla) en 1.28 3/5 primeros 600 en 37, últimos 500 en 32
BARDISTAN (G. Saavedra) en 1.27 3/5 primeros 600 en 36 3/5 ultimos 500 en 31

1.200 METROS

PITUTO (H. Olguin) en 1.16 último 500 en 32 2/5
RECHIFLADO (H. Olguin) en 1.14 3/5 último 500 en 32.
VIAREGIO (M. Alquinta) en 1.17 últimos 500 en 32, 3/5 M del club pista 2
SHANGAICITO (G. Meneses) Celacuco (D. Cerda) en 1.12 3/5 últimos 500 en 32 ganó Shangaicito lojos
BADULAQUE (H. Olguin) en 1.15 3/5 últimos 500 en 31 3/5 BELO HORIZONTE (J. Pacheco) en 1. 14. 2/5 últimos 500 en 33
MONUMENTO (J. Marin) en 1.15 2/5 últimos 500 en 32 3/5 A. Voluntad.
SANDICADO (J. Eguren) y Ateneo (V. Bravo) en 1.17 últimos 500 en 32. 2/5 pista 2
DESCONTENTA (L. Hevia) en 1.15 3/5 últimos 500 en 32 3/5. FAIBIRD (P. Herrera) en 1.15 últimos 500 en 33 1/5
PARIDAD (C. Paredes) y Euforico (H. Pilar) en 1.16 últimos 500 en 33 igual
MONTEVAN (J. Pacheco) en 1.16 3/5 últimos 500 en 33 2/5.

1.000 Metros

Lord Soto D. Cerda en 1.2. Pimpinel D. Cerda en 1.2.1/5; Corsa L. Camus en 1.3./5; Moratin M. Alquinta en 1.3./5; Turrón D. Muñoz y Platero S. Pradena en 1.3 igual; La Nené V. Ubilla en 1.3/5; Araujo J. Salinas en 1.3; Las Dalias P. Herrera en 1.2.3/5; Humaso L. Avendaño en 1.3; Redoblona F. González en 1.2.2/5; La Milera C. Díaz en 1.2.2/5, lo acompañó Don Juanesco, los últimos 500 metros G. Fernández llegaron iguales. Soldadura M. Ramírez en 1.4. Oribel D. Muñoz en 1.3/5.

800 Metros

Salredor G. Meneses en 50; Traicionero L. Camus en 48.1/5 dos años; Vidrioso R. Castro en 49.3/5. Avería H. Olguin 48.3/5. Antupillán G. Meneses en 48.2/5. Rosa Patricia J. Castillo en 49.3/5; Rubén Darío J. Eguren en 48.2/5.; Le Petit Navire C. Sepúlveda en 49.; Activo M. Alquinta en 49.2/5. Brasilera D. Cerda en 48.2/5 dos años Dele que Dele D. Muñoz en 49.2/5.

Concepción:

Otra Para Padovano

CONCEPCIÓN, especial para LA NACION, por Gustavo Carrasco) Solo la jornada dominical se llevó a efecto en este hipódromo ya que fueron suspendidas momentaneamente las carreras de los dias sábados. Estos son los resultados generales de ayer:

PRIMERA CARRERA 1.100 metros 9a. serie 1° Sarica (Ambo) H. Torres, 2° Sumariante 3° Cachirulo. Ganada por 1/2 cpo. y pzo Tpo. 1.07 2/5 Prep. J. Aragon Dividendos: E° 21.90; 1.70; 1.20 y 3.50

SEGUNDA CARRERA 1.100 metros 9a. serie 1° Mercurialina (Triss) J. Gutiérrez 2° Roson. 3° Tar Gar. Ganada por 3/4 cpo., el 3° a 1 1/4 cpo. Tpo. 1.06 4/5 Prep. J. Azócar. Dividendos E° 3.70; 1.70; 1.70 y 1.30

TERCERA CARRERA 1.400 metros 8a. serie 1° Madrugador (Aberdeen) S. Crisostomo 2° Mar Bello, 3° Tassito. Ganada por 3 cpos. y 1/2 cpo. Tpo. 1.28.1/5 Prep. R. Valadares. Dividendos E° 3.1; 90.2; 30 y 3.20

CUARTA CARRERA 1400 metros 7a. serie 1° Paliquero (Agasajo) R. Pilar 2° P. Negro. 3° Volcánica. Ganada por 1/2 Cza. y 1 1/4 cpo. Tpo. 1.27 4/5 Prep. M. Román Dividendos E° 5.50, 1.80, 1.50 y 2.60

QUINTA CARRERA 1300 metros 2a. serie 1/ Irex(G. Triumph) L. Villagra 2° Triguero. 3° Feliz Año. Ganada por pzo. y 3/4 Cpo. Tpo. 1.20 Prep. A. Campos. Dividendos E° 6.20, 5.90 y 3.40

SEXTA CARRERA 1400 metros 7a. serie 1° Carnavalada (Nipigón) C. Romero 2° Matizada, 3° Erudito Ganada por 1 1/2 Cpo. y 1 1/2 Cpo. Tpo. 1.28 Prep. R. Valladares Dividendos E° 3. 1.20, 1.20 y 2

SEPTIMA CARRERA 1800 metros 5a. serie 1° Picunche (Pitucazo) S. Crisostomo 2° Metalizado, 3° Mas Nada. Ganada por cza. y 6 Cpos. Tpo. 1.53 2/5 Prep. R. Jara. Dividendos E° 3.40, 1.50, 1.30

OCTAVA CARRERA 1400 metros 6a. serie 1° Nadeleen (Nanavati) H. Ulloa 2° Busca Vida, 3° Lejano. Ganada por 1/2 Cpo. y 4 Cpos. Tpo. 1.26 Prep. A. Sepúlveda Dividendos E° 2.80, 1.20, 1.40, y 1.80

NOVENA CARRERA 1300 metros 3a. serie 1° Padovano (P. Point) 2° Charlemagne, 3° Hidalgo. Ganada por 1 1/2 Cpo. y 3 Cpos. Tpo. 1.19 2/5 rep. M. Norambuena. Dividendos E° 2.60, 1., 1. y 1

DECIMA CARRERA 1300 metros 1a. serie 1° Mauchito (Sandwood) E. López 2° Cuentapasos, 3° Ñamito. Ganada por 1 1/4 Cpo. y 2 Cpos. Tpo. 1.19 Dividendos E° 2.20, 1.40, 1.60 y 1

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

Decreto N° 37.- Sección segunda, de 8 de enero de 1970. Convoca a sesión extraordinaria de la I. Municipalidad de Santiago, para el martes 13 de enero en curso, de 11,15 a 13 horas con espera de hasta 30 minutos, con el objeto de tratar el oficio 2330 del Señor Alcalde por el que eleva a conocimiento de la Corporación la nota 1256 enviada por el Colegio de arquitectos de Chile, relativa al traslado de la Casa Colorada.

Esta publicación se hace indispensable por la fecha señalada para dar cumplimiento a la Ley.

Resultados Generales del Club Hípico

RA CARRERA. 1.600 metros, Condicional

EXODO, 56 por Le Petit Roi y Evening del Stud Llallauquen
Guzmán Bol. 658 Pag. 26.80
Chez Henry 52, J. Gutiérrez. Bol. 786 Pag. 22.40
Miguel Angel 56 J. Toro Bol. 2217 Pag. 8
Eneas 56 J. M. Aravena Bol. 845 Pag. 20.80
Yasny 56 C. Sepúlveda Bol. 395 Pag. 44.60

DA por pesc. y 1 cpo. el 4° a 3 1/2 cpos. y el 5° a 1 1/2 cpo. tpo. 5 prep. A Breque V. no corrierón Rocco y Virna DIV: E° 26.80 y E° 11.60 DIV: de la DUPLA N° 5 E° 60.0

ROLLO. Eneas surgió al frente. Apuró Chez Henry y dominó la Eneas y Exodo en los lugres siguientes. En los 1.100 metros Henry tenía una ventaja de un cuerpo a su favor. Le perseguían Angel con ventaja sobre Exodo, y Eneas Ultimo Yasny. En el Chez Henry seguía adelante. Por dentro se metió Exodo quien con energías logró al final sacar un pescuezo a su favor.

CARRERA. 1.000 metros condicional.

Marupara 52, por Maporal y Maiolina del Stud "Dial" jinete L. bol. 2383, pag. 11.40
Antipas 55 E. Guzmán bol. 2101. pag. 12.80
Viña María 52 C. Sepúlveda bol. 726. pag. 37.20
Lioness 56 G. Jorquera bol. 1903. pag. 14.20
Artigas 55 A. Poblete bol. 404. pag. 67
7517

por 3 cpos. y 3/4 cpo. el 4° a 3 cpos. y el 5° a 1/2 cpo. tpo. 5 Prep. José Melero B. No corrió Rubí Roja DIV: E° 11.40 y E° 6 DIV de la DUPLA N° 9 E° 24.

ROLLO. Artigas tomó el mando de las acciones. A su lado María y Antipas. Más atrás Lioness con Marupara. En la curva Antipas ingresando al derecho como líder. Viña María le se- delante de Lioness y Marupara. Se distanció Antipas. Dio la sión que ganaba. Por el medio, con energías, avanzó Marupara terreno y fue la vencedora.

RA CARRERA 1.000 Metros. Condicional

Subversivo (6). 56, por Candaules y Subersión del Sr. L. Escalona J. M. Aravena Bol. 2596 Pag. 10.60
Estanciero (2). 55 C. Díaz Bol. 891 Pag. 30.80
Marabutto (3). 56 L. Toro Bol. 2024 Pag. 13.60
Geodesia (5). 52 G. Jorquera Bol. 1253 Pag. 22
Marie Greco (8). 52 E. Vásquez Bol. 886 Pag. 31
Quinteto (4). 56 E. Guzmán Bol. xxx Pag. 22
bol jug. 7650

por 1/2 pesc. y 3 cpos. el 4° az 5 1/2 cpos. y el 5° a 3/4 cpo 59 3/5 Prep. P. Valderrama No corrieron Beato y Anashima E° 10.60 y 7.-E° 10.60 DIV: de la DUPLA N° 9 E° 57.60

ROLLO. Marie Greco. Estanciero y Subversivo quedaron al Por el medio de la pista ganó terreno Estanciero ingresando al en el primer lugar con clara diferencia. Le seguía Marie Greco. do por dentro Subversivo que logró pasar a 300 metros y Estanciero, cargándose, de afuera hacia adentro, dio la sión que taparía a Subversivo, este último, "metido" por su jinete, pasar llegando al lugar de previlegio. Ganó estrechamente.

TA CARRERA 1.100 metros 7° serie E° 5.000 al 1°

LAUMAGRA 49 por Biriatou y Suzuki del Stud ...pangue" jinete L. Toro Bol. 4784 Pag. 11.20
(7) Jaletina 49 H. Olguín Bol. 437 Pag. 123.40
Marciano 50 O. Osorio Descartado
(5) Retraída 51 R. Clavería Bol. 3636 Pag. 14.80
(10) Cajita de Plata 47 H. Pilar Bol. 1519 Pag. 35.40
(4) Antolín 52 J. Latorre Bol. 349 Pag. 154.40
(1) Miss Taylor 55 M. Ramírez Bol. 773 Pag. 69.80
(6) Repetición 50 E. González Bol. 377 Pag. 143
(2) Akara 54 J. M. Aravena Bol. 1727 Pag. 31.20
(9) Muy Buena 48 R. Gatica Bol. 1372 Pag. 39.20
jugado 14974 Boletos.

DA por 1 3/4 cpo. y 2 1/2 cpos. el 4° a pesc. y el 5° a 1/2 pesc. 1.06 1/5 Prep. F. Jacial No corrió Evian Div: E° 11.20 y E° 12.40 y E° 5.80 Div: de la Dupla N° 15 E° 17.20

ROLLO. Laumagra y Cajita de Plata salieron al frente. Dominó ...gra y tomó ventajas. Marciano, Cajita de Plata, Miss Taylor, y Retraída se ubicaron más atrás. Ultimo Antolín. Al derecho. ...gra ingresó como líder. Nunca le alcanzaron.

TA CARRERA 2.000 metros Especial

Crepúsculo (3). 47 Por Sertorius y Anita del Stud "La ..." jinete L. Rivera Bol. 3615 Pag. 10.20
Estoy Listo (1). 60 J. Toro Bol. 2611 Pag. 14.20
Rombo Negro (5). 47 R. Clavería Bol. 2205 Pag. 16.80
Elia Gut (4). 47 A. Poblete Bol. 1045 Pag. 35.60
Tirlemón (6). 47 A. Salas Bol. 859 Pag. 43.40
Boletos jugados 10.335
por 3/4 cpos. el 4° a 3/4 cpo. y el 5 a 9 cpo. Tpo. 2.01 1/5 F. Gazmuri No corrió Mogol DIV: E° 10.20 y E° 5.80 y E DIV de la DUPLA N° 9 E° 19.60

DESARROLLO. Tirlemon "picó" adelante mientras ...bo Negro y Crepúsculo se ubicaban en los lugares ...tes. Apuró Crepúsculo por el medio de la pista y luego al primer puesto. De inmediato se adelantó. Tomó ... En los 1.500 metros llevaba dos largos para ...tarse en los 1.300 metros con una diferencia de ocho ... Seguía a Crepúsculo Tirlemón ...stand má atrás ...bo Negro a dos cuerpos y Estoy Listo. Cuando el grupo al derecho Crepúsculo corría con tres largos de diferen- ...ola impresión que lo alcanzaban. Se defendió el puntero ...en forma repetida el jinete de Estoy Listo y ganó terreno ...rcó pero no pilló a Crepúsculo que mantuvo tres cuartos ...rpo a su favor.

TA CARRERA 1900 metros Clásico "Juan S. Jackson" ...misión telefónica del Valparaíso Sporting Club).

Trinera (13). 51 por Trevieres y Carmelina del Stud ...anca" jinete S. Vásquez Bol. 1190 Pag. 54
Campomar (7). 51 E. Suárez Bol. 228 Pag. 281.60
Cougar (8). 51 J. Salinas Bol. 883 Pag. 72.60
Sisal (12). 51 G. Meneses Bol. 2752 Pag. 23.40
Hennessy (3). 54 C. Pezoa Bol. 943 Pag. 68
Alma de Acero (1). 54 P. Ulloa Bol. 2626 Pag. 24.40
Eolo (2). 54 G. Saavedra Bol. 2626 Pag. 24.40
Huinche (4). 54 E. Guajardo Bol. 462 Pag. 139
Arisca (5). 51 C. Asorga Bol. 2472 Pag. 26
Burnakoff (6). 51 V. Ubilla Bol. 1148 Pag. 56
Gran Kan (10). 51 S. Azócar Bol. 1218 Pag. 52.80
Silver King (11). 51 L. Murillo Bol. 270 Pag. 239.80
Boletos jugados 17.834
...da por 1/2 cpo. y 3/4 cpo. el 4 a 3/4 cpo. Tpo. 1.56 4/5 Prep ...uidi No corrió Destino. DIV: E° 54 y E. 15.80. E° 45 y E DIV de la DUPLA N. 15 E. 100

...TIMA CARRERA. 1.100 metros 7° serie

(10) PETALO ROJO, 51 por Jardín y La Unica de la A. Soto P. jinete R. Clavería Bol. 5442 Pag. 19.60
(8) El Name 51 D. Muñz Bol. 6054 Pag. 17.60
(9) María Margarita ¡ A. Parra Bol. 2870 Pag. 37.40
(12) Asteroide 50 M. Ramírez Bol. 1761 Pag. 60.80
(6) Barón 53 P. Herrera Bol. 892 Pag. 120
(7) Supergas 53 J. M. Aravena Bol. 2890 Pag. 37
(1) Blocker 54 M. Ruiz Bol. 481 Pag. 222.80
(3) Milko 54 E. Guzmán Bol. DESCARTADO
(2) Capitulo 54 C. García Bol. 3207 Pag. 33.40
(5) Arturo R 53 C. Sepúlveda Bol. 4452 Pag. 24
(11) Rasgo 51 E. González Bol. 1321 Pag. 81
jugado 29757 Boletos
(4) Profano 54 E. Naranjo Bol. 387 Pag. 276.80

...ADA por 2 cpos. y 1/2 cab. el 4° a 1 1/2 cpo. y el 5° a 3/4 cpo. 05 2/5 Prep. S. González Corrieron todos DIV: E° 19.60 y ...20 E° 7 y E° 9. DIV: de la DUPLA N° 15 E° 30.20 DIV de la ...e N. 3 al 1 lugar Pétalo Rojo con 67 vales E° 465 y al 2 El Name con 55 vales E° 141

DESARROLLO. María Margarita y Pétalo Rojo quedaron al frente. Rasgo se vió más atrás delante de Asteroide y Baron. Sin cambios ingresaron al derecho donde avanzó El Name. A 400 metros del disco Pétalo Rojo era el líder definitivamente. Se defendió con energíad manteniéndose como triunfador.

OCTAVA CARRERA. 1.500 metros 4° serie

1° (4) **Artista 54** por Argosy Royal y Doma del Stud "El Lalo" jinete G. Jorquera Bol. 4387 Pag. 17
2° (7) Nicasia 51 C. García Bol. 6432 Pag. 11.60
3° (8) Bronceado 48 L. Toro Bol. 3914 Pag. 19.20
4° (6) Catedrático 52 R. ClaverIA Bol. 2965 Pag. 25.20
5° (3) Logroño 57 D. Muñoz Bol. 1098 Pag. 68.20
6° (2) Escobar 57 J. Toro Bol. 817 Pag. 91.80
7° (1) Yemen 59 E. Guzman Bol. 506 Pag. 148.20
8° (5) Redoble 54 J. M. Aravena Bol. 707 Pag. 106
Total jugado 20926 Boletos

GANADA por 2 1/2 gpo. y 2 cpos. el 4° a 1 cpo. y el 5° a 1 1/2 cpo. tpo. 1.29 3/5 prep. O. González corrieron todos DIV. E° 17 y E° 5.60 DIV. de la DUPLA N° 8 E° 34.80

DESARROLLO. Bronceado se ubicó al frente seguido por Redoble. Apusró Redoble y llegó al primer lugar. Le siguieron bronceado. Catedrático. Yemen. Escolar. Logroño. Nicasia y Artistas. En la curva apuró Nicasia apareciendo, el derecho, al frente. Le siguieron Redoble con Bronceado. Abierto a media cancha, surgió Artista que con gran calidad llegó al primer puesto siendo el ganador.

NOVENA CARRERA 1.100 metros. 6a. serie.

1° (6) **Principe Glorioso** 53 por Prince Médicis y Consorte del Stud "Manzanero", jinete G. Jorquera Bol. 2085 Pag. 51
2° (9) Nueva Ola 52 J. M. Aravena Bol. 3798 Pag. 28
3° (10) Orifrán 52 E. Guzman Bol. 1356 Pag. 78.40
4° (3) Maxie 54 D. Muñoz Bol. 4580 Pag. 23.20
5° (8) El Nevado 52 R. Clavería Bol. 3709 Pag. 28.60
6° (11) Vichita 52 E. Vásquez Bol. 2650 Pag. 40
7° (5) Algorin 53 J. Toro Bol. 2822 Pag. 27.60
8° (4) Palazo 54 C. Sepulveda Bol. 756 Pag. 140.60
9° (2) Fonestorbo 55 A. Núñez Bol. 4467 Pag. 23.80
10° (1) Bisnaga 55 M. Ramírez Bol. 2037 Pag. 52.20
11° (12) Yin Li 51 R. González Bol. 1262 Pag. 84.20
TOTAL jugado 29522 boletos

GANADA por 3 cpos. y 1 1/4 cpo. el 4° a 3/4 cpo. y el 5° a 1/2 pesc. tpo. 1.04 2/5 prep. H. Miranda. No corrió Caucura. DIV E° 51 y 14.20. E° 11.20 y E° 15.20. DIV de la DUPLA N 7 E° 98.60

DESARROLLO. Fonestorbo salió al frente y tomó ventajas sobre Bisnaga y Maxie. Ultimo Palazo. Al derecho Fonestorbo ingresó con dos largos a su favor. Maxie se vió en su siga dominándole a 300 metros. Cuando se creía que Maxie era la ganadora, por el medio sin problemas MUY FACIL pasó Príncipe Glorioso que se llevó el triunfo.

DECIMA CARRERA. 1.100 metros 6a. serie

1° (2) **Lanzazo 55, por** Príncipe Médicis y la Cibeles del Stud "Reina Jinete R. Guzmán Bol. 2709 Pag
2 Black Spring 50 R. Clavería Bol 3045 Pag 37.40
3 (3) Mocasín 54 J. Toro Bol 2550 Pag 44.60
4 (10) Ramillero 51 D. Muñoz Bol 5284 Pag 21.40
5 (4) Carmen María 52 L. Toro Bol 4003 Pag 28.40
6 (9) Pomsard 51 P. Bustos Bol 21.26 Pag 53.40
7 (1) Cantilien 55 J. M. Aravena Bol 5883 Pag 19.40
8 (6) Quemarosa 52 G. Jorquera Bol 2022 Pag 56.20
9 (5) Irónica 52 L. García Bol 1003 Pag 113.20
10 (12) Tver 49 R. Sagardía Descartado
11 (7) Three Bony 52 A. Núñez Bol 2941 Pag 38.60

Total jugado 35.560 boletos

Ganada por ventaja apreciable y 1/2 pesc. el 4 a 1 cpo y el 5° a 1 1/2 cpo. Tpo. 1.04 3/5 Prep. S. Gajardo. No corrió Pitigrilli. Div E 42 y E° 13.80 E 12.80 y E 14.40 Div de la Dupla N 4 E° 24.20 Div de la Triple N 4 al 1 lugar Lanzazo con 35 vales E 1 798 y al 2 lugar Black Spring con 42 vales E 374

DESARROLLO: Abierto el automático Mocasin. Carmen María y Ponsard quedaron adelante. Dueño de la ubicación de privilegio quedó definitivamente Carmen María. Le siguieron Ponsard y Cantillen. Al ingresar al derecho Carmen María continuaba adelante. Ponsard, Irónica y Cantilien a continuación. Por fuera, en los últimos 300 metros se agregó Lanzado. Se acercó a los punteros dominándolos en los últimos 100 metros dónde, por dentro, pegada a la baranda surgió Black Spring que avanzando pareció que había alvanzado a pillar en la misma meta. Consultado el "ojo electrico" este derermínó ventaja mínima en favor de Lanzazo.

UNDECIMA CARRERA. 1.100 metros 5a. serie.

1° (3) **Silver Ring,** 53 kilos, por Tale of two Cities y Sgnorella, del Stud Inflexible. Jinete R. Clavería Bol 4180 Pag 36.40
2 (5) Promossa. 52 A. Nuñez Bol 5179 Pag 29.40
3 (9) La Lore 50 H. Olguín Bol 2017 Pag 75.40
4 (8) Ras Club 51 C. Sepúlveda Bol 4772 Pag 31.80
5 (6) Rugidora 52 D. Muñoz Bol 4713 Pag 32.20
6 (11) Unionista 50 L. Toro Bol 5176 Pag 29.40
7 (10) Perjuro 50 A. Poblete DESCARTADO
8 (7) Braden 51 J. M. Aravena Bol 4110 Pag 37
9 (1) Que Pasa 54 J. Toro Bol 9210 Pag 16.60
10 (2) Mi Perlita 53 P. Bustos Bol 2938 Pag 51.80

Total jugado 42 295 boletos

Ganada por pesc. el 3° a 1/2 cpo. el 4° a cabeza y el 5° a 2 cpos. Tpo. 1.04 3/5 Pre. Julio Castro. No corrió (4) Medonia. Dividenos E° Ganador E° 36.40 Placés E 12.60 E° 11.20 y 20.80 Dupla N 2 E° 27.60

DESARROLLO. Unionista salió a la delantera. Muy cerca venían Promossa y Mi Perlita. Ultimo Silver Ring. En lo derecho Promossa pasó al frente y se distanció hasta dos cuerpos del lote. Silver Ring salió desde el fondo en violenta carga y alcanzó a la puntera para derrotarla en buena forma.

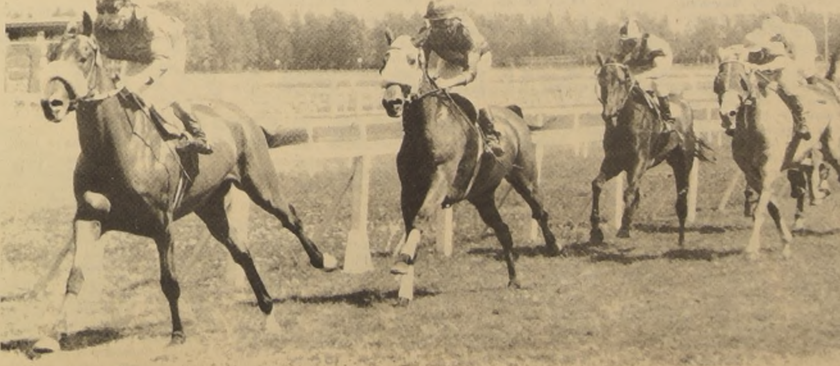
DUODECIMA CARRERA. 1.500 metros 6a. serie.

1° (6) **Albamonte,** 52 kilos, por Avilés y Albany, del Stud Apalta. Jinete D. Muñoz. Bol 9125 Pag 20.40
2 (12) Autoctona, 47 R. Clavería Bol 6660 Pag 27.80
3 (11) Esíava 47 L. Albornoz Bol 2797 Pag 66.40
4 (13) Carabela 47 A. Poblete bol 1554 Pag 119.60
5 (3) Georgica 54 E. Guzmán Bol 4509 Pag 41.20
6 (7) Aranaz 51 J. marin Bol 1109 Pag 167.60
7 (4) Berro 53 J. Gutiérrez Bol 591 Pag 314.40
8 (9) Mamaya 51 L. Toro Bol 8368 Pag 22.20
9 (1) Leocadio 55 J. M. Aravena Bol 3886 Pag 47.80
10 (5) Lloraré 53 L. Carvajal Bol 2501 pag 74.20
11 (14) Noche Alegre 47 R. Sagardía Bol 822 Pag 226
12 (8) Dolondon 51 C. Sepúlveda Bol 7438 Pag 25
13 (2) El Morabito 54 J. Toro Bol 2241 Pag 82.80

Total jugado 51.601 boletos

Ganada por cab. el 3° a 1 1/2 cpo. el 4 a 1 3/4 cpo. y el 5° a 1/2 cpo. Tpo 1.30 3/5 No corrió (10) Chachita Prep. Oscar Silva Dividenos Ganador E 20.40 Places E° 7.80 E 9.20 y 14. Dupla N° 8 E° 60

DESARROLLO. Autoctona salió al frente, en su siga venían Mamaya Albamonte y Lloraré. No hubo cambios hasta entrar a tierra derecha, allí Albamonte que venía por los palos sacó por tercera línea y se fue encima de la puntera. Lucharon arduamente los últimos cien metros y finalmente se impuso Albamonte en forma estrecha.



LAUMAGRA da cuenta de Jaletina en la cuarta carrera de la tarde. Tercero se ubica el descartado Marciano.

SUBVERSIVO respondiendo a su buen tercer anterior se impone en la carrera para dos años no ganadores. Derrotó a Estanciero que mejoró su anterior.

TRINERA TUVO MAS FORTUNA

● Resultado de la "Copa Jackson", na' que ver" con la lógica ● Burnakoff cambió de línea a 200 metros del disco Se detuvo en la baranda

Siempre se ha dicho que la yeguas MEJORAN en Viña del Mar. Una vez más se dio esta línea cuando Trinera, que en l capital la conocimos como velocista, se agregó a los elementos que pueden tener "fuelle" para "El Derby".

Ganó Trinera la "Copa Jackson", pero también quedó una duda. ¿Y que habría pasado si Burnakoff no se carga...?

¿Habría ganado Trinera...?

¿Habría sido ese, exactamente el mismo resultado...? ¿Y los contratiempos que tuvieron muchos...? Todo quedará en el comentario. En la historia del clásico "Juan S. Jackson", permanecerá el nombre de Trinera, que viajó a Viña del Mar siendo una gran velocista, y ayer demostró que tiene fuelle para distancia.

Alzadas las cintas Trinera, de inmediato, surgió al frente. Apuraron varios rivales ubicándose en su persecución, definitivamente.

Burnakoff. Al cruzar el poste que señala la largada de los 1.600 metros, entre primero y segundo, había una separación de tres cuerpos. Más atras Hennessy, Gran Kan, Sisal, Cougar, Campomar, Huinche, Alma de Acero, Arisca y Eolo.

Trinera, con facilidad, y con jinete canchero, tomó ventajas, al registrar su paso frente al poste de los 1.300 metros tenía siete largos a su favor. Burnakoff se mantenía en su siga mientras, más atrás, se escalonaban Hennessy, Sisal, Gran Kan, Cougar, Huinche, Silver King, Arisca y Eolo. Al llegar al territorio del entrecodo se vio que Burnakoff se acercaba, acortó distancias a la puntera Trinera y, cuando aparecieron en el derecho, el mulato era dueño de la situación. Corría, allí por el medio de la pista. Trinera estaba en su siga delante de Cougar y Campomar que avanzaban. En los últimos 400 metros Burnakoff levantó la cabeza. Su jinete acortó las riendas pero el pupilo de Melero se sentía extraño, cuando dominaba a Trinera, Cougar, Campomar, Sisal y Huinche, sopresivamente(quedaban unos 250 metros para el disco...), cambió de línea. Se fue hacia adentro mientras pasaba Trinera. Burnakoff fue a detenerse en las barandas. Varios rivales tuvieron que afirmar. Trinera libre, se adelantó y manteniendo diferencia llegó al disco con medio cuerpo a su favor. Le escoltaba Campomar que a su vez sacaba tres cuartos de cuerpo a Cougar mientras cuarto a igual diferencia terminaba Sisal delante de Hennessy y Alma de Acero.

La ganadora, para los 1.900 metros, montada por Sergio Vásquez, anotó 1 minuto 56 segundos 4/5.

Altos dividendos

ANTOFAGASTA, especial para LA NACION Resultados de la reunión de esta ciudad:

PRIMERA CARRERA 1300 metros 10a. serie 1° Caterina, 2° Xochil, 3° Dagne Ganada por 1/4 Cpo. y pzo. Tpo. 1.27 3/5 Dividendos: 16.80, 2.60 y 1.70

SEGUNDA CARRERA 1.301 metros 10a. serie 1° Llancanao, 2° Minidalda 3° Alosna Ganada por 3 1/2 Cpo. Tpo. 1.27 1/5 Dividendos E° 11.70, 2.20 y 2.60

TERCERA CARRERA 1300 metros 4a. serie 1° Boston Pal, 2° H. del Mar 3° Usurero Gda. por pzo. y 2 1/2 Cpos. Tpo. 1.27 3/5 Dividendos E° 13.80, 11.20 y 9

CUARTA CARRERA 1300 metros 9a. serie 1° Maltrato 2° Trueno 3° El Campero Ganada por pzo. a 1 1/2 Cpo. Tpo. 1.27. Dividendos E° 5, 6.20, 2.30 y 1.50

Quinta carrera 1200 metros 5a. serie 1° Magic Boy

2° Boca Negra, 3° Moderato Gda. por 3 y 3 1/4 Cpo. Tpo. 1.18 Div. E° 2.70, 1.30 y 1.80

SEXTA CARRERA 1200 metros 6a. serie 1° Canona 2° Wagner, 3° Recanto Gda. por 1/2 cza. y 3/4 cpo. Tpo. 1.18 Div E° 1.50, 2, y 1.30

SEPTIMA CARRERA 1300 metros 7a. serie 1° Vislingo 2° Sardana, 3° Triángulo Gda. por 3 1/2 y 3 1/4 Cpo. Tpo. 1.24 Div. E° 2.2 y 2.10

OCTAVA CARRERA 1200 metros 1a. serie 1° Vespertino 2° Oportumo, 3° Oporto Gda. por 1 1/4 y 1/2 Cpo. Tpo. 1.17 Div: E° 1.50 1.10 y 1.60

NOVENA CARRERA 1200 metros 8a. serie 1° Tohomas 2° Truco, 3° Negus Gda. lejos El 3° a 3/4 Cpo. Tpo. 1.18 Div: E° 2.10, 1.10, 1.90 y 1.40

Sisal fue pisado en la Copa Jackson

Sisal, que participó en la Copa Jackson y ocupó la cuarta colocación, fue pisado en su parte derecha lo que obligó a practicarle luego de la carrera un vendaje. Será examinado hoy y se le tomará, si es necesario, una radiografía.

Regreso F. Toro

Fernando Toro, el excelente jinete chileno que se luce en Estados Unidos, regresó anoche de una corta permanencia en nuestra capital.

Dos recargos

Absuelto cargará 57 kilos y Soberbio 50 kilos en la reunión del próximo miércoles en La Palma.

No será de la partida El Glorioso, que fue autorizado para no intervenir por su mala carrera del sábado.

triples

TRIPLE N° 1 Vales en juego: 6.506 Se acertaron 746 vales a Exodo (valor nominal E° 31) En la segunda válida se acertaron 241 vales a Mapupara (valor nominal E° 96). Se distribuyeron así en la tercera y última válida

No corrio (Beato) 1. 96. Estanciero 18. 1.000. Marabuto 83. 217. Quinteto 3. 6.000. Geodesia 16. 1.125 Subversivo 85. 212. No corrio (Anashima) 6. 96. Marie Greco 29. 621

La combinación ganadora fue Exodo-Mapupara-Subversivo. Se acertaron 85 vales. Cada uno cobró E° 212. El dividendo a segundo con Estanciero fue acertado por 18 vales. Cada vale cobró E° 250.

TRIPLE N 2 Vales en juego: 7.400. Se acertaron 2.946 vales a Subversivo (valor nominal E° 9). En la segunda válida se acertaron 1.059 vales a Laumagra (valor nominal E° 25). Se distribuyeron así en la tercera y última válida

Estoy Listo 333. E° 62. No corrió (Mogol) 27. E° -. Crespusculo 370. E° 55. Elia Gut 86. E° 239. Rombo Negro 190. E° 108. Tirlemon 12. E° 396

La combinación ganadora fue Subversivo, Laumagra, Crepúsculo. Se acertaron 370 vales. Cada uno cobró E° 55. El dividendo a segundo con Estoy Listo fue acertado por 333 vales. Cada vale cobró E° 15

TRIPLE N 3. Vales en juego: 10.822. Se acertaron 4.182 vales a Crepúsculo (valor nominal E° 9). En la segunda válida se acertaron 291 vales a Trinera (valor nominal E° 134). Se distribuyeron así en la tercera y última válida

Blocker 3 E 10.384. Capitulo 33. E 944. Descartado Profano 3 E° 10.384. Arturo R 42. E° 742. Baron 6 E° 5.192. Supergas 15. E° 2.077. El Name 55. E° 566. María Margarita 27 E° 1.154. Petalo Rojo 67. E° 465. Rasgo 12. E° 2.596. Asteroide 28. E° 1.112

La combinación ganadora fue Crepusculo, Trinera, Petalo Rojo. Se acertaron 67 vales. Cada uno cobró E° 465. El dividendo a segundo con El Name fue acertado por 9 vales. Cada vale cobró E° 141

TRIPLE N 4. Vales en juego: 22.200. Se acertaron 4 [illegible] vales a Artista (valor nominal E° 17). En la segunda válida se [illegible] 411 vales a P. Glorioso (valor nominal E 193). Se distribuyeron así en la tercera y última válida:

Cantilien 99. E 636. Lanzazo 35. E 1.798. Mocasin 23 E° 2.736. Carmen María 25 E° 2.517. Ironica 8 E° 7.867. Quemarrosa 43 E° 1.464. Three Bony 44 E 1.430. Pitigrilli 2 E° 193. Ponsard 18 E° 3.496. Ramillero 70 E 899. Black Spring 42 E 1.498. Tver 2 E° 193

La combinación ganadora fue Artista, Principe Glorioso, Lanzazo. Se acertaron 35 vales. Cada uno cobró E° 1.798. El dividendo a segundo con Black Spring fue acertado por 42 vales. Cada vale cobró E° 364

En Viña

Suspendido G. Saavedra

Mano firme hubo en Viña del Mar. Los comisarios le recetaron 21 días a Gastón Saavedra por incorreciones cometidas con Bela Kun, que ganara por 3 1/2 cuerpos, pero que fue distanciado al segundo lugar.

Carlos Silva fue suspendido por 16 días, por reclamos en su contra al conducir a Danzante.

Finalmente a Jorge Salinas lo multaron en cien escudos, por ocasionar tropiezos en la misma carrera.

1 BICICLETAS

GRAN LIQUIDACION. Triciclos de reparto, bicicletas chicas y grandes, repuestos importados; grandes facilidades. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317, Fono 55117. Matucana 26 D. Importadora Cycles Victoria. Reparaciones.

FABRICAMOS triciclos de reparto especiales con barandas, ruedas altas 26 x 225 reforzados Ruedas baja 20 x 225. Alta 26 x 225 Bicicletas de reparto. Armaduría Internacional. Exposición 348.
A-2-1

BICICLETA tipo mini familiar adaptable para todos, a precio de fábrica reservas para Pascua. Armaduría "Internacional" Exposición 348
A-2-

6 JUDICIALES Y LEGALES

SEPTIMO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia intestada de Armando Díaz Castillo a Eloísa Riveros Mora, calidad cónyuge sobre-viviente y Amanda Viviana Castillo Guajardo, calidad hija adoptiva quien por adopción se nombrará Amanda Viviana Castillo Riveros. Secretario.
A-12-6

Guia Profesional

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO

Especialmente asuntos matrimoniales. Posesiones efectivas Particiones. Alimentos. Rectificaciones nombres. Cheque Testamentos. Exhortos. Tramitaciones urgentes
Moneda N° 1137 Of. 78
Teléfono 80813

DENTISTAS

CLINICA DENTAL EDWARD

Prótesis Dentales. Soldaduras. Reparaciones inmediatas
Compañía N° 1048 3° piso, Dpto. A
Edificio Teatro Real

RESTAURACIONES URGENTES

Placas. Puentes. Reparaciones
Clínica Dental Central
Compañía 1068-Of. 1103
Fono 85702

MEDICOS

DERMATOLOGOS

Dr. René José Wolf
Piel. Alergias. Venéreas
Vicuña Mackenna 4, segundo piso
Lunes a Viernes de 5 a 7 P. M.

DR. JOSE FROIMOVICH

ESPECIALISTA EN VEJEZ

Avenida Bulnes 377 Departamento 605
Fono 67176

DR. GASTON RAMIREZ

Manuel Rodríguez 56
Fono 68823

DR. HERNAN DEL PINO

Enfermedades de niños-Rayos X-Consultas de 14 a 16 hrs.
Mac Iver 142. Piso 2°-Oficina 204
Fono 393601
Pedir hora Lunes, Miércoles y Viernes
Domicilio Fono 496745

DR. NORBERTO SAINZ RECIO

Medicina Interna
Corazón, Hígado, Riñon. Estómago. Obesidad
San Antonio 427. Of. 715 de 5 a 7
Teléfono 35361

NERVIOSAS PSICOSOMATICA

DR. MICHEA

Romero 2471 - 95702 - 12 hrs
Alameda 335 - 31267 - 18 hrs

MATRONAS

SEÑORA PHERINY

Lord Cochrane 114

OPTICAS

SERRA

Mac Iver 171
Despacho exacto de recetas. Anteojos. Precisión. Calidad Economía Rapidez. Composturas en día

OPTICA SANTA LUCIA

San Antonio 194
Moneda 818
Despacho exacto de recetas. Bifocales, composturas.
Atención rápida provincias

OCULISTAS

DR. WALDO INOSTROZA C.

Enfermedades de la vista
Ahumada 11 Depto 405
Fono 717445. Santiago
Consultas de 12.30 a 13.30 y de 17 a 19.30 Hrs.

DOCTORA TOBAR

Moneda 1040 Oficina 1204
Teléfono 64937
Consulta 18 a 19.30 Horas Sábados de 12 a 13

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Edificio Waldorf. Ahumada 131. Depto 916
Fono 60828
Atiende prescripciones médicas en vía urinarias curaciones. Inyecciones. Atención domiciliaria

PEDICUROS

AVILES

Pedicuro Practicante
Llamados 87595 65842
Indoloro Domicilios

LABORATORIO CLINICO

DR. SOTOTELLO

Análisis urgentes, transfusión. San Isidro 91-Fonos 36338-394871

RAMONA

¡MIRE, RAMONA! COMPRE UNA CACEROLA A PRESION...
...AHORA LA COMIDA SE HARA MAS RAPIDO....
...LO QUE TARDABA UNA HORA EN COCINARSE, TARDARA MEDIA HORA
¡QUE FASTIDIO! ¡TENDREMOS QUE ALMORZAR A LAS DOCE Y MEDIA EN LUGAR DE LA UNA!

7686

HABIENDOSE Extraviado la Libreta de Cuenta de Ahorro N° 1049365. Queda nula por haberse dado el aviso correspondiente. Banco del Estado.

QUIEBRA: Carlos Urrutia Lazcano. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, Resolución 17 Diciembre 1969, declaró en quiebra a don Carlos Urrutia Lazcano, comerciante, domiciliado en calle Los Andes N° 4616 de esta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos, dentro tercero día, al Síndico, bajo pena ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértase público no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile deben verificar créditos y preferencias dentro 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación". Secretario.
C-9-10-12-13-14-6

CITACION Audiencia de Parientes Por orden del 4° Juzgado de Menores, en resolución del veintinueve de Octubre de 1969, en autos sobre nombramientos de curador caratulados "Olivares Collado, Victoria del Carmen", rol N° 13.517, cítase a una audiencia de parientes a efectuarse el día Martes 13 de Enero a las 9 de la mañana, en el recinto del Tribunal.
Z-9-10-12-6

SEGUNDO Juzgado Civil de Mayor Cuantía Santiago, en Causa Rol 36.092 concedió con fecha 26 de Diciembre de 1969, posesión efectiva de los bienes dejados en testamento por doña María Siria Coronado Gómez a Leonarda del Carmen Coronado Coronado y José Valentín Coronado Coronado. Se tramita en conformidad Ley 16.271. Secretario.
Z-10-12-13-6

Quinto Juzgado Civil: Causa "Miro con Day", resolución 16 de Septiembre 1969, decretó que María Justa Day, no tiene la libre disposición de sus bienes. Secretario.
Z-13-6

NOTIFICACIÓN Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, autos rol 3350-67, quiebra HERMOSILLA HANNE RAUL, preséntose RAUL HERMOSILLA HANNE solicitando sobreseimiento definitivo de la causa, conformidad artículo 133 N° 1 Ley de Quiebras. Providencia. Santiago, ocho enero 1970. Notifíquese por avisos la solicitud de sobreseimiento definitivo Ogalde Juez MC Hugh Secretaria. La Secretaria
A-13-6

MUNICIPALIDAD de Curacaví. Modificaciones a la Ordenanza del Plan Regulador. Se pone en conocimiento de los vecinos de Curacaví que para facilitar la construcción de viviendas en distintos sectores de la comuna, esta I. Municipalidad acordó, en Sesión de fecha 26 de Noviembre recién pasado modificar algunos artículos de la Ordenanza respectiva. Las modificaciones se refieren a: 1 Modificaciones del ancho de la Avda. Ambrosio O'Higgins; 2 Cambio de destino de la Zona de Deportes a Zona de Habitacional; 3.- Cambio de destino de la Zona Quintas a Zona Habitacional; 4.- La Zona Rural de Chayaco se declara Zona Sub Urbana.
Para cualquier consulya de los interesados se recuerda acudir a esta Municipalidad. El alcalde.
A-12-6

EL JUZGADO de Letras de Talagante ha concedido la posesión efectiva de las herencias intestadas quedadas al fallecimiento de don Maximiliano Herrera Polanco y Etelvina Vargas Cordovéz a sus hijos legítimos Maximiliano de Jesús, Douglas Miguel y Julio Herrera Vargas.
A-13-6

SEGUNDO Juzgado de Letras de Menores de Santiago. Expediente N° 60.093. Cítase parientes audiencia 20 de Enero de 1970 a las 11.15 horas. Autorización para adoptar menor Canobbio Sepúlveda, Mario Eduardo. Solicitante: José Manuel Díaz Díaz y Nilza Fresia Martínez Valdés. Secretaria.
Z-14-6

QUIEBRA. Pilar Salazar González. Cuarto Jzgado Civil. Resolución 26 Diciembre 1969, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación, verificándose siguiente crédito; Fernando Márquez Rojas por E° 1.858,80, proveniente letras valista. Secretario.

SOCIEDAD Maestranza Andes Limitada. Quiebra Primer Juzgado Civil. presentóse Fundición América S.A. Funamsa, verificando extraordinariamente crédito por E° 12.733, por concepto de capital intereses; Primer otrosí, liquidación; segundo, acompaña escritura; tercero, Patrocinio. Poder. Proveyóse: Santiago, cinco Enero 1970. A lo principal, primero, tercero otrosíes, téngase presente; segundo, por acompañado con citación. Efrén Araya Contreras. Secretario.
A-12-6

EL SINDICATO Profesional de Empleados Particulares de Industriales de Estaño y Acero S.A. "Indesa" en Santiago a 7 de enero de 1970 en calle Carrascal 3096, ante la Inspectora del Trabajo señorita Ena Jiménez V. se efectuó la elección para renovar el directorio, quedando constituída la mesa de la siguiente forma, Presidente, Wenceslao Pezoa U., Secretario, Luis Carrasco C. Tesorero, Manuel Palma O. Director Luis Villena, para el período de 1970 a 1971. Se hace la presente publicación de acuerdo a lo dispuesto en el artículo N° 378 del Código del Trabajo. El Secretario.
A-12-6

PROPOSICIONES de Convenio Judicial Preventivo Sociedad Laborde Hermanos. Séptimo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Solicitud Síndico de Quebras de Santiago en que se pide se tenga por presentada la nómina de acreedores con derecho a voto, se ordene su agregación a los autos y se notifique conforme art. 113 inc. 2° Ley 4558, proveyóse: Santiago, 8 de enero de 1970. Por presentada la nómina, publíquese. José Iturrieta Herrera. Humberto Ricci. La nómina acompañada es del siguiente tenor: Juan Beherán E°316.147.12; Rodillo Hnos. 284.933,45; Aycaguer y Cía. 218.629.68; B. Ilharreborde: 168.576.21; U. S. M. C. 125.232.71; Curt. Talca 129.340.88; Curt. R. Melero 88.860.04; Cueroflex Ltda. 104.851.23; Curt. Caussade 97.304.13; Balart y Riera 96.323.92; Juan Etchegaray 93.286.50; Soc. León Hnos. 88.854.65; Echavarri Hnos. 103.016.85; Etchepare S. A. 70.221.22; M. de Sangroniz 36.070.95; V. Carvallo y Cía 64.224.75; Vivent y Cía 31.445.01; incoven Ltda. 49.740.65; Chilecal 48.834.60; Cueros Lautaro 47.570.75; Ind. Unidas 43.226.96; Hormital 37.008.65; Curt. Stolzenbach 33.960; A. Stehberg 31.552.60; Ipacal 23.312.70; Caja Compensación. 22.552.60; Vulco S.A. 20.614.40; Curt Etalfa 18.218.32; Héctor Guajardo 17.392. Bustos Hnos. 16.776.14; Gili y Ribas 15.442.70; Juan Delard 13.640; Hernán Izquierdo 12.000; María Torres 9.831.70; Cartonaje Maya 9.342.80; Alejandro Afani 9.178.02; Saavedra Benard 8.873.80; Bulquin Ltda. 8.142.49; Ruiz Hnos. 7.487.30; José Bove 6.692,40; Radio y T.V. 6.002.23; Asoc. Ind. Calzado 5.500; Torres e hijos 4.924.71; Metalúrgica A. M. G. 4.192.50; Mario Aguirre 3.692.46; Mathiesen S. A. C. 3.631.20; Olinda Guzmán 3.197.38; Curt Morros Hnos 1.826.50; Plastifil 3.220.90; P. Bossay 3.036; G. Morales 2.851.25; J. Serra 2.736; Alka 2.680; Soc. de Lino 1.247.50; Maquimetal 441.56; Radio N. Mundo 5.184; Radio Bulnes 3.780; Radio Panamericana 2.268; Tercera de La Hora 5.832.; G. Castillo 29.913.40; Juan Prieto 9.828; Elastoplastic 5.160; E. Bernat 413; E. Brenner 14.529.60; Mad. Villanueva 1.792; Hilos Cadena 4.321.42; La Nación 5.158.44 Empresa Clarín 3.499.20; Ferret. Santiago 1.680.89; Kupfer Hnos 176.88; Pfenniger 4.271.10; Ruf Chilena 937.50; Rheinen 485.84; Cruz del Sur 3.024; Schlesinger 294; A. Giglio 715.50 Singer 2.258.65; Text. Zacarías 1.042.90; Vega Noriega 3.562.68; F. Alvarez 573; Juana Averza 1.660; Barzalatto 239; Copec 539.38; Comex 2.720; Luis de Vicente 1.317.50; Raúl Du Belloy 261.45; Esso 631.70; Juan Fernández 874; A. Gili 598; IBM 650; ind. Metálicas 411; Adhesa Ltda. 634.50; Radio Prat 3.024; Schat y Cía 679.50; Ferret. Santiago 2.607.29; Ultima Hora 576.72; Rolando Marchant 3.550; Kramer 510; Guillermo Sandoval 352.50; Briancon 1.980; Rúben Fiedler 470.15; Yarur 1.885.64; Torres e Hijos 4.055.60; Comex S. A. 5.031.60; Bustos Hnos. 4.139.30; Luzmira Lioli 5.890; Cía. Maderera Villanueva 768; Empresa Clarín 1.166.40; Tercera de La Hora 842.40; Cooperativa de EE.PP. 890.83; Banco de Chile 15.000; Las Noticias de Ultima Hora 4.614; Calzados Florida 43.958.50; Juan Parra Alcántara 10.004.80; Salvador Caussade S. A. 24.035.94; Juan Dayheraldo 16.203.40 Cayo Trigueros A. 8.604.80; Comunidad Pfeffer Pizarro 131.203.40 Juan Delard R. 25.483.20; Juan Echagaray P. 9.937. A-14-C

SEXTO Juzgado Civil Mayor Cuantía concedió posesión efectiva herencia Saúl Toledo Padilla a su cónyuge sobreviviente Virginia Elena Henríquez Millacaris.
Z-13-6

QUIEBRA. - Pilar Salazar González. Cuarto Juzgado Civil. Resolución 26 diciembre, 1969, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación verificándose siguiente crédito. Fernando Márquez Rojas por E°1.858.80, proveniente letras, valista. Secretario
C-13-6

EL JUZGADO de Letras de Talagante, por resolución de 5 de enero 1970, ha concedido la posesión efectiva de las herencias testada quedada al fallecimiento de don Enrique Theiler Voge Lin y de la intestada quedada al fallecimiento de doña Anna Bergfeld Merhse a sus hijos legítimos Eduvige, Rodolfo, Hans Enrique y Gustavo Santiago Theiler Bergfeld y al nieto Hugo Marcell Enrique Degen Theiler con el mérito del testamento y en representación de su madre fallecida. Practicaré inventario solemne el 16 de enero a las 12 horas en mi oficina. Reilaldo Castro. Secretario Reinaldo Castro.
A-13-6

7 REMATES

REMATE JUDICIAL: Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago se rematará 5 marzo 1970, diez horas, propiedad ubicada Avenida La Feria N° 5283. Comuna San Miguel departamento Pedro Aguirre Cerda inscrita fojas 3321 N° 6217 Registro Propiedades San Miguel año 967. Mínimo subasta 26.698,98. Forma de pago: contado. Tomar parte subasta interesados deberán presentar boleta garantía, consignación cuenta corriente Tribunal o dinero efectivo por E° 2.670. Gastos e impuestos serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes autos 2920-68 caratulados "Asociación de Ahorro y Préstamo "Huelén con Toro Guido Juan". Requerimiento. Secretaria.
A-14-7

REMATE JUDICIAL: Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, se rematará 5 marzo 1970 diez horas, propiedad ubicada en calle Dos N° 4823 comuna Ñuñoa departamento Santiago, inscrita nombre deudor fojas 8309 número 15282 Conservador Bienes Raíces 1968. Mínimo subasta: E° 42.253,29. Forma de pago: contado. Tomar parte subasta interesados deberán presentar boleta garantía, consignación cuenta corriente Tribunal o dinero efectivo por E° 4.225,33. Gastos e impuestos serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes autos rol 226-69 caratulados "Asociación de Ahorro y Préstamo "Huelén" con Calderón Durán Héctor". Requerimiento. Secretaria.
A-14-7

REMATE de Casimires orden: Juan Cardone. Bandera N° 750. 12 al 17 de enero. 11 a 1 y 4 a 6. Germán Geell, Martillero.
A-17-7

REMATE. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Audiencia 30 actual once horas remátase propiedad calle La Comuna 5284 Población Ecuador. Barrancas, inscrita fojas 5993 número 9621 Conservador Santiago 1967. Minimum E° 39.175.28. Precio pagarase contado o 20% contado más E° 3.917.52, responder gastos dentro quinto día subasta, saldo 15 años cuotas reajustables. Boleta garantía 10% mínimum. Antecedentes Casapropia con Soto Víctor. Secretaria.
A-12-

REMATE. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Audiencia veintinueve actual, diez horas, rematarse como cuerpo cierto, estado se encuentra actualmente, con todos sus usos, costumbres, servidumbres y derechos, libre todo gravámenes y prohibiciones inmueble denominado "Fundo Molino El Sol", ubicado en Carampangue, Departamento Arauco, inscrito fojas 88 número 69 Conservador Arauco 1961, encerrando total aproximado 2.129.25 hectáreas. Minimun E° 300.000. Pagaráse con E° 240.000 contado dentro veinte días subasta, saldo tres cuotas iguales anuales reajustables, con interés 7% anual. Boleta garantía 10% mínimun. Más bases antecedentes juicio "Delfina Orthusteguy con Compañía Minera Los Bronces Limitada y Compañía Agrícola y Forestal de Arauco Limitada". Secretaria.
40-13-7

REMATE. Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago rematará 28 Enero 1970 10 horas inmueble Arturo Prat números 1373 y 1375 inscrito Conservador Santiago fs. 16306 N° 19.193 Año 1967. Mínimo: E° 27.373. Pago contado. Garantía E° 4.106,40. Más antecedentes juicio 587-69 "Durán María con Miranda Hernán". Secretaria.
A-14-7

8 CITACIONES

CITACION. Cítase a Junta General Ordinaria de Socios de la Coop. de Consumo Servicoop Ltda. para el sábado 17 de enero de 1970, a las 16.30 horas en primera citación y a las 17 en segunda citación, en calle San Martín N° 841, con el objeto de tratar la siguiente tabla: Memoria y Balance al 30 de junio de 1969. Elección de Dos Consejeros Titulares y Tres Suplentes. Tres miembros de la Junta de vigilancia y tres suplentes. Stgo. 9 de Enero de 1970. El Consejo de Administración.
A-13-8

SOCIEDAD COOPERATIVA VICENTE PEREZ ROSALES. Cítase a junta General Extraordinaria de socios Domingo 18 de Enero 1970 a las 1500 y 1530 hras. en 1° y 2° citación respectivamente Local Hogar Social Costanera Puente Alto. Tabla 1° Disolución de la Sociedad Cooperativa. 2da. Proyecto de Riego Ministerio Obras Públicas. El Secretario.
A-12-11

9 FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile Casa Sostir. Nueva York 66.
C-Ind-52

PELUCAS, pestañas toda clase postizos, pelo natural. General Bari 115. Providencia altura 600. Fono 43145. Compro pelo largo.
C-2-53

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

LA PANTALLA de su televisor agotada, por E° 250. se la dejamos como nueva; trabajos rápidos en dos días. Sta. Rosa 6385.
A-18-10

TAPIZO barnizo, domicilio presupuestos 64869.
A-15-10

CECILIA mentalismo cartomancia, consejos sicológicos todas horas, fono 384815. París 849.
A. 8. 10

VENDO TORNO usado 060x110 León XIII-A802 Pob. Alessandri.
A-14-10

11 SOMBREROS

SOMBREROS. Hechuras. Composturas Finas. Sombreros Nuevos Fieltro. Vaqueros Texanos. citas. Clínica Sombreros Mac Iver 579. Fono 35106.

12 BOMBEROS

CUARTA Compañía de Bomberos "Voluntad y Acción San Miguel. San Miguel, 7 de Enero de 1970. Citación a Ejercicio Por orden del Señor Capitán cito a la Compañía a Ejercicio para el día domingo 11 de Enero de 1970 a las 10,00 horas. Punto de Reunión: El Cuartel. Tenida: Uniforme de Trabajo. Hernán Rodríguez Fuenzalida. Ayudante de Compañía.
0-9-10-11-12

segunda Compañía de Bomberos de Ñuñoa "La Vida por la Humanidad". Cito a la Compañía a Sesión Extraordinaria para el día lunes 12 a las 21.00 horas. Tabla: Renuncia Sr. Capitán. Elecciones a que haya lugar. Nombramiento Comisiones revisora de Libros y Cuentas. Cuotas 1970. Asuntos varios. El Secretario

SEXTA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Salvadores y Guardia de Propiedad". Cito a la Compañía a sesión ordinaria para el Martes 13 del pte. a las 21.00 horas. Tabla: Informe Comisión Revisora de Libros y Estado de Tesorería al 4° Trimestre del año 1969. Renuncia de Consejero y elección a que hubiere lugar. Aprobación Memoria año 1969. Otros asuntos de interés para la Compañía. El Secretario
A-13-11

DESDE HOY LUNES IMPUESTOS INTERNOS DE LAS CONDES FUNCIONA EN NUEVO LOCAL

A fin de dar una mejor atención a los contribuyentes de la comuna de Las Condes, el Servicio de Impuestos Internos adquirió un moderno local en calle San Pascual N° 24, en el que funcionarán las Oficinas de la Administración de Zona e Inspección de Las Condes.

Dichas oficinas comenzarán a atender al público en su nueva dirección a contar del próximo lunes 12 de Enero.

En el antiguo local de Goyenechea N° 3372 ... los tasadores de la ... Avaluaciones de ... Raíces, que hasta ... funcionaba en San Pascual 24

BANCO O'HIGGINS

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

De conformidad a lo dispuesto en los Arts. 37 y 3... Estatutos Sociales, cítase a los señores accionistas a ... General Ordinaria para el día 15 de enero de 1970, a las ... horas, en las Oficinas del Banco, calle Huérfanos N° ... objeto de pronunciarse sobre las siguientes materias:

1.— Memoria y Balance correspondiente al S... Semestre de 1969;

2.— Elección de tres Directores por un período de ... cada uno, y

3.— Elección de dos Inspectores de Cuentas en pro... dos suplentes para el Ejercicio del Primer Semestre de ...

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio cítase asimismo a Junta ... Extraordinaria de Accionistas que se celebrará en la ... fecha y a continuación de la anterior, con el o... pronunciarse sobre la prórroga del plazo de dura... Sociedad hasta el 30 de junio del año 2.000; y sobre el ... del Capital de E° 3.250.000 a E° 10.000.000 mediante ... de acciones liberadas en la forma que se propondrá. Pa... a cabo esta reforma será necesario modificar los Arts. ... los Estatutos, derogar las actuales disposiciones tra... reemplazarlas por otras a fin de dar cumplimiento ... reforma, señalar las personas encargadas de suscribir ... de tramitar estos acuerdos.

MIGUEL WEI...
Presid...

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de las Juntas Generales O... Extraordinaria citadas precedentemente, el Re... Transferencia de Acciones permanecerá cerrado des... 15 de enero de 1970, ambas fechas inclusive.

RENATO SILVA FUE...
Gerente Ge...

El Neo - Cominformismo: Una Amenaza Para Tito

BELGRADO (ANSA) (Especial de Vladimiro Mi...) — En estos días se ha... siempre con mayor insistencia y tonos dramáticos de un peligro cominformista, o mejor "neocominformista", que amenazaría a Yugoslavia ... de izquierda, junto a peligros representados por corrientes ultrainformistas de derecha que querrían llevar a Yugoslavia más a... sobre el camino de la liberalización, hasta lograr un país de régimen socialdemocrático.

Del Cominform se empezó a hablar el año pasado durante las conocidas manifestaciones estudiantiles de Belgrado. Se descubrió entonces que algunos estudiantes, maniobrados desde el exterior, propugnaban un cambio rígido hacia la izquierda en sentido casi maoísta y se sostiene que tal tendencia podría identificarse con el cominformismo, encontrando su fuerza en aquellos elementos de la vieja guardia comunista yugoslava que permanecían fieles a Stalin y al Cominform.

¿Qué es el Cominform? O mejor dicho, ¿qué era? En un cierto sentido fue el sustituto del Comintern, suprimido durante la guerra. Cominform oficiaba de "Oficina de informaciones comunistas", la organización constituida en septiembre de 1947 en Varsovia, bajo el impulso de Zhdanov, para mantener los contactos entre los partidos comunistas, y, más concretamente, para imponer y conservar la "leadership" ideológica y política soviética en todos los partidos comunistas, en el gobierno o en la oposición.

El Cominform, en una de sus primeras "resoluciones" apeló a las "fuerzas democráticas y socialistas" para "la lucha contra el imperialismo", representado por los Estados Unidos; por lo tanto, en enero de 1948, durante una reunión del ejecutivo en Belgrado, decidió promover "las enseñanzas de Stalin" para dar la base ideológica a todos los comunistas. En junio del mismo año, en Bucarest, el Cominform expulsó de su seno a Yugoslavia bajo una serie de acusaciones, entre ellas desviación, extremismo, trotzkismo, bucharinismo. Tito, Kardelj, Milovan Gilas y Aleksandar Rankovic (éstos dos últimos fuera del partido actualmente, por tendencias de derecha e izquierda respectivamente) fueron acusados de los peores crímenes, desde la traición al asesinato, y todo el régimen recibió tremendas acusaciones. Estos reproches cubrían en realidad un abismo más profundo, que encontraba su origen en la firme negativa de Tito a oficiar de satélite pacífico de la URSS.

A la resolución siguieron duras represalias. En Yugoslavia, en el curso de pocas horas, todos los principales exponentes cominformistas, precedentemente individualizados por su actitud favorable a la URSS, fueron arrestados. Algunos intentaron la fuga, pero fueron asesinados. Una reacción aún más violenta se produjo en los otros países europeos donde comenzó una purga masiva de todos los dirigentes, que de algún modo se obstinaban en querer afirmar la independencia de sus países.



TITO. Dificultades en el horizonte.

Fueron acusados de titoísmo, y físicamente eliminados después de clamorosos procesos públicos. Los acusados admitieron todas sus culpas, y entre ellos sólo Traicio Kostov, el líder búlgaro, trató de retractarse. El húngaro Rajk, el checoslovaco Slanski, y después Kadar, Gomulka y otros, fueron las víctimas principales de la represión. Con la destalinización, también el Cominform perdió su importancia hasta que en Abril de 1956 fue disuelto por "haber agotado sus funciones".

Los viejos cominformistas yugoslavos, con el tiempo, fueron todos dejados en libertad. Probablemente hoy no constituyen un problema. Son los nuevos cominformistas los que representan en cambio una incógnita. En líneas generales se los podría comparar con los jóvenes del movimiento de protesta de izquerda filochino de los países occidentales. Estos reclaman una ideología más pura y critican el actual régimen acusándolo de tender a la derecha con reformas de tipo burgués, traicionando así la lucha partidaria, y las conquistas socialistas. Es difícil decir si están organizados y si reciben apoyos del exterior.

VARSOVIA: El Primer Ministro checoslovaco, C. Cernik (izq) conferencia con el Presidente Polaco, M. Spychalski en el Palacio de Belvedere.

Guerrilleros Critican la Posición del Líbano

AMMAN, 11 (UPI).— Diez organizaciones guerrilleras de Palestina acusaron al Gobierno de Beirut de violar el acuerdo concertado el día tres de noviembre último en que se sentó la pauta para las actividades contra Israel desde territorio libanés.

Las agrupaciones de combate suscribieron en Amman una declaración en que se afirma que las autoridades libanesas "tomaron medidas durante la semana última que impiden la libertad de acción de determinadas organizaciones, en tanto que otras siguen obrando libremente".

Añadieron los guerrilleros que El Líbano trata de provocar de nuevo el conflicto entre el Ejército de ese país y las organizaciones árabes, que dio lugar a dos semanas de sangrientos combates en octubre.

Señalaron que con esta medida se intenta dividir el movimiento de los comandos.

Entre los grupos que firmaron anoche la declaración se encuentra el Movimiento Rector de Al Fatah, que encabeza Yasser Arafat, el de inspiración siria de Al Saigah, y el Frente Popular para la Liberación de Palestina. Este se ha negado a coordinar sus acciones con las otras agrupaciones guerrilleras.

Se acusó además a El Líbano de obstaculizar la labor de adiestramiento militar en los campamentos de refugiados palestinos, lo cual estima es contrario a los derechos del pueblo de Palestina y el acuerdo de El Cairo".

"El Movimiento de Liberación de Palestina ve en estas iniciativas un intento de renovar el conflicto que solucionó el acuerdo" aludido, según dijeron los comandos árabes.

La semana pasada el Ministro del Interior libanés, Kamal Jumblat, anunció que había acordado con los jefes de guerrillas que no se haría fuego contra objetivos israelíes desde suelo de El Líbano y que terminará el adiestramiento militar en los campamentos de refugiados a fin de que se lleve a cabo esa actividad en lugares más apropiados.

Los detalles del Convenio firmado en la capital egipcia nunca se dieron a publicidad, pero se cree que tolera acciones de infiltración de comandos árabes a base de que ataquen objetivos de Israel desde el propio territorio israelí.

CAYO ULTIMO BASTION DE LA REBELDE BIAFRA

● Gobierno secesionista huyó a Gabón. Desapareció el General Odemegwu Ojukwu. Informe de la Cruz Roja

ESTOCOLMO enero 11 (UPI). Tropas federales ocuparon la ciudad de Owerri, último bastión que quedaba al separatista Estado de Biafra, según dijo un funcionario de la Federación Mundial Luterana en esta capital.

Al mismo tiempo se dio a conocer que la resistencia de las fuerzas rebeldes frente a la ofensiva nigeriana estaba a punto de desplomarse.

La delegación de la Federación Luterana en la Isla de Sao Tomé, posesión portuguesa, junto a la costa de Africa, envió un cablegrama al Director de la sección sueca de la entidad, Aake Kastlund, en que describe como muy precaria la situación del Ejército en Biafra.

INFORME DE LA CRUZ ROJA

GINEBRA, enero 11 (UPI). El Comité Internacional de la Cruz Roja dijo hoy que había evacuado todo su personal de "lo que queda de Biafra" y que dedica ahora sus esfuerzos a ayudar a los refugiados en la región federal de Nigeria.

"Grupos de médicos están prestando asistencia a personas en el lado nigeriano que son en su mayoría biafranos atrapados detrás de las líneas de combate", declaró el Comité.

Agregó que no podía hacer declaraciones sobre la versión de que el aeropuerto biafrano de Uli ha sido tomado por tropas de Nigeria, ni sobre el informe de que había caído la capital de Biafra, Owerri. Se supone que el Gobierno del Estado rebelde huyó a Libreville en el Gabón.

DESAPARECIO OJUKWU

LIBREVILLE, 11 (ANSA). "He dejado mi país en búsqueda de la paz, pero volveré pronto", así lo declaró el General Odumegwu Ojukwu en un mensaje transmitido por la radio de Biafra y captado en Libreville.

El líder secesionista anunció también que durante su ausencia será sustituido por el Jefe de Estado Mayor, General de las Fuerzas Armadas General Philip Effiong.

Se ignora donde se encuentra actualmente Ojukwu. No se sabe si viajó con un primer grupo de Ministros de su gobierno que ha llegado a Libreville.



PAULO VI. No al genocidio

AMNISTIA PARA BIAFRANOS

PARIS, 11 (UPI). El encargado de negocios de la Embajada nigeriana en la capital francesa Tago Ogunsulire, dijo hoy que su país otorgará una amnistía general a los biafranos.

Ogunsulire fue entrevistado en la sede gubernamental francesa, con motivo de las informaciones que indican que las fuerzas biafranas han sido casi por completo derrotadas por las tropas de Nigeria.

"El gobierno federal decretará una amnistía general," dijo Ogunsulire quien agregó que se había puesto en libertad a cientos de prisioneros políticos el pasado octubre como parte de esa amnistía.

Que se Evite el Genocidio en Biafra Pidió el Papa

CIUDAD DEL VATICANO (UPI). El Papa Paulo VI hizo un llamado a los gobernantes de Nigeria para que aseguren al mundo que no se cometerá el delito de genocidio en Biafra.

En alusión a la crítica situación de los biafranos, que parecen a punto de ser derrotados en la Guerra Civil de dos años y medio, el Santo Padre dijo que "Las noticias del día ... nos preocupan mucho. La situación es muy grave".

Añadió que, dado que el conflicto parece llegar a su fin, existe la posibilidad de que personas ya exhaustas por "El hambre, la matanza y la pérdida de propiedades" sean objeto de represalias o de muerte en masa.

Siguió diciendo que mucha gente teme que la victoria militar de cualquiera de las partes (en la Guerra de Nigeria y Biafra) signifique la muerte de innumerables inocentes. "Se teme el genocidio", señaló.

Ante miles de turistas y peregrinos que se reunieron en la plaza de San Pedro el Jefe de la Iglesia expresó que oraba porque un "hecho tan horrible no se produjera".

El Papa instó a los gobernantes africanos a excluir la posibilidad del genocidio, con "seguridad explícita en contrario". Esto, según apuntó, es necesario para preservar el honor de todos los africanos.

TRAGICO TESTIMONIO DE UN DRAMA. *El cable nos señala que está por caer el telón en el drama de Biafra. El Papa Paulo VI ha hecho un dramático llamado a las fuerzas nigerianas, para que no cometan un acto de genocidio como vencedores. El grabado es un patético testimonio de lo que fue esta guerra. Algo como para hacer pensar a quienes creen que por medio de la violencia se puede solucionar todo.*

Dice Jefe de la Guardia Nacional:

Ningún Avión Podrá ser Robado en Panamá

Dramático relato del frustrado intento de raptar un avión para ir a Cuba. Operación tipo comando impidió el robo de la aeronave

Por William P. Goriuedg

Panamá, enero 10 (UPI). Los restos de Jorge Tulio Medrano Caballero fueron entregados a su familia después que el joven fue muerto por las autoridades mientras trataba de asaltar un avión de las rutas Aéreas Panameñas para obligarlo a desviarse a Cuba, al grito de "Viva Fidel Castro".

El jefe de la Quinta Zona militar de la Guardia Nacional, mayor Manuel A. Noriega, declaró en la ciudad de David que el Presidente provisional Demetrio Lakas y el Comandante en Jefe de la Guardia, General Omar Torrijos, le ordenaron que bajo ninguna circunstancia se permitiera ser asaltado un avión panameño.

"El (Torrijos) me dio carta blanca para que actúe como lo crea conveniente— declaró Noriega a la United Press International— El presidente Lakas me dijo que deseaba establecer el precedente de que en Panamá no se puede robar ningún avión que vaya a Cuba".

El acto de piratería aérea es el primero en la historia en que el asaltante es muerto mientras la aeronave se encuentra en tierra. Es asimismo la primera vez que se intenta robar un aparato panameño.

Noriega manifestó que Medrano Caballero que tenía 20 años, entró subrepticiamente al baño después de haber levantado vuelo el avión de David a las 9.45 AM. de ayer con destino a Changuinola, a 30 minutos de vuelo de distancia. Poco después el joven salió del baño y disparando dos veces al aire su pistola (calibre 38) gritó: "Rumbo a Cuba".

Luego Medrano tomó a un pasajero con una llave de lucha, le puso la pistola a la cabeza y obligó así a otro pasajero a decir al piloto que se dirigiera a "La Habana".

China Establecería Relaciones con USA

● Condición única: reconocer que problema con China Nacionalista es de carácter interno

HONG KONG, 11 (UPI). — La China Comunista estaría dispuesta a establecer relaciones diplomáticas con Estados Unidos, a nivel de Embajador, siempre que el Gobierno de Washington reconozca que el problema de Taiwan (China Nacionalista) es de índole interna, según dice hoy el diario Sunday Star. El tabloide, que se publica en inglés, cita sus "propias fuentes chinas" para asegurar que el encargado de negocios de Pekín en Varsovia, Lei Yang, ha recibido instrucciones de informar a las autoridades norteamericanas sobre la posición China.

El régimen de Pekín está a disposición de negociar con las nacionalistas las diferencias en torno a Taiwan (Formosa), tratando la cuestión como un problema interno chino", expresa el periódico.

Lei propondría por ello que se llevara a cabo el reconocimiento diplomático recíproco entre la China Comunista y Estados Unidos a cambio de que este país considerara también que Taiwan constituye un problema interno chino. Esta sería la propuesta de Lei al Embajador estadounidense, Walter J. Stoessel, cuando ambos se reúnan en la capital polaca el día 20 de este mes para reanudar las conversaciones.

De acuerdo con el Sunday Star, las instrucciones recibidas por el representante chino son las siguientes:

"Si Estados Unidos acepta en las reuniones preliminares de Varsovia que la cuestión de Taiwan sea tratada como cosa interna ... la China Comunista entraría gustosa en negociaciones formales sobre el eventual intercambio de reconocimiento diplomático, ya sea en la propia Varsovia o en otro lugar, tras de lo cual todos los problemas podrían zanjarse a través de Embajadores en Washington y Pekín.

El gran cambio en la política de Pekín forma parte de un plan de mayor alcance para restar tensión a las relaciones con la nación norteamericana ... "En vista de los conflictos fronterizos con la Unión Soviética".

Lei diría asimismo a Stoessel que su Gobierno reconoce que Estados Unidos tiene "contraídas obligaciones con el Generalísimo Chiang Kai-Shek" en Taiwan.

Tropas Egipcias Listas Para Combatir a Israel

EL CAIRO, (UPI). "Un portavoz oficial aseguró que Israel trata de llevar a la República Arabe Unida (RAU) al campo de la aviación militar, antes de que las tropas egipcias estén completamente listas para pelear, y aseguró que el gobierno no caerá en esa trampa.

Aboul Monsen Aboul Nour, miembro del comité ejecutivo socialista y estrecho colaborador del presidente Gamal Abdel Nasser, señaló que las fuerzas del estado judío intensificarían las operaciones bélicas en breve, para mantener en marcha la política referida.

En una reunión política de la Unión Arabe Socialista Aboul Nour dijo que el enemigo intenta debilitar nuestro frente interno y hace todo lo posible por llevarnos a la lucha armada en los momentos que mejor convienen a sus propósitos. Sin embargo, estamos al tanto de sus tácticas y hemos adoptado la resolución de hacerlas fracasar".

Añadió que las fuerzas de la RAU muestran rápido y poderoso desarrollo. "Como bien lo sabe el enemigo, por lo tanto, esperamos que Israel amplíe e intensifique sus operaciones militares. Esto no podrá hacernos mella porque contamos con el necesario poderío para resistir y dar al traste con todos los planes del enemigo.

Las declaraciones de Aboul Nour fueron formuladas tras varios ataques realizados por la aviación israelí en el curso de los últimos días una de estas incursiones se llevó a cabo a sólo 30 kilómetros de El Cairo.

Aviones egipcios respondieron ayer a los bombardeos de Israel con una misión sobre un emplazamiento de misiles situado en la costa Oriental del Golfo de Suez. Según comunicaciones de la RAU la base quedó totalmente destruida.

INFORME LATINOAMERICANO

Argentina: Deberá disminuir publicidad por TV

BUENOS AIRES (Inter Press Service). El próximo mes de abril el Ministerio del Interior obligará a los canales de televisión a disminuir el promedio horario de cortes publicitarios, en la actualidad se estima que de cada sesenta minutos de trasmisión, veinte son ocupados por avisos comerciales. En los planes oficiales se incluirá una disminución de por lo menos cinco minutos de ese volúmen.

En distintas esferas se ha insistido en destacar, en los últimos tiempos, la baja calidad de la programación de los cuatro canales que funcionan en esta capital y 24 del interior. En un ochenta por ciento las trasmisiones de teleteatros, (de doce a catroce por día) películas en seie de procedencia norteamericana y "entretenimientos" (una forma de circo en la que al mayor espacio del programa está ocupado por la participación de los propios asistentes, a los que se entrega premios que van desde un automóvil a un surtido de almacén).

En setiembre del año pasado, los canales de televisión se vieron afectados en su ingresos publicitarios por una decisión adoptada por la cámara de fabricantes de cigarrillos. Después de un año de abundante promoción de sus productos, realizados los balances de las Empresas se observó, que en la mayoría, las manufacturas habían disminuido su capital integrado. Encuestas demostraron que la publicidad menos efectiva era la realizada en cines y televisión. Al conocerse el hecho públicamente fueron varios los sectores que comenzaron a dudar de la T.V. como medio eficaz.

De cualquier forma, la televisión logró nuevos clientes en otros sectores y aquella merma estimada en tres minutos por hora de trasmisión desapareció en pocas semanas.

Bolivia: Exportación de gas a Argentina

LA PAZ (INTER PRESS SERVICE). En más de seis meses se demorará la exportación de gas a la Argentina, según se supo en fuentes del Ministerio de Minas y Petróleo boliviano.

Las noticias proporcionadas dan cuenta de que la exportación de gas a la Argentina empezará a partir de enero del próximo año y no en julio del presente, como se tenía programado.

La demora se origina, sin lugar a dudas, en la paralización de los trabajos del tendido del gasoducto Santa Cruz-Yacuiba por falta de materiales.

De acuerdo a las opiniones de funcionarios bolivianos aún está condicionada la fecha de enero próximo, pues ello podría ser posible siempre que los trabajos de la obra, paralizada actualmente se reanuden en abril de este año.

El trabajo de apertura de sendas se está realizando actualmente y se tiene un avance del ochenta por ciento, pero estos trabajos podrían paralizarse en cualquier momento debido a la época de lluvias.

Se calcula que serán cinco meses perdidos en el tendido del gasoducto mismo. El último trimestre de 1969 y el primero de 1970.

Los trabajos de tendido deberán estar a cargo nuevamente de la William Brothers, pues esta empresa norteamericana antes de retirarse de Bolivia poco después de la nacionalización de la Gulf, que significó el inmediato bloqueo de los materiales que llegaban al país para la construcción del gasoducto, firmó un convenio especial con el Gobierno boliviano por el que se compromete a retornar al cabo de 60 días a más tardar después de recibir el llamado gubernamental para proseguir con la obra. Con esta medida, de acuerdo a los informes oficiales, el Gobierno se evitó pagar alrededor de 80.000 dólares diarios a la Compañía Norteamericana por el mantenimiento de sus equipos y pago de obreros.

En "Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos se dijo que se espera la llegada de los materiales que estaban bloqueados en la Argentina para hacer un balance y establecer por cuanto tiempo se podrá trabajar sin que haya escasez de aquellos. El valor del material detenido en Argentina y que ahora está ya en tránsito a Bolivia es de cinco millones de dólares.

También se espera para las próximas horas la decisión definitiva del Gobierno alemán de autorizar el crédito por nueve millones de dólares que ha ofrecido la Empresa germana Ferrostal para la provisión del material restante para la construcción del gasoducto. Las autoridades de "Yacimientos Fiscales Bolivianos" han expresado su confianza en la decisión positiva del Gobierno de Bonn.

Colombia: Reajuste cafetero

BOGOTA (INTER PRESS SERVICE). Al sobrepasar los sesenta centavos de dólar por libra de café, en el Mercado Mundial, la situación de los productores colombianos de este producto ha sido alterada fundamentalmente, como asimismo los aportes que esta actividad hace al Gobierno. Un diario bogotano informa hoy que seguramente antes de 48 horas se producirán aumentos en el precio interno del grano y en las llamadas retenciones que aplica el fisco a los productores.

La información esta por Javier Ayala, uno de los redactores económicos más cotizados del país, y señala que fuentes informadas del Gobierno indicaron que entre hoy y mañana serán dictadas las primeras medidas cafeteras de 1970, relacionadas con el aumento del precio interno, elevación del porcentaje de retención y reajuste, del reintegro de exportación cafetera.

Los reajustes internos se efectuarían de la siguiente manera:

1) El precio interno de la carga de café que hoy esta en 1.230 pesos se elevaría aproximadamente a 1.330 pesos la carga de 125 kilos.

2) El nivel de retención cafeterá que hoy está en 25 por ciento, sería reajustado en dos puntos, en virtud del acuerdo según el cual cuando los precios subieran en el mercado externo por encima de 57 centavos de dólar por libra de café, el mayor precio se utilizaría en un 30 por ciento para fortalecer el fondo nacional del cafe, lo cual se hace a través de una mayor retención por parte del fisco a los productores y exportadores del grano.

3) Como consecuencia de las mejores cotizaciones del café en el interior del país se produce, automáticamente, una elevación del llamado reintegro de obligaciones de la exportación del grano, el cual podría esta vez alcanzar a 90 dólares por cada saco.

Según el periodista Ayala, estas tres medidas serían adoptadas dentro de las próximas 48 horas.



AGNEW. Descanso antes de seguir la gira.

Spiro Agnew Llegó a Bali

DEN PASAR (BALI) ENERO 11 (UPI). El Vicepresidente de Estados Unidos, Spiro T. Agnew, pasará dos días de descanso en la Isla de Bali, en compañía de su esposa, antes de proseguir su gira por el Asia.

Agnew llegó a este centro de recreo de fama mundial en la madrugada de hoy, siendo recibido en el aeropuerto por una banda de música.

Dieron la bienvenida al alto funcionario norteamericano, el ministro de relaciones de Indonesia Ardam Mali y el embajador de Estados Unidos en Indonesia Francis J. Galbraith.

LA NACION

el diario de los deport...

INTENSA ONDA DE CALOR

37.8 en Chillán—34.5 en Santiago



DESPUES DEL BAÑO, dos "mujercitas" se dedican a comentar las ventajas del verano



A FALTA DE MAR, buenas son las duchas

Partió Campaña Nacional:

ERRADICACION DE LA FIEBRE AFTOSA

- Tres millones de animales serán preservados contra el flajelo
- Cinco millones de dólares costo del programa sanitario

Tres millones de cabezas de ganado vacuno será tratados a fin de erradicar el terrible flagelo de la fiebre aftosa. Esta campaña a nivel nacional puesta en marcha ayer por el Servicio de Sanidad Animal del Ministerio de Agricultura, está comprendida dentro de un programa amplio con un costo de 5 millones de dólares.

Este combate contra la fiebre aftosa ocupa a 100 técnico y personal auxiliar, más de 20 vehículos para movilizarse dentro de las regiones en donde cumplen su tarea preservativa.

La mencionada campaña estará dividida en cinco etapas, a saber, la primera, comprende las provincias de Aisén, Chiloé, Llanquihue, Osorno y Valdivia, la segunda, las provincias de Cautín a Ñuble, la tercera, la zona de Concepción a O'Higgins, la cuarta, las provincias de Santiago, Valparaíso y Aconcagua, la quinta y última etapa, las provincias de Coquimbo y Atacama.

DEFENSA CONTINENTAL

Los cinco millones de dólares corresponden a un crédito proporcionado por el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) con el propósito no sólo de la vacuna y tratamiento de los tres millones de animales a fin de erradicar del territorio nacional la fiebre aftosa, que tanto diezma al ganado, sino abarca también la ampliación del Instituto Bacteriológico, que permitirá fabricar los elementos preventivos y terapéuticos que son menester en esta lucha a muerte tras el propósito de eliminar al mal.

Todos los países del Cono Sur de iberoamérica han emprendido esta tarea de erradicar la fiebre aftosa, conforme a instrucciones de expertos de la OEA y cuyo laboratorio funciona en la ciudad de Río de Janeiro, Brasil.

Bien podría afirmarse que la campaña contra la fiebre aftosa es una forma de asegurar las proteínas que precisa la población latinoamericana dentro de los esfuerzos por liberar del hambre a las nuevas generaciones.

TRIVELLI AL SUR

La próxima semana, viernes 16, el Secretario de Estado en Agricultura Hugo Trivelli viajará a la Zona sur en una gira que abarcará seis a ocho días de duración. La visita comenzará en el provincia de Aisén, con el objeto de imponerse de los programas de Reforma Agraria y observar en el terreno mismo, el trabajo de la campaña contra la fiebre aftosa que dirige personalmente el Médico Veterinario Lautaro Gómez, jefe del Departamento de Sanidad Animal del SAG.



EL GENERAL DE GAULLE ESCRIBE SUS MEMORIAS

- Trabaja en ellas seis horas diarias.

El primero de los tres tomos que proyecta, aparecerá en los últimos meses del año

PARIS 10 (Inter Press Service). Durante seis horas al día, el ex Presidente de Francia, General Charles de Gaulle, se encierra en su despacho y escribe sus memorias. Lo hace habitualmente en la habitación que hiciera construir durante la época de su travesía por el desierto.

De Gaulle tiene proyectados tres volúmenes. Uno de ellos se referirá al periodo 1958 - 62, es decir hasta el final de la guerra de Argelia, el segundo, a los años 1962 - 65 y el tercero al periodo 1965 - 69. Este sin duda será el de mayor interés porque aparecerán en él reflejados los sucesos de mayo y las razones que indujeron al General a jugarse entero en el referéndum de abril del año pasado.

El primer tomo de las memorias aparecerá la luz pública en los últimos meses de este año y los otros con un espacio de dos años cada uno. De Gaulle escribe a mano en su despacho de Colombey Les Deux Eglises. Los originales los envía a París donde su hija Madame Deboiseu los copia a máquina.

De Gaulle vive en Colombey con su mujer, dos empleadas y dos choferes. Acostumbra dar largos paseos por el bosque seguido de dos policías que cuidan su seguridad. No ha vuelto a pisar su oficina de París en la que trabajan tres secretarias y dos ayudantes que viajan todos los martes a Colombey para pedir informes y recibir órdenes.

El anciano General está en excelentes condiciones físicas y tiene el firme propósito de no retornar nunca más a la política.

Misión estudiará:

ASTILLEROS PARA CHILE

Navieros británicos y CORFO en el proyecto

Los primeros integrantes de una misión británica que en conjunto con la Corfo estudiará la factibilidad para instalar astilleros en nuestro país, llegan hoy a Santiago.

Los expertos J. Gifford, C. Gilamn y P. Corlett que llegarán mañana, vienen al país para asesorar la ejecución de un proyecto de cooperación técnica, que se realizará dentro del marco de asistencia de convenios el Gobierno de Gran Bretaña presta a nuestro país en virtud de convenios firmados en 1966, y que específicamente consiste en estudios para determinar las posibilidades de instalar en Chile astilleros para la construcción y reparación, de naves.

La Corporación de Fomento de la Producción que actuará como la contraparte nacional de la misión británica integrada por expertos del más alto nivel en economía ingeniería, transporte y arquitectura naval, coordinará junto con ODEPLAN la ejecución del programa conectando a la misión extranjera con las diversas instituciones nacionales cuyas actividades se relacionan con el campo de astilleros.

Los objetivos del proyecto tienden a examinar la demanda de construcción naviera y la disponibilidad de reparación en Chile junto con definir el tipo más adecuado de embarcación para satisfacer la demanda nacional.

Determinará asimismo la capacidad y localidad donde debe ser instalado el astillero; analizará la mano de obra y estudiará el costo y financiamiento de construcción y el costo de operación.

En profundidad analizará el estudio las siguientes alternativas: instalación en Chile de un astillero de alto tonelaje; instalación de un astillero de bajo tonelaje; astilleros de reparación solamente y una posible combinación de las alternativas anteriores.

El análisis conducirá a la recomendación de la adopción de una de estas alternativas, según las condiciones económicas, técnicas y financieras del país.

Junto a esto, será estudiado el sistema de transporte de carga de cabotaje más adecuado y se hará una recomendación de los subsidios directos o indirectos que sería necesario otorgar al sector naviero en el caso que la factibilidad resulte favorable.



REGRESO EMBAJADOR SANTA MARIA. El Embajador de Chile en Estados Unidos, Domingo Santa María, regresó ayer a Washington después de haber permanecido algunas semanas en el país. El diplomático chileno fue despedido en el aeropuerto de Pudahuel por familiares y funcionarios de la Cancillería, antes de embarcarse en el jet de Lufthansa que lo llevó a la capital norteamericana vía Nueva York.

Rumbo a Pearl Harbour Navega "La Esmeralda"

RUMBO A PEARL HARBOUR navega en estos momentos "La Esmeralda", después de zarpar el sábado desde Valparaíso en un nuevo viaje de instrucción.

En esta ocasión el bergantín goleta navegará por costas del Océano Pacífico, de acuerdo a un plan elaborado por la Superioridad de la Armada y cuyo itinerario comprende cinco puertos extranjeros.

La primera recalada será Pearl Harbour donde arribará el 19 de febrero. Permanecerá en ese lugar cinco días para luego zarpar el día 24 del mismo mes con destino a Osaka, Japón. Allí participará en los actos de celebración de la Semana de Chile en la Feria Mundial que se realizará en esa ciudad.

El 27 de marzo zarpará rumbo a Sidney, Australia, arribando el día 27 de abril, con una permanencia de 8 días en ese puerto.

En esa oportunidad la tripulación de la nave nacional participará en las ceremonias que se realizarán con motivo del bicentenario del desembarco de Cook en esas costas.

El 6 de mayo zarpará para dirigirse a Aucklend, puerto en el que fondeará el 15 del mismo mes con una permanencia de cuatro días.

Posteriormente y en forma sucesiva la nave fondeará en Pappete y en Isla de Pascua, para recalar en Valparaíso, el 12 de julio.

La Armada invitó para participar en este crucero de instrucción a Subtenientes de diversos países, entre los que se cuentan Australia, Nueva Zelandia, Japón, Paraguay y Ecuador.

Fuera de la dotación reglamentaria del Buque escuela "Esmeralda" viajan a bordo el último curso de Subtenientes egresados de la Escuela Naval "Arturo Prat" y un curso de grumetes del plantel que funciona en la Isla Quiriquina, de la Base Naval de Talcahuano.



ISLA DE CORFU, Grecia, (Radiophoto UPI). Jacqueline Onassis luce una vestimenta típica de la región, al acudir a la Iglesia en compañía de una parienta y de su esposo, el naviero Aristóteles Onassis.

FOTONOTICIAS



REPARACION DE VIVIENDA. Un acuerdo adoptado por la Junta Directiva de CORHABIT, en su primera sesión de 1970, permitirá a los asignatarios de la población Eneas Gonel, de Santiago, realizar reparaciones en sus viviendad, las que se encuentran seriamente deterioradas. Las facilidades otorgadas por CORHABIT a los asignatarios de la vivienda, llegan hasta la suspensión temporal del pago, de dividendos, mientras ellos efectúan los trabajos de reparaciones. En la foto, un matrimonio muestra el estado de una de las paredes de una casa.



KURT HORTA A VENEZUELA. Por el jet de Avianca se dirigió a Venezuela el campeón chileno de Motocross, Kurt Horta, quien tomará parte en el Circuito Divina Pastora, que se correrá hoy en la capital venezolana. En el torneo participan representantes de Colombia, Estados Unidos, Chile México y Venezuela. En el grabado lo acompaña su padre, que también es su entrenador.



FREI A FERIA DE TALCA. El Presidente de la República, Eduardo Frei, fue invitado oficialmente a la inauguración de la Séptima Feria Exposición Internacional de Talca, que se inaugurará el próximo 7 de marzo. En el grabado, Fernando Silva, presidente de la Feria, y miembros representativos de Talca conversan con el Jefe de Estado.



GOBERNADOR DE ARICA CON FREI. Una visita para informar de su gestión como Gobernador de Arica hizo al Presidente Frei el titulado de ese departamento, general (R) Adrián Barrientos. El funcionario de Gobierno fue acompañado por el gerente de la Junta de adelanto de Arica, Santiago Gajardo. En el grabado, un aspecto de la entrevista, en la que también participaron parlamentarios de la zona, senadores Osvaldo Olguín y Juan de Dios Carmona y el diputado Floreal Recabarren.



UN AÑO DE CONSTRUCCION lleva el nuevo puente de San Vicente, que será la principal vía de salida en el complejo portuario de las provincias de la Cuenca del Bío Bío, y, especialmente, de la zona industrial de Concepción. Se calcula que esta obra, que estará lista a comienzos de 1972, movilizará un millón de toneladas anuales de carga y los rellenos permitirán ganarle 21 hectáreas al mar. El costo del puente alcanza a 120 millones de escudos y parte de su financiamiento se realiza con un préstamo de la Misión Económica de los Estados Unidos, dentro de la Alianza para el Progreso. En el grabado, un aspecto de los trabajos que se realizan actualmente.

Piedras Semipreciosas de Chile se Lucen en Europa

- Existen desde hace millones de años, pero han sido descubiertas hace muy poco

"LOS GLACIARES que bajaron de la cordillera al mar, hace millones de años, sembraron el camino de cuarzo fino", nos explica Juan Chávez Gacitúa, buscador, pulidor y coleccionista de piedras semipreciosas.

Las ágatas, ópalos, jaspes, lapislazulí, la malaquita y la atacamita, ahora de gran moda en diversos tipos de joyas, pese a su larga historia geológica, tienen una breve, brevísima historia de hallazgos y búsquedas.

Se señala a "Madame Agata" esposa del poeta Contreras, que vive en El Turco, localidad cercana a San Antonio, como la descubridora en Chile de la piedra con que ella quedó bautizada.

"Ella dió a conocer el ágata en bruto a Yerka Luksic, la bailarina que murió trágicamente hace dos años", cuenta Juan Chávez. "Ella y sus alumnas de danza encontraron la piedra en Horcón. De ahí salió la leyenda de que en Chile existían piedras semipreciosas sólo en Horcón".

ABUNDANCIA DE PIEDRAS

"La verdad es que a través de todo el territorio nacional se encuentran infinidad de silicatos de variadas formas y colores: ágatas, como la famosa ágata azul de Antofagasta; ópalo, jaspe; amatista de gran calidad como la de Curicó, turquesa en el norte, topacio y cuarzo citrino. En el norte descubrí últimamente ambar silíceo, muy duro y con bastante transparencia".

Pese a su abundancia, las piedras semipreciosas permanecieron ignoradas por mucho tiempo. A las piedras las envuelve una "cáscara". Los buscadores prefieren ir a las costas, porque el mar las ha limpiado en gran parte de esa envoltura. Pero igualmente se encuentran en el desierto y en la cordillera.

"La "La búsqueda más apasionante se hace en la cordillera. Uno viaja en mula, a caballo, a pie, buscando en las quebradas, gozando de la belleza de paisajes inexplorados".

Juan Chávez, escritor y buscador de piedras semipreciosas. "la búsqueda se vuelve apasionante en la cordillera".

En Chile, también existen piedras preciosas: rubí, en la provincia de Concepción, diamantes, en diversas zonas y esmeraldas, en el norte, según indica el P. Puig, en su enciclopedia "El Reino Mineral".

LAPIDAR Y PULIR

Las piedras en bruto, que el ojo avisado distingue a pesar de la "cáscara" y de otras impurezas, son trabajadas por los artífices. Las cortan o lapidan con disco de diamantes (de valor variable, entre 600 y 6.000 escudos). Se pasan por esmeriles de carborundo y se les va dando la forma. Después se pulen con pañetas de cuero y óxido para darle el brillo final.

Frente a una docena de artesanos que realizan este trabajo, existe un pulido rudimentario. Se colocan las piedras en tambores que dan vueltas durante 30 días con esmeril de carborundo en polvo. "Los extranjeros compran estas piedras semitrabajadas y se las llevan a ínfimos precios para trabajarlas.

LA PIEDRA CRUZ"

El lapidador Chávez, quien está dedicado desde 1955 a este trabajo (anteriormente publicó dos libros de ensayos) comenzó a exhibirlas en ferias de arte desde 1964, con gran éxito. Ha recorrido todo el territorio nacional haciendo presentaciones, dando conferencias y buscando piedras.

Uno de los casos de desprecio de piedras semipreciosas o "raras" que más le han impresionado pudo conocerlo en el balneario El Araquete, en la provincia de Concepción. En las riberas del río Cruces, se encuentran unas piedras que tienen el dibujo natural de una cruz. Esta piedra es muy cotizada en el extranjero como talismán. Sin embargo, pudo ver como sacaban con pala mecánica piedra y arena de esa ribera para rellenar quebradas y caminos.

COMERCIALIZACION

En estos últimos años las piedras semipreciosas tienen gran demanda en el país y en el extranjero. Algunas de ellas, como el lapislazulí, prácticamente no se encuentra en el país, porque la producción de algunas minas se exporta casi totalmente al extranjero.

La fama de estas piedras ha crecido con el conocimiento de sus coleccionistas, entre los que se encuentran los escritores José Santos González Vera y Pablo Neruda y de sus artífices, tales como Marion Hardy, hija del gerente de la Compañía Inglesa de Vapores o Katja de Kroll, alemana radicada en Chile, que exporta joyas para modistos europeos.

Las piedras chilenas, engastadas en anillos, collares, pulseras, aros, medallones, recorren el mundo.

SALUD - SALUD - SALUD - SALUD

Plan Piloto en San Bernardo:

Terminan Tramitación en Medicina Curativa

- Realidad nutricional campesina
- Médicos militares formaron sociedad
- No existe epidemia de tifus en Olmué

Los empleados públicos y particulares de San Bernardo y Puente Alto y sus cargas familiares, no tendrán ya necesidad de salir de sus respectivas comunas para acogerse a los beneficios de la Ley de Medicina Curativa.

En la primera ciudad mencionada se inaugurará una oficina que, a nivel experimental, se encargará exclusivamente de la tramitación de las órdenes de atención médica u obstétrica, exámenes y hospitalizaciones.

En virtud de un convenio firmado entre la dirección del Hospital Parroquial de San Bernardo y el Vicepresidente Ejecutivo del Servicio Médico Nacional de Empleados, doctor Osvaldo Sotomayor, los 35 mil habitantes de esa ciudad, que reciben los beneficios de la Ley, podrán recurrir al citado establecimiento asistencial privado en demanda de prestaciones médicas que la legislación les otorga.

El paciente tendrá derecho a ser hospitalizado en habitaciones de una a cuatro camas, según sea su elección. La tarifa será la misma convenida con el Sermena, que el año pasado era de 64 escudos, incluyendo el día-cama con la alimentación, atención de enfermería, derecho a pabellón y medicamentos que figuren en el Formulario Nacional. El valor puede ser recargado por el Hospital hasta en un 30 por ciento, cuando la atención se preste en habitaciones de dos o cuatro camas, y hasta en un 80 por ciento, cuando se trate de piezas individuales.

REALIDAD NUTRICIONAL

Un grupo de médicos y nutriólogas de la Oficina de Nutrición de la Dirección General de Salud, especialistas en bromatología y encuestadoras de ODEPLAN, iniciarán hoy en la franja costera de la región de San Juan de la Costa, en la provincia de Osorno, una investigación para conocer la situación alimentaria y nutricional de familias campesinas y agricultores de esa zona.

La investigación forma parte del programa de Desarrollo Social Rural de la Región de Los Lagos, que coordina Odeplán mediante la colaboración de organismos de educación, salud, alimentación y nutrición, vías de comunicación, promoción social, destinado a elevar las condiciones socio-económicas y culturales de campesinos que viven en el interior y sector costero de las provincias de Valdivia y Osorno.

La sede de estos trabajos será la localidad de Quilacahuín ubicada en el sector, ribereño del Río Rahué, donde existe un hospital a cargo del doctor Hernán Montalva. Colaborará también el Director Zonal de Salud de Valdivia, doctor Joel Arriagada, y el médico Gilberto Palacios, Director del Hospital Regional de Osorno.

MEDICOS MILITARES

Los médicos que pertenecen al Ejército, dependientes de la Dirección de Sanidad Militar, acordaron fundar la "Sociedad de Medicina Militar".

Los objetivos de esta iniciativa son los de fomentar el progreso de la Medicina Militar mediante reuniones de trabajos científicos de sus integrantes; mejorar la calidad de la prestación médica dada al personal del Ejército y a sus familiares en los diferentes escalones de salud; llegar a la formación de una Academia de Medicina Militar, donde puedan estudiar las futuras generaciones de Médicos Militares, tanto en su etapa de estudiantes como de postgraduados, y crear una revista periódica de orientación e información sobre el avance en el campo científico de esta importante rama de la Medicina.

En la reunión constitutiva se dio calidad de miembros fundadores de la nueva Sociedad al General de Brigada, José Rodríguez Vélez y a los médicos asistentes. Igualmente se designó el Comité Ejecutivo, integrado por los doctores Raimundo Aristía, Jorge Castro Avaria, Eduardo Díaz Carrasco, Jorge del Valle Donoso, Santiago Gajardo Verdugo y Hernán Merino Merino.

Secretario General provisorio del Comité fue designado el doctor Eduardo Díaz Carrasco y corresponderá a sus miembros entregar en la próxima sesión plenaria del mes de marzo un pre- informe sobre los objetivos y constitución de la Sociedad de Medicina Militar.

NO HAY TIFUS EN OLMUE

El Jefe de Epidemiología de la Dirección General de Salud, doctor Manuel Borgoño, desmintió las informaciones llegadas de Valparaíso que señalaban la existencia de un brote de epidemia de tifus en el sector de Lo Narváez, en la localidad de Olmué.

De acuerdo con noticias entregadas por las autoridades sanitarias de Limache al doctor Borgoño, no hay denuncias ni comprobaciones de tales casos en dicho sector.

El problema que existe es de saneamiento básico e higiene ambiental, que deben resolver las autoridades edilicias de esa ciudad y al que se atribuirían ciertos trastornos intestinales de los niños.

En Antofagasta:

Ministro Morales Preside la Corte de Apelaciones

ORLANDO MORALES GONZALEZ fue designado Presidente de la Corte de Apelaciones de Antofagasta, a contar del primero de enero de 1970, luego del Pleno realizado por ese Tribunal.

Morales, desde la creación de la Corte en Antofagasta, se desempeñó como Fiscal, pero en agosto de 1968 fue designado Ministro Titular.

Su primera medida según declaró será agilizar el funcionamiento de las Secretarías a fin de que toda la tramitación judicial sea lo más rápida posible.

"Entre las acciones que emprenderé, contemplo la intensificación de las visitas, ordinarias como extraordinarias a los TRIBUNALES DE LA Jurisdicción", dijo.

El nuevo Presidente de la Corte de Apelaciones nació en Antofagasta en 1926. Es casado con Eliana Van de Wyngard. Estudió en el Colegio San Luis y luego en el Instituto Nacional y en la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile, en Santiago.

Se recibió en 1954 e ingresó inmediatamente a la carrera judicial, siendo designado Secretario del Juzgado de Arica. En 1957 ascendió a Juez en la misma ciudad, cargo que desempeñó hasta 1962, en que fue nombrado Relator de la Corte de Apelaciones de Santiago. En 1964 fue designado Juez del Tercer Juzgado del Crimen de Santiago hasta 1966, año en que llegó a Antofagasta designado como Fiscal en la entonces recién creada Corte de Apelaciones de la ciudad.

Durante su trayectoria en la carrera judicial, Morales tuvo intervención en el proceso del "Contrabando del Siglo", descubierto en Quillagua, y donde se encontraron cerca de 12 camiones cargados con mercaderías suntuarias que pretendían internar ilegalmente al país.

En Santiago tramitó el proceso contra la Municipalidad de Las Condes y posteriormente, le correspondió dictar fallo en el proceso contra José Roberto Rubio "El Loco Pepe", condenándolo a 82 años y medio, por delitos de robos con violencia y otros, que en total sumaban 13.

Siguió proceso contra Osvaldo Yáñez y otros, que en Santiago dieron muerte a un empleado de la ETC del Estado y cuyo sumario demoró sólo 28 días en su sustanciación, dictando setencia de muerte, antes de 60 días de cometido el hecho.

Fiesta Aérea en el Festival de Osorno

EL PRIMER FESTIVAL de Osorno que auspicia la Municipalidad de esa progresista ciudad austral, dio comienzo el viernes último al programar con una concentración aérea, destinada a celebrar el Trigésimo aniversario de la fundación del Club Aéreo de la ciudad.

A juicio de los expertos la presencia de más de 300 pilotos nacionales, tripulando aproximadamente idéntico número de máquinas, permite aseverar que esta es la mayor concentración en la historia de la aeronáutica civil chilena.

El aeródromo de Pampa Alegre será escenario también de una exposición sobre material de guerra moderno de que está dotada la Fuerza Aérea de Chile (FACH). Los hangares servirán de stand a esta muestra que permitirá a los pilotos civiles compenetrarse de este tipo de elementos bélicos.

ACTUACION DE LA FACH

La atracción máxima de la fiesta aérea, que contempla los tradicionales vuelos populares, lo constituye la presencia de los pilotos de la Fuerza Aérea de Chile con su famosa escuadrilla "los Cóndores de Plata", que ayer ejecutaron movimientos de alta acrobacia provocando la admiración de las millares de personas que se dieron cita en el aeródromo de Pampa Alegre.

La sección de Paracaidistas conocidos como "Los Boinas Negras", aportaron su intrepidez con lanzamientos desde gran altura, de las máquinas de transportes, recibiendo al caer sobre el campo la ovación sostenida de los espectadores.

Otro de los números que agradó y aplaudió el público, radicó en las actuaciones de los planeadores.

Por su parte, los pilotos civiles rivalizaron en una competencia de verdadera pericia y velocidad como la prueba denominada "Vuelta Aérea Los Lagos del Sur".

Se puso término a este festival aéreo que conmocionó a la zona, con una comida y baile en el Club Social de Osorno, a la que asistieron especialmente invitados las autoridades civiles y militares y la totalidad de las delegaciones de los clubes aéreos civiles de Arica a Punta Arenas.

Diplomas y Conferencia en Seguridad

Una charla sobre el tema "Próximo paso Acero" ofrecerá hoy a las 18.30 horas el experto Leopoldo Maraboli en la Sala del Consejo de la Sociedad de Fomento Fabril, bajo los auspicios del Consejo Nacional de Seguridad.

En esta oportunidad se hará también entrega de diplomas a los primeros 22 alumnos del curso preparatorio de expertos prácticos.

Ferieros Irán en Masa a la Moneda

EN MASA SE aprestan a concurrir al mediodía de hoy a la Moneda, los comerciantes de ferias.

Dirigentes de estos comerciantes desean que se establezca una reglamentación para sus actividades, a fin de no tener situaciones como las que se han presentado últimamente con las autoridades.

La concurrencia al palacio de Gobierno es para solicitar al Presidente Frei su apoyo para el establecimiento de esta reglamentación.

Ues - Educación - Ues

Por segunda vez:

Mañana Pruebas de Conocimientos

Cincuenta mil estudiantes egresados de sexto año se sientan desde mañana nuevamente en el banquillo para rendir, la mayoría por segunda vez, las Pruebas de Conocimientos Específicos, comunes a todas las Universidades Chilenas, con excepción de la Universidad Técnica del Estado que no la exige como requisito de admisión.

Las primeras pruebas rendidas en Noviembre fueron anuladas cuando las autoridades universitarias descubrieron que se había producido fraude al filtrarse las preguntas durante la impresión de las cartillas. Numerosas personas implicadas en el affaire, incluyendo funcionarios subalternos universitarios, fueron detenidos y se encuentran siendo procesados por este delito que provocó conmoción en el seno universitario del país.

CALENDARIO DE PRUEBAS

Martes 13 9.30 ho[…] Matemáticas; 16.00 […] Arte.

Miércoles 14 9.30 ho[…] Ciencias Sociales, 16.0[…] ras, Física.

Jueves 15 9.30 horas, […]gía; 16.30 horas Química[…]

Publicación de los resultados de la Prueba de Aptitud Académica y de Pruebas de Conocimientos Específicos: 30 de enero.

Los postulantes deberán […]nar las tarjetas de pos[…]ciones de las dife[…] Universidades, entre los […] 2 al 6 de febrero, con[…]rriendo directamente a […] locales de las 20 sedes […] país.

Publicación, a través de la prensa, de las listas de seleccionados en cada Universidad: 1° de marzo.

Iniciación del proceso de matrícula: 5 de marzo.

Partió Orquesta de Cámara de la UC

Por vía aérea con una primera escala en Madrid (España), inició ayer su gira por naciones europeas la Orquesta de Cámara de la Universidad Católica.

Es la primera vez que una orquesta chilena, de este carácter, viaja a Europa. Nuestro país reitera así su intención de no ser importador de cultura, sino exportarla. Esto demuestra que en Chile hay manifestación artística de calidad que puede llegar al extranjero.

La parte principal del programa de Europa es de música latinoamericana, lo que despertó más el interés por escuchar a la Orquesta en países del Viejo Mundo.

La gira comienza en Madrid, con actuaciones en el Teatro Real y en el Instituto de Cultura Hispánica. Des[de ahí continuará a] Ba[rcelo]na y Palmas de Mallorca.

En Roma actuarán en […] Teatro Confallone y en […] RAI —Radio Televi[sión] Italiana— y en los Tea[tros] Municipales de Var[sovia,] Budapest y Praga.

También se presenta[rán en] la radio de Viena, Ham[bur]go y en el Conservatorio […] de Bruselas.

Esta gira tuvo su origen […] invitaciones de las en[tida]des culturales de algunos [paí]ses. A ellas se agregaron […] contratos con otras na[…]ciones europeas.

Además de las ciudades mencionadas, la Orquesta de Cámara de la UC act[uará] en Berlín, Amsterdam […] París.

Viajan catorce miembros [de] la Orquesta, compuesta [de] doce cuerdas, un clave[cín y] el director, Fernando Ros[as].

Profesores de Filosofía a Perfeccionarse Llaman

Un seminario de perfeccionamiento para todos los profesores de Filosofía del país se efectuará del 5 al 14 de marzo próximo, auspiciado por el Centro de Perfeccionamiento del Magisterio de Lo Barnechea.

El curso se efectuará en las siguientes sedes: Santiago, Valparaíso, Antofagasta, y Valdivia. Los profesores que deseen tomar parte en el seminario deben enviar una solicitud dirigida al Director del Centro de Perfeccionamiento. Asimismo, se exigen como requisitos un certificado o Diploma de título o certificación de estudios, y un certificado del jefe del establecimiento en [que] trabaja, indicando la asignatura que servirá [en] Tercer Año de Educ[ación] Media en 1970, el número [de] horas y años de servicios.

Los interesados deb[erán] enviar la documentación [a la] Secretaría de Cursos Semina[rios] de Educación Me[dia,] Castro 441, Santiago. [Los] que postulen a la sede [de] Concepción deberán [enviar] su correspondencia [a la] Oficina de Coordinación Regional de Educación, [Cas]tellón N° 22, Concepción.

El plazo de Recepción [de] la documentación vence [el] 21 de Enero.



CORO DE RENOMBRE INTERNACIONAL ES EL DE LA Universidad Técnica del Estado, bajo la dirección de la batuta de Mario Baeza. La fama la conquistó durante la gira que realizó en 1969 a Estados Unidos donde fué catalogado como uno de los seis mejores conjuntos del mundo. A la perfección de las voces, se une la belleza de la presentación coreográfica. Los varones lucen elegantes trajes huasos, de elegante línea. Pantalón y chaqueta corta negra, faja fuccia al cinto, camisa blanca y fino corbatín negro. Las jovenes se presentan con una falda ropón color fuccia igual que la faja que ciñe su cintura. La falda cae hasta media pierna y bajo ella aparecen los miriñaques de [en]aguas blancas. Una blu[sa lar]ga tres cuartos, de vo[lantes de] bello corte, completa [la tenida] femenina, reminiscencia del traje de nuestra […]

En su última presenta[ción en] el Teatro Gran Palace [el lu]nes pasado, con motivo [de la] inauguración de la Esc[uela de] Verano de la UTE, el Co[ro ofre]ció un concierto con [presen]tación de obras del re[pertorio] chileno e internacional [tanto] antiguo como moderno[…] aplausos de los asistentes, [en]tre los cuales se cont[aban el] Ministro de Educación […]res, los sabios Pauli[ng y] Lipschutz y otras pe[rsonali]dades, fueron cálid[os y] entusiastas.

Temporada Académica de Verano en la UC

Con setecientos alumnos y treinta y ocho cursos se inició la Temporada Académica de Verano en la Universidad Católica.

Durante seis semanas los estudiantes asistirán a un "tercer semestre", con la misma validez de los dos semestres normales, lo cual es posible por el sistema intensivo de estudios.

Innovación introducida por la reforma, como una manera de aprovechar mejor los recursos disponibles en la Universidad y terminar con tres meses de semi-actividad que eran habituales en Verano.

Los cursos de la TAV dan el mismo número de créditos, pero se intensifica el número de clases por el corto período en que se realiza.

La TAV posibilita la recuperación de los ramos reprobados en los dos semestres y permite a los estudiantes que así lo necesiten, acortar su carrera a u[n perío]do más acorde con s[us estu]dios.

Durante la Tem[porada,] que finaliza el 15 de […] se dictarán cursos en […]gía, Educación, E[…] Derecho, Química, […]mía, Ingeniería Civil, […]cias Políticas y Constr[ucción] Civil.

Convenio CUT - UTE

El Convenio Centr[al] de Trabajadores [de la Universi]dad Técnica del [Estado] iniciará hoy sus [activi]dades de 1970 con un[a ceremo]nia que se efectuará [a las] 18.30 horas en el Pa[raninfo] del Instituto Pe[dagógico] Técnico, Avenida E[…] 3469.

PARQUE METROPOLITANO: 500 HECTAREAS DE VERDOR

El viejo San Cristóbal transformado en gran vedette del turismo

Crónica y fotografías: Ruby Weitzel

De Cerro San Cristobal pasó a llamarse Parque Metropolitano, pero el cambio no sólo fue simplemente de un nombre a otro. Durante años fue solamente un cerro con un zoológico y un funicular como único atractivo para el santiaguino que ansiaba alejarse un poco del ajetreo de la ciudad.

Las peladas laderas del cerro capitalino comenzaron a verdear de a poco en tanto que se terminaban la explotación de canteras y horadaba sus costados con grandes cicatrices estériles.

El cambio de nombre fue más que el final, el comienzo de una campaña para convertir el Cerro San Cristobal en un poderoso pulmón repleto de oxígeno para la ciudad que cada dia se extiende y alza a sus pies.

Hoy en día nuestro Parque Metropolitano esconde los más hermosos paisajes posibles de imaginar en sus 500 hectáreas de bosques y jardines abiertos hacia todos los puntos de la capital.

Una Parrillada familiar

Además, del tan conocido balneario de Tupahue, (Lugar de Dios) que posee la más hermosa piscina rodeada de prados y fresca sombra, el Parque Metropolitano posee extensas zonas de picnic especialmente adecuadas para pasar un perfecto día de campo.

"La Nación", recorrió en extenso todo el inmenso Cerro San Cristobal acompañado de Fernando Amengual, administrador del Parque Metropolitano y un verdadero enamorado de cada palmo de tierra y conocedor de todo lo que en la actualidad y para el futuro puede brindar este centro de esparcimiento a toda la gente.

—"Es algo especial lo que tiene este cerro, cuenta mientras da indicaciones a los que trabajan en el parque. Yo antes de llegar acá no tenía idea de árboles ni de flores, pero ahora conozco a cada uno de ellos y se cuando ha envejecido y qué atención necesita"

—"Yo no me explico cómo pueden decir que este cerro no es bonito o que no es algo importante para Santiago. Nadie puede desconocer el trabajo que se ha realizado aquí y si en la actualidad es el gran pulmón de Santiago imagínese lo que va a significar más adelante"

En la zona conocida como "El Ermitaño", se está realizando en la actualidad una gran zona de picnic que en forma rústica y utilizando restos de árboles y troncos trasladará a la gente a un verdadero paisaje del sur de Chile.

Entre puentecitos de madera, caidas de agua, parrones y arboladas, mesas u sillas de troncos rodean la inmensa parrilla en donde los excursionistas podrán repletar el aire con el aroma de sus asados. En ello no se ha descuidado ni un sólo detalle para el picnic de fin de semana con toda la familia.

"El panorama, explica Fernando Amengual, será lo más rústico posible, aprovechando todo lo natural que hay en este sector, sin destruir absolutamente nada y utilizando piedras, árboles y cosas del mismo cerro"

El problema de las canteras

El Cerro San Cristobal fue durante mucho tiempo explotado por lo que inmensas canteras cortan suaves declives naturales y como heridas quemadas la tierra pedregosa no permite el surgimiento de ninguna especie de vegetación.

Más de 30 canteras en las que no es posible plantar absolutamente nada ya que sólo son rocas y piedras es lo que ha provocado una de las mayores preocupaciones.

Hermosas áreas verdes que



Cada árbol, cada espacio de terreno son conocidos de Fernando Amengual, administrador del Parque Metropolitano.

parecieran extenderse hacia el infinito se ven cortadas bruscamente, como si a una gran torta se le hubiese dado una mordida en cualquier parte, por inmensas cuencas estériles sin que se les pueda dar otra fisonomía.

Pero de a poco se les ha encontrado una utilidad práctica que con ingenio y buen gusto se han transformado en nuevos centros de atracción. Una de estas canteras, empedrada y hermosamente delineada fue convertida en estacionamiento de vehículos cerca de la piscina de Tupahue.

En la ladera cortada a pica por rojizas rocas se plantaron cactus y otras plantas fuertes que crecen entre las piedras en tanto que tímidos cardenales hacen esfuerzos por brotar de esa pares pétrea.

Hacia el faldeo que da hacia el sector de Vitacura una cuenca mucho más grande se está convirtiendo en un parque de entretenimientos infantiles.

Fuertes de troncos y piedras, una inmensa pajarera, una bicicleta del alcalde, lentamente transforma ese rostro que parecía cortar en dos el Cerro San Cristóbal.

Otra cantera será más adelante un inmenso anfiteatro natural con capacidad para más de 30 mil personas y en el que Fernando Amengual tien la esperanza de realizar un gigantesco espectáculo para los santiaguinos.

Pero todo esto requiere trabajo e imaginacion además de cariño por esas tierras altas que de repente crecen casi del centro mismo de la gran ciudad, y es lo que por ellas demuestra cada trabajador y funcionario que tiene en sus manos el hermoseamiento del parque.

La sed de los árboles

La mayoría de los habitantes conoce el Cerro San Cristobal, pero son muy pocos los que han recorrido la totalidad de él. Entre caminos arbolados en los que el mismo encanto lo da lo natural del paisaje se puede olvidar que se está a sólo 5 minutos de la más grande y populosa ciudad de Chile.

Caminos solitarios y hermosos desde donde se mira desde lo alto una ciudad que crece hacia arriba plena de ajetreo y ruidos que no llegan hasta allí.

Y para conservar todo eso la tierra pide agua. No basta plantar un arbol y dejarlo crecer, como seres vivos piden y exigen alimentos que les debe dar.

Primero es el agua para seguir adelante y para ella también hay una preocupación especial. Nuevos estanques en lo alto del cerro entregará el alimento a todo ese verdor que de solo mirar se siente calma y confianza de que la ciudad no solo será un bloque de cemento y vidrios.

EL PARQUE DE JUEGOS INFANTILES ES LO UNICO que puede entregar una cantera estéril.

SINTESIS

Arancel de Notarios

En el **Diario Oficial** se públicó el nuevo arancel de los Notarios, Archiveros Judiciales y Receptores, Defensores Públicos y Procuradores del Número.

Dichos aranceles establecen una proporcionalidad respecto del monto de la gestión que se le encomiende o el juicio que atienden, y en el caso de los notarios y archiveros tanto respecto de los documentos que autorizan como escrituras públicas que extienden y copias que atorgan.

Convoy Ferroviario

desde Los Andes, salió un convoy ferroviario hasta la localidad de Blanco Encalada. Allí se efectuó el trasbordo de pasajeros que viajaban entre Santiago, Valparaíso, Mendoza y Buenos Aires, en ambos sentidos.

De esta suerte y mediante el transbordo se reanudó el servicio ferroviario transcordillerano que se había interrumpido el domingo último a consecuencias del aluvión que sufrió Mendoza.

Viajó Ministro Figueroa

Partió a Arica el Ministro de Economía, Carlos Figueroa, con el fin de reunirse con los industriales de la zona y analizar la política automotriz y electrónica e inaugurar el Consejo Regional de Turismo.

Al mismo tiempo, el Secretario de Estado concederá audiencias a los representantes de la Junta de Adelanto de Arica, quienes le expondrán diversas materias, que requieren rápida solución.

El regreso del Ministro está previsto para el lunes próximo.

Profesionales Químicos

Profesionales químicos farmaceúticos chilenos y extranjeros están siendo adiestrados por la Facultad de Química y Farmacia de la Universidad de Chile, para que investiguen en el campo de la química de las proteinas.

Este trabajo es de vital importancia para el desarrollo de los habitantes latinoamericanos, ya que permitirá superar el estado de desnutrición que afecta a la mayoría de los pueblos de este hemisferio.

Depósitos por Arriendos

Un total de 10 millones de escudos fueron depositados durante 1969 en la sección Caja del Departamento de Arriendos de la Direccción de Industrias y Comercio, por concepto de cánones de arrendamiento.

Al mismo tiempo, se tramitaron un total de cuatro mil quinientos setenta y dos juicios de arriendos, en forma gratuita. Por otra parte, la Sección Denuncias y Reclamos dió solución a un total de 2.039 casos de arrendatarios que acudieron a este servicio para solucionar diversos problemas surgidos con sus arrendadores.

Construcción de Viviendas

En sus fases finales se encuentra el proyecto de autoconstrucción para empleados particulares, que consulta la edificación de cien viviendas en la zona de Puerto Montt.

En este proyecto participan todos los empleados afiliados a Empart de Puerto Montt, incluyendo hombres y mujeres.

Se informó en fuentes del Ministerio de la Vivienda que ésta es la primera iniciativa de este tipo que se realiza en el país en materia de autoconstrucción de viviendas.

Llega Nuevo Automotor

llegará al país uno de los cinco automotores Diesel hidráulicos adquiridos a una firma alemana por la Empresa de Ferrocarriles del Estado, para servir el ramal Loncoche - Villarica y el de La Unión - Lago Ranco.

Se informó, por otra parte, que la mencionada empresa invertirá alrededor de siete millones de dólares en la adquisición de 20 trenes automotores a la FIAT de Argentina.

Ayuda a Damnificados

En un avión de itinerario regular de Linea Aérea Nacional de la tarde de ayer la Cruz Roja Chilena envió a su congénere de Mendoza, Argentina, un total de cuatrocientas frazadas para ser distribuídas entre los damnificados de escasos recursos, victimas de la reciente tragedia que afectó a esa provincia gaucha.

Este envio lo llevó a efecto LAN, sin costo alguno para la institución de bien públ:co.

Regresó Catedrático

Regresó al país el catedrático de la Universidad de Concepción José Valenzuela Feijoo, después de haber permanecido cerca de tres años en la Unión Soviética siguiendo cursos de especialización en la Universidad Lomonosov, de Moscú, doctorándose en Economía.

El catedrático, ingeniero comercial titulado en la Universidad de Chile, se dirigió de inmediato a la metrópoli sureña para asumir funciones docentes y dictar cursos y conferencias sobre su especialidad.

Reunión en la YMCA

Los miembros de la Comisión de Información y Publicidad de la Asociasión Cristiana de Jóvenes, ofrecerán una conferencia de prensa mañana, a las 17 horas, en el local de la IMCA, Compañía Nº1360.

Parecerá insólito que periodistas profesionales inviten a sus colegas a una conferencia de prensa, pero resulta que la YMCA-URUGUAY cumple cincuenta años de existencia y este año tendrá muchos programas especiales para recordar el medio siglo de vida, además de la Convención Sudamericana de Asociaciones Cristianas de Jóvenes, que se celebrará en marzo próximo.

La Comisión la integran Vicente Pérez, Cesar Antonio Santis, Eduardo del Fierro, Jorge Piña, Ricardo Vivado, Otto Boye, Victor González, Héctor Pretch y Tito Castillo.

Planificar, Pero a Nivel Latinoamericano

EL CONSEJO DE ILPES en acción: Manuel Balboa, Secretario Ejecutivo Interino de CEPAL, Dr. Raúl Prebisch, Director General, Francisco Jiner, Secretario y Dr. Manuel San Miguel, Subsecretario de Economía Internacional de Argentina.

Intensificar las actividades de capacitación, investigación y asesoramiento, así como aprobar nuevas orientaciones destinadas a propiciar la reunión de los organismos de planificación de América Latina y constituir un mecanismo de contacto y enriquecimiento de experiencias entre los distintos países, acordó el Consejo Directivo del Instituto Latinoamericano de Planificación Económica y Social -ILPES- en su décima tercera reunión celebrada en Santiago.

El Consejo, integrado por personalidades de la economía latinoamericana, tomó una serie de resoluciones en apoyo de las iniciativas presentadas por el Director General Raúl Prebish, en relación con el robustecimiento y las actividades futuras del Instituto que tiene su sede en la capital chilena.

La reunión en la que participó como invitado especial el Ingeniero Raúl Sáez, Vicepresidente de la ENDESA y consultor del ILPES, fue presidida por Enrique Iglesias, ex Presidente del Banco Central del Urruguay, quien fue reelegido Presidente del Consejo por un nuevo periodo. Asimismo, se eligió Vicepresidente a Alfonso Rochac, Ministro de Economía de El Salvador. Los demás miembros del Consejo Directivo del ILPES son los señores Felipe Herrera, Presidente del Banco Interamericano de Desarrollo (BID); Manuel San Miguel, Subsecretario de Economía Internacional de la Argentina; Plácido García Reynoso, Subsecretario de Industria y Comercio de México; Sergio Molina, Vicepresidente de la CORFO de Chile; Manuel Balboa, en su calidad de Secretario Ejecutivo Interino de la CEPAL; Carlos Manuel Castillo, Secretario General de la SIECA (Programa de Integración Económica Centroamericana); Luis Enrique Oberto, Jefe de Planificación en Venezuela René Monserrat de la OEA. También participó en la deliberaciones de la reunión de Santiago el Dr. Luis María Ramírez Boettner, Representante Residente del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), quien representó al Administrador de dicho programa de la ONU.

RESOLUCIONES

El objetivo de la reunión de los organismos de planificación latinoamericana, tiende no sólo a fortalecer el proceso de planificación, sino mejorar el conocimiento y comprensión de los problemas de América Latina y efectuar un examen sistemático de la ejecución de los planes.

El Consejo de ILPES señaló también la necesidad de colaborar con organismos internacionales y nacionales en el estudio de planes de pre-inversión.

Otras actividades orientadas en ese mismo sentido se refieren a la discusión en seminarios de las experiencias de política económica, así como a invitar al ILPES, en Santiago, a personalidades de América Latina con el objeto de extraer frutos de esa experiencia para elaborar ideas y ampliar el conocimiento de los problemas del desarrollo.

Por otra parte dado que el Instituto se halla en una segunda fase que habrá de culminar en 1971- según acuerdo suscrito en 1967 entre el PNUD, los gobiernos participantes y el BID - el Consejo Directivo confió al Director General, Dr. Prebisch, las gestiones pertinentes para segurar la continuación y permanencia de las actividades del ILPES, dentro del sistema de las Naciones Unidas.

LABOR CRECIENTE

Además de sus servicios de asesoría, investigaciones y publicaciones, ILPES desarrolla una creciente actividad en materia de capacitación. En cifras redondas, son ya más de 5.000 los profesionales latinoamericanos que han pasado por los distintos cursos del Instituto. A través de sus cursos intensivos, ILPES ha realizado una extensa labor que comprende la mayoría de los países de América Latina. Desde 1962, año de su establecimiento, se han dictado en el Instituto 54 cursos en 16 países. Su éxito lo prueba el hecho de que el Instituto se halla sujeto a una demanda de tales cursos que excede a su capacidad de atenderlos. Al terminar 1969, se habían recibido ya más de 15 peticiones de cursos para realizarse en diversos países en el año que acaba de iniciarse.

La Violencia Estudiantil: Nuevo Tema de Gran Ciclo

Esta tarde, a las 18.30 horas, proseguirá el ciclo sobre "La Violencia en el Mundo Contemporáneo" convocado por Intercambio Cultural Estudiantil Americano (ICEA) que tiene como sede la Casa de la Cultura del Ministerio de Educación, calle Almirante Montt Nº 450.

El seminario pone término hoy al curso denominado "Represión de la Violencia", dictado por el escritor Mario Muñoz Guerricaybetia y comienzan en forma paralela los cursos "Los Estados Depresivos y la Violencia Estudiantil" (profesor doctor José Sepúlveda); "La Juventud Actual y los Movimientos Evasivos" (profesor Manuel Zamorano, sociólogo, periodista y catedrático); "La Violencia en el Teatro" (profesor Orlando Rodríguez, crítico teatral y catedrático en Historia del Teatro en Chile y América Latina; y, "La Violencia como fenómeno social", a cargo del catedrático Jorge Gaete.

Este importante evento cultural será clausurado el próximo sábado 17, con una ceremonia a las 11.30 horas y en donde tomarán parte la totalidad de los profesores que dictaron los cursos.

Es interesante anotar que en el primer curso que finaliza hoy "Represión de la Violencia" asisten más de una veintena de alumnos entre los que se hallan Visitadores Sociales, Religiosas, Oficiales de Carabineros, Periodistas, alumnos universitarios, profesoras de niveles Básico y Medio y funcionarias de Impuestos Internos.

LA NACION

Declaración Conjunta Chileno - Argentina

La Declaración emitida por los Presidentes de Chile y Argentina después de la visita que este último hizo a nuestro país, es expresiva no sólo de la antigua y noble amistad que une a las dos naciones, en proceso siempre de perfeccionamiento y de búsqueda de más alto y mejores objetivos de fraternidad, sino además, de las comunes convicciones que ambos países tienen respecto del lugar y destino de América Latina en los asuntos mundiales. Ninguno de estos aspectos es nuevo; pero las profundas transformaciones ocurridas en la escena internacional en el decenio que acaba de concluir les otorga un relieve singular.

En el orden propiamente bi-lateral los dos Mandatarios examinaron los temas de mayor trascendencia: integración física, asuntos limítrofes, problemas laborales, protección de las riquezas marítimas, ciencia, cultura y tecnología y relaciones comerciales, constatando a través de su examen el excelente estado de los lazos que unen directamente a Chile y Argentina y adoptando algunas medidas concretas que, sin duda, contribuirán poderosamente a mejorar y superar problemas aún existentes. Especial mención, por su realce y vigencia, es preciso hacer a los acuerdos relacionados con la situación "de los trabajadores temporales que se desplazan al otro país" y a la protección de las riquezas marinas de que son dueños nuestros Estados. En cuanto al primer punto, los Presidentes convinieron en establecer, a breve plazo, "una reglamentación adecuada para la entrada y permanencia de aquellos trabajadores en el país vecino, y de un régimen que asegure garantías laborales y previsionales acordes con los regímenes jurídicos imperantes en cada país", para lo cual "intercambiarán a la mayor brevedad los proyectos para lograr los acuerdos correspondientes". En lo que se refiere a la protección de los recursos del mar, Frei y Onganía estuvieron de acuerdo en que los países latinoamericanos deben hacer un previo examen de estos problemas, a fin de "formular una tesis común" en una eventual Conferencia Mundial Marítima, cuya convocación es probable se haga en un futuro cercano por Estados Unidos y la Unión Soviética.

En los más amplios aspectos de sus comunes convicciones respecto del papel que América Latina debe tener en el mundo de nuestro tiempo, la Declaración destaca, en primer lugar, los principios en que ambas naciones coinciden y que pueden resumirse en una trilogía. En primer lugar, el de la autodeterminación de nuestros pueblos (del cual surge el de no intervención en los asuntos internos). Luego, la solución de todos los problemas internacionales por la vía pacífica y, por fin, la comunidad de intereses latinoamericanos, más allá de las naturales diferencias que el tiempo y la historia han labrado, dando a nuestra América un rostro a la vez uno y múltiple.

Es un hecho objetivo que coexisten en Latinoamerica, por efecto de muy variados factores, países de signo político, económico y cultural diverso. Este pluralismo, si no queremos caer en las hondas rivalidades que por tan largo tiempo asolaron Europa, tiene que ser respetado y reconocerse cabalmente la identidad de cada Estado. Sobre todo, si se tiene en cuenta que hay, más allá de estas diversidades, una auténtica comunidad de intereses que lleva, ineludiblemente, hacia la constitución de un sistema latinoamericano. La Declaración establece que el destino latinoamericano depende fundamentalmente "de decisiones políticas concertadas y coherentes, dentro de un sistema de normas, de propósitos comunes, de objetivos a corto, mediano y largo plazo". A la luz de estas perspectivas, la autodeterminación, no intervención y solución pacífica de los conflictos, adquiere toda la magnitud que ambos Mandatarios le dan.

De este modo, la proyección mundial latinoamericana se hace diáfana, al propio tiempo que adquiere consistencia, porque significa incorporar al mundo de hoy los valores que surgen de un específico estilo de vida, de un sano nacionalismo continental y de las potencialidades que tiene el ser latinoamericano. Podrá así América Latina constituir —como expresa la Declaración— un factor de equilibrio en la política mundial.

Compleja es la tarea, sin duda, de identificar los intereses comunes y propios que caracterizan la región. Dentro de ella, los Presidentes de Chile y Argentina hacen especial mención al asunto del capital extranjero y de los sistemas productivos nacionales, estableciendo que "América Latina debe proteger en forma conjunta los intereses prioritarios del sistema productivo nacional de sus Estados, especialmente cuando el capital extranjero, valiéndose del interés latinoamericano por obtener transferencias de tecnología, desplaza o afecta expectativas del capital nacional público o privado".

Argentina y Chile, pues, han demostrado, una vez más, a la comunidad internacional, su vocación de paz, latinoamericanismo y servicio a los intereses permanentes de sus pueblos. En un mundo desgarrado por múltiples conflictos, las palabras de sus dos Mandatarios constituyen un ejemplo de fe en los valores más auténticamente humanos que son, en último termino, los que otorgan sentido y fortaleza al ser y existir de todos los hombres.

Santiago y el Paso a Nivel Santa Lucía

Entre las varias reformas impuestas por este Gobierno hay una cuyos detractores jamás podrán negar por ser tan obvia y positiva que toda la ciudadanía aplaude casi sin reservas.

Nos referimos al gran plan de remodelación urbana iniciado en estos años en las más grandes ciudades chilenas. Arica, Iquique, Antofagasta, Valparaíso y Viña del Mar, Talcahuano, Concepción y demás ciudades sureñas así como especialmente la Capital han visto cambiar su cara rápidamente como fruto de la iniciación, e incluso ya la definitiva terminación de grandes obras viales y urbanísticas cuyas características principales son las de racionalidad, funcionalismo y estética.

El caso de Santiago es patente. Durante los últimos cinco años ha cambiado su fisonomía chata de tal modo que hoy en día posee más de veinticinco edificios de 20 o más pisos ya concluidos o en vías de estarlo. Mirar la ciudad desde el cerro Santa Lucía es observar un panorama de torres. Al iniciarse los trabajos de la segunda etapa de la Remodelación San Borja, los del Parque Inés de Suárez y otros cuyos detalles la CORMU ha difundido en repetidas ocasiones, este espectáculo será aún mayor. Pero la obra urbanística en cuestión alcanza aún mas realce en lo que se refiere a remodelación de vías públicas, racionalización del tránsito, construcción de autopistas urbanas, pasos a nivel, etc. Durante este Gobierno se han concluido o se están realizando las siguientes : el tramo de la carretera Norte - Sur que cruzará la ciudad, parte del cual ya está concluido, (sector parque Cousiño hasta Ochagavía); ensanchamiento de Avdas. Andrés Bello, Eliodoro Yáñez, Colón, Bilbao y otras; apertura de la Diagonal Paraguay; ensanchamiento de la Avda. Presidente Kennedy y construcción de su segundo tramo, siendo ésta la primera vía de alta velocidad de Stgo. y que forma parte de la ruta que unirá directamente el aeropuerto de Pudahuel con Farellones; construcción de los puentes urbanos de lo Saldes y Manuel Rodríguez ambos conectados con esta ruta; de las vías de entronque con Panamericana Norte a ambos lados del río Mapocho, sector estación; pasos a nivel sobre las carreteras que van a la costa; apertura al tránsito de sectores de las vías de circunvalación; y ahora, la obra de más utilidad e importancia: el paso a nivel Santa Lucía en pleno centro de Santiago y que servirá para descongestionar la Avda. Bdo. O'Higgins y adyacentes.

Nos referiremos especialmente a esta última obra cuyos trabajos se iniciaron la pasada semana para ser terminados en un plazo de seis meses. Más que un paso a nivel será un verdadero "Pulpo de distribución" ya que permitirá realizar las mismas conexiones de tránsito que se realizan hoy día sin necesidad de interrumpirlo con semáforos. Sus ramificaciones alcanzarán las calles: Alameda, Carmen, Santa Lucía y Diagonal Paraguay con rampas y pistas a dos niveles cuya anchura oscilará entre las dos y las ocho vías de circunvalación.

La obra se realizará a tajo abierto; la celeridad, economía y seguridad del trabajo así lo demandan. En cuanto a las molestias que este hecho provoque a los automovilistas y choferes de locomoción colectiva, estas serán mínimas, por la razón de que se construirá por parcialidades siendo sustituidas unas vías por otras a medida que se vayan realizando quedando siempre la Avda. B. O'Higgins con seis franjas. Finalmente la obra también consulta una calzada elevada para peatones solucionando de paso el grave problema que se les presenta a los que deben cruzar el nacimiento de Diagonal Paraguay siempre transitado por vehículos que provienen o de la Alameda o de Santa Lucía.

Al concluirse el paso a nivel otra gran obra urbanística se habrá incorporado a la faz de Santiago. Esto será desde todo punto de vista para mejor, porque además de sus grandes beneficios prácticos la obra ha sido concebida persiguiendo también un logro estético que complementará dignamente los jardines del cerro creando un punto de atracción en el centro de la ciudad.

Falta de Respeto al Adversario

Ha causado estupor, en amplios círculos de la opinión pública, la falta de respeto del señor Alessandri por las doctrinas de sus adversarios. Resulta más chocante todavía en un candidato que se ha distinguido por sus periódicas protestas, a través de órganos de prensa adictos a su postulación, por la supuesta tergiversaciones que se difunden sobre su persona y su actuación política.

No pretendemos defender el socialismo como fórmula de organización económica pero los pueriles cálculos numéricos que el señor Alessandri exhibió como refutación irrecusable de ese sistema no pueden menos que suscitar asombro. Después de todo, es un hecho para la opinión pública informada que no se trata de una doctrina que prometa partir al país en 10 millones de pequeños pedazos iguales; al contrario favorece la concentración de los medios de producción, para aumentar la productividad, y no propicia la igualdad de salarios sino en algunas versiones utopizantes. Al socialismo se le pueden censurar sus aspectos totalitarios, pero los ataques que consistan en infantiles balances sólo lograrán probar la incompetencia de quien los formula en materia de ideas económicas practicando un anticomunismo elemental, que ha sido superado incluso en los Estados Unidos.

Del mismo modo, cuando se asimila, sin mayores explicaciones, la candidatura Tomic con el socialismo se están omitiendo pronunciamientos categóricos del propio candidato en el sentido de que no cree en el reemplazo del empresario por el funcionario. También aquí se incurre en una deformación burda de un pensamiento político notablemente más elaborado y coherente que el que exhibió el señor Alessandri en sus dos alocuciones radiales. Después de todo, el mismo candidato del Partido Nacional tuvo que rendir pleitesía al ideario democratacristiano al apoderarse con entusiasmo de la idea de participación popular.

La misma falta de respeto se observó con la Administración Frei. El señor Alessandri no vaciló en acusarla de "apropiarse" de muchas de sus ideas, sin dar un sólo ejemplo preciso. Solamente se refirió a su supuesta iniciativa exclusiva sobre el proyecto de Reformas Constitucionales, sin mencionar que, en parte, procedían de la Administración Ibáñez y, en parte, —como la concesión del derecho a voto a los mayores de 18 años y los analfabetos— fueron ideas democratacristianas.

Esta mezcla de desconocimiento y demagogia hace pensar que el señor Alessandri no ha tomado debida nota del aumento de la cultura política de las masas en los últimos cinco años. Ya no se las puede manejar impunemente con cifras falseadas y afirmaciones sin fundamento. Hay una juventud universitaria crítica, un campesinado capacitado y una clase obrera organizada que reclaman pronunciamientos responsables.

El Mono Tejeda, yo y los Periodistas que se van

El periodismo es algo así como una profesión transitoria. Se conoce gente, se escribe y de pronto se produce el trampolín. Gordos embajadores suelen exclamar:

—Yo también he sido periodista.

No lo fueron. El verdadero periodista lleva el virus en la sangre y seguirá periodista ante todo y para siempre. El "siempre", por desgracia, es a veces superior a las fuerzas humanas. Se jubila (en los casos más afortunados) y el hombre que hizo la noticia y el comentario pasa a una categoría de fantasma. Conozco casos increíbles. Simón Eterovic guarda en su corazón un memorial ingrato de semi - seres que un día tuvieron fama y un reconocido talento. Hay uno que está obligado a vivir todo el año en un balneario, no por lujo, sino porque ahí le prestaron una pieza. Su jubilación no alcanza a los E° 300, menos descuentos. No puede vestirse ni comer bien. Su profesión le ha servido, en último término, para escribir cartas dramáticas, que conmueven el ánimo, pero que no tienen fuerza suficiente para modificar las leyes.

"Cejas" Reyes, un hombre que usa un bigote sobre cada uno de sus ojos, es otro de los que se preocupa de la suerte de los periodistas retirados. El está bien, en excelentes condiciones de ánimo y salud, y se gana la vida trabajando porque la jubilación es ridícula después de entregar los mejores años de la vida a servir a otros que agradecieron con un abrazo o una tarjeta. Tiene también en el alma el archivo de las miserias que viven los jubilados. Hay casos que de puro trágicos se vuelven cómicos.

Pero los jubilados tienen suerte. Otros hay que jamás pudieron lograr la migaja porque fueron desprendidos y trabajaron a punta de "vales", sin imposiciones. Pienso en mi hermano, el Mono Tejeda. Fue caricaturista famoso y creó una serial que personas como Reinaldo Lomboy y Mario Vargas Rozas consideran geniales: "El Señor y su Valet". El Mono estuvo 9 años enfermo en un hospital, sin ayuda de empresa ni de cajas. Sus colegas y amigos colaboraron con desprendimiento más que loable, porque no tenían plata. El Mono ha cumplido sesenta años, no encuentra trabajo y carece de jubilación. Cuando los cumplió me dijo:

—¡Es el colmo! Cumplir 60 años a esta edad.

No ha perdido el humorismo ni la simpatía contagiosa ni la timidez de niño. Sigue creando, a solas, sin ganar un centavo, acogido a la pobre jubilación que no da la ley sino el afecto.

A veces se me revuelve la sangre pensando en estas cosas.

¡Ahí hay un talento que pudo fugarse y se quedó!

Miro horrorizado hacia el porvenir. Tengo 53 y un día cualquiera dejaré de funcionar eficientemente. Creo que tendré que vegetar con una suma miserable, que si se reajustara sería igualmente inútil. Conservo la carta que espontáneamente me escribió el gran Joaquín Edwards Bello cuando hizo sus trámites de jubilación. "Ve a la Caja. Es el pandemonium. Se me figuran los alaridos desesperados de los que quieren agarrarse al último pitazo del tren".

La cita es de memoria y por tanto inexacta y con seguridad menos expresiva. Y uno mira al pasado, ve todo perdido, ve el enorme futuro que todavía se cree llevar, y seguimos escribiendo.

Observo a los jóvenes egresados de la Escuela de Periodismo, llenos de entusiasmo, muchas veces de talento, y me espanta el futuro a que se condenaron voluntariamente.

Desde este punto de vista, la Escuela de Periodismo es una inmoralidad, un brillante camino al matadero.

Cedo la palabra, y la acción, a los dirigentes del Colegio y del Círculo.

La Semana Económica



Las Inversiones fiscales

Las inversiones de dineros públicos siguen siendo, en Chile, uno de los factores más dinámicos del desarrollo, ya que representan una suma de gran consideración y, además, se trata de una acción planificada en que el esfuerzo financiero, en el hecho se multiplica, al ser orientado orgánicamente hacia el cumplimiento de los fines económicos preestablecidos.

En la ley de Presupuestos de la Nación para el año en curso, el gasto en estos rubros de capital alcanza, en moneda corriente, a E° 4.052.982.000 y a US $ 134.341.000. La cantidad por invertir en moneda corriente se destina, principalmente, al Ministerio de Obras Públicas, que percibe E° 1.519.910.000, siguiéndole el de Economía y Fomento con E° 752.591.000; el de la Vivienda y Urbanismo, con E° 663.884.000, y el de Agricultura, con E° 533.603.000.

Observamos que sólo entre estas cuatro Secretarías de Estado se absorben 3.470 millones de escudos del total de 4.053 que se consultan como gasto general. Interesante comprobación, ya que muestra que los Ministerios que de una manera más directa y efectiva intervienen en el desarrollo económico son los que resultan favorecidos en forma más generosa por los capitales fiscales.

Obras Públicas goza del mayor volumen de estos ingresos para continuar en sus programas camineros, de puentes, túneles, edificios, ferrocarriles, transp... demás realizaciones que tiene en ejecución o q... completarán durante el año en curso. Todas esta... inciden en favor del crecimiento económico, ya q... comunicaciones facilitadas, los tranques y rep... establecidos, contribuyen al aumento de la produ... y a facilitar y abaratar su distribución tanto dentro c... fuera del país.

En Vivienda, la base es solucionar el problema ... creado en el país por la carencia de techo sufic... para domiciliar especialmente al pueblo; pero, ... con resolver esta situción desmedrada de las gr... masas nacionales, se procura, con el gasto en la ed... ción de casas, a la industria, nacional, a los transp... a la minería, un consumo intensivo de sus produ... nes, que entona poderosamente la economía nacio...

El Ministerio de Economía y Fomento desarrolla ... acción impulsora del crecimiento material del país ... vigor realmente extraordinario, utilizando los serv... especializados de la CORFO u otros conductos, ... los cuales llevan a una consolidación coherente de ... ge productivo en el país. Igual ocurre con las inve... nes en Agricultura, que incluyen a la Reforma Agr... sin duda el programa más positivo que se llevará a c... en el país para transformar la explotación del agro ... una actividad rentable y capaz de satisfacer el consu... interno de alimentos.

Inversión en dólares.

Ya señalamos que el gasto de capital en dólares será superior a los 134 millones de esa moneda, cuya distribución entre las diversas reparticiones es ... siguiente:

Congreso Nacional	US$	70.000
Ministerio Interior		708.000
Id. Relaciones Ext.		282.000
Id. De Economía		5.997.000
Min. de Hacienda		108.521.000
Min. Educación		591.000
Min. de Justicia		100.000
Defensa Nacional		9.252.000
Obras Públicas		8.270.000
Min. Trabajo		50.000
Vivienda y Urbanismo		500.000

La sola enumeración precedente indica con claridad la orientación de estas inversiones; hay que advertir que la elevada cuota con que aparece el Ministerio de Hacienda se debe a que con cargo a esta asignación tiene que hacerse el pago de amortizaciones de las deudas contraídas con anterioridad en moneda extr... para la ejecución de obras necesarias para el país; e... obras fueron, pues, en el hecho, inversión antic... que se cancela a plazos.

Los montos totales

La gente común, que no tiene obligación de estar informada en detalle sobre los montos presupuestarios se pregunta, con frecuencia, cuánto es el gasto en su conjunto. Para satisfacer esta legítima cyriosidad sa... mos del Diario Oficial de 2 de enero, en que se publ... la Ley de Presupuestos para 1970, los datos numé... pertinentes.

Hélos aquí:

	Moneda Corriente	Otras mon. red. a US$
Gastos ordinarios	12.902.892.425	100.274.000
Gastos de capital	4.052.982.000	134.341.600
Totales	16.955.874.425	234.615.600

Es interesante anotar cómo se financia este gasto, o sea de qué ingresos se dispone por el Fisco para cubrir sus necesidades en el año. Las cifras a este resp... son:

	Moneda Corriente	Otras mon. red. a US$
Entradas ordinarias	13.703.406.425	27.500.000
Entradas de capital	2.215.842.575	327.100.000
Totales	15.919.249.000	354.600.000

De esta forma, con estimaciones muy prudenciales de los ingresos, está equilibrado en este año, como ha ocurrido en todos de la actual Administración, el Pr... puesto de Entradas y Gastos Fiscales.

Variaciones en el Programa Espacial Norteamericano

El programa de exploración lunar norteamericano, planificado para completarse en 1972, ha sido ampliado hasta 1974, pero con un descenso menos en la superficie del satélite natural de la Tierra. Después de los estentóreos viajes a la Luna, que cubrieron de gloria al pueblo norteamericano, devolviéndole todo el prestigio que le quitara la Unión Soviética con sus éxitos espaciales, el gobierno del Presidente Nixon ha reducido el presupuesto asignado a la NASA, de tal modo que para 1970 será 100 millones de dólares más bajo que en 1969. De este modo el presupuesto del presente año será el menor que, haya tenido la NASA desde 1963.

Esta menor disponibilidad de fondos ha obligado al organismo que tiene la responsabilidad del programa espacial norteamericano, a prolongar por dos años el proyecto Apolo y también a efectuar un descenso menos en la Luna que los primitivamente proyectados. Como se sabe el Proyecto Apolo contemplaba un total de veinte disparos. En vista de la reducción presupuestaria, la última nave Apolo será la 19, es decir, aparte de la Apolo 12, se efectuarán otros siete descensos en la Luna.

Además de los vuelos a la Luna, Norteamérica proyecta colocar en órbita terrestre una estación tripulada para 1972, destinada a ampliar la capacidad de los Estados Unidos en vuelos interplanetarios, tanto como lugar de entrenamiento para astronautas como para observaciones astronómicas. Para montar esta plataforma espacial se utilizará el extraordinario cohete Saturno V, que es el impulsor de todos los vuelos tripulados Apolo.

Conforme a lo planificado por la NASA, los vuelos Apolo se interrumpirán en el número 16, es decir, en 1971. Luego vendrán los disparos destinados a armar la estación orbital. Una vez que esta se encuentre convenientemente armad... reanudarán las exploraciones a la L... efectuándose los vuelos Apolo 17, 18 y 19. La ... ción orbital será lanzada al espacio autom... mente, es decir, sin tripulantes. El vehícul... un peso de 60 toneladas, será puesto en ... con un Saturno V. Al día siguiente, y ... módulo de comando Apolo, serán enviad... astronautas destinados a tripular la est... espacial, los que permanecerán allí du... cuatro semanas. La cápsula Apolo que lle... los tripulantes será disparada por un Satur... y deberá acoplarse con la estación espacial ... órbita previamente determinada.

Se contempla el envío de tres tripula... hasta 1973, permaneciendo las dos últimas ... ocho semanas en esta estación orbital ... cumplirá las funciones de un verdadero ... del espacio. Completadas estas experie... los últimos viajes a la Luna en la cápsula A... los Estados Unidos de Norteamérica se en... rán capacitados para intentar hazañas de ... envergadura, como lo es la puesta en órb... estaciones espaciales con capacidad para ... gar hasta cincuenta tripulantes, y efect... gran salto en la conquista de los plane... viaje tripulado a Marte, el misterioso p... rojo que ha dado tanto tema para espec... nes de toda índole.

Wernher von Braun, el genio del program... cial norteamericano, y creador del Satu... calcula que el viaje a Marte podrá ser lle... efecto en 1980, es decir, dentro de die... Muchos de nosotros podremos presen... salir de dudas sobre lo que realmente se ... en ese pequeño planeta, donde grandes ... res de fantaciencia, han situado mar... civilizaciones, muchos más adelantadas ... terrestre.

El pueblo con Tomic El pueblo con Tomic

PUNTA ARENAS OVACIONO A TOMIC

La excepcional recepción que el pueblo de Punta Arenas tributó al candidato y líder popular Radomiro Tomic a su arribo a esa ciudad —1200 personas recorrieron los 20 kilómetros que separan la ciudad del aeropuerto Chabunco para testimoniarle la adhesión a su postulación presidencial— fue ratificada y superada en la concentración realizada en el Teatro Politeama.

Las aposentadurías de este recinto fueron totalmente incapaces de contener a la multitud, formada por dueñas de casa, pobladores, trabajadores, empleados, profesionales y juventud, que en forma sostenida y entusiasta corearon el nombre de Tomic y sus planteamientos programáticos.

Tomic, en su breve gira de tres días por Magallanes, se ha puesto en contacto directo, conocido las inquietudes e intercambiado pareceres con representantes de todos los sectores y bases sociales de la esforzada provincia austral.

Las fotografías correspondientes a la concentración en el Teatro Politeama, son reflejo elocuente del entusiasmo despertado por el candidato popular entre los puntarenenses.

EN MEDIO DE LOS APLAUSOS DE SUS PARTIDARIOS y simpatizantes Radomiro Tomic ingresa al Teatro Politeama.

TOMIC SALUDA AL PUBLICO que colmaba las aposentadurías superiores del Politeama.

Nuevos vetos a la "unidad"

Socialistas Rechazan Posibilidad de un Candidato No-Marxista

Esta semana será decisiva en el largo y penoso proceso de configurar una candidatura presidencial única de la llamada "Unidad Popular". Pasados 15 días de la entrega ciudadosamente publicitada de todo un juego de documentos programáticos contraactuales y estratégicos el proceso por designar el candidato único está estancado.

En este lapso se han formado dos bloques entre los "unitarios". El primero, integrado por las fuerzas no-marxistas y de raigambre democrática, (P R PSD API) postula los nombres de Tarud y Baltra. El segundo bloque, formado por los marxistas y el Mapu, no tiene aún postulante único, aunque ya se retiró uno de sus pre-presidenciales: Jacques Chonchol.

Ambos bloques no cejan en sus posiciones, reclamando "mejores derechos y mayor patrimonio electoral", demostrando de paso que las declaraciones del Secretario General del P. C. "no importa el hombre ni el nombre" no pasan de ser palabras de buena crianza, ya que la puja por imponer "hombre y nombre" ha llegado incluso al plano de la calificación hiriente y de la desconfianza mutua.

LOS VETOS

Aunque el Secretari General de su colectividad lo negó, de hecho —según declaró el diputado comunista Millas— su partido vetó a todos los postulantes buscando la posibilidad de ampliar el abanico hacia personeros del Mapu más tranquilos que Chonchol y socialistas de Chile, no tan repetidos como Allende. Fuera de la posición comunista, las inhabilitaciones fueron numerosas, planteadas bi o unilateralmente.

EL CAPITAL ELECTORAL

Durante su conferencia de prensa el Secretario General, del P. C. recordó a sus demás aliados "unitarios" que el bloque Mapu PS., PC., sumaba facilmente 800.000 mil votos, es decir era abrumadoramente mayoritario en un conglomerado que se remonta al millón de votos.

El "recuerdo" del dirigente comunista fue escuetamente contestado por uno de los candidatos del otro bloque: "Sólo nosotros, con los independientes que nos apoyan, superamos esa cifra".

HORA DE DEFINIRSE

En el Pleno a realizarse el próximo fin de semana, es muy posible que los delegados socialistas pidan la inscripción de la candidatura de Allende. Hábil medio de presionar a los aliados, que cuestionan, al ya tres veces candidato.

Por su parte un diputado socialista sostuvo que Baltra no podrá ser el candidato, y que esto los radicales lo comprenden. Si se van algunos elementos de ese Partido "no nos importa, pues para nada queremos bases como las de Arauco o Chiloé", —fueron sus palabras textuales.

Igual veto hizo de la persona de Tarud "Si fuera nuestro candidato, al día siguientes todos los obreros textiles abandonarían la "unidad popular" —expresó.

Sobre un posible candidato Mapu, sus vaticinios no fueron más favorables: "Son recién llegados a la izquirda y prácitacamente participaron en todo este Gobierno".

Mientras los socialistas comienzan a expresar públicamente el juicio que sus aliados les merecen, los comunistas han recomenzado las proclamaciones de Neruda.

Esta semana, en fecha aún no precisada se reanudarán las reuniones del llamado "Comité Coordinador de la Unidad Popular". Su plazo de decisión, todo lo indica, en ningún caso podrá prolongarse más allá del domingo próximo, pues el deterioro electoral de la combinación se acentúa día a día y las expectativas de los pre-candidatos crecen con igual intensidad.

Diputado, de apellido Ureta, calumnia a trabajadores

NUEVA MANIOBRA DEL PARTIDO NACIONAL CONTRA CAMPESINOS DE SAN VICENTE

Otra maniobra contra el campesinado, planificada y ejecutada por el Partido Nacional a través de dos destacados militantes de esta colectividad derechista en la provincia de O'Higgins, denunciaron los dirigentes de la Federación Agrícola de O'Higgins y la Confederación Nacional "El Triunfo Campesino".

Los líderes campesinos denunciaron al diputado del P. N., Santiago Ureta, quien "informó" a diversas emisoras de la capital el supuesto rapto de 6 trabajadores agrícolas por sus propios compañeros de labor "ante el hecho que los 6 raptados se habían negado a participar en la huelga" que actualmente mantienen los trabajadores del Sindicato El Labrador ante los abusos y prepotencias del ex diputado conservador y hoy destacado dirigente del P. N. y de la campaña de Alessandri, Salvador Correa Larraín.

MOMIO MONOTEMATICO

Los campesinos revelaron que los 6 trabajadores estaban en realidad en el Fundo La Laguna" con la pequeña diferencia que no están ni raptados ni menos aun amarrados desnudos, como "informó" el diputado momio Ureta, sino cumpliendo turnos de emergencia acordados por la organización sindical".

Los campesinos recordaron que el diputado Ureta siente una especie de debilidad monotemática por los raptos al parecer influido por la literatura folletinesca que acostumbra deletrear, ya que anteriormente cuando los campesinos de la Hacienda de su esposa y que Ureta administra, se declararon en huelga y pidieron la expropiación del predio, el febril parlamentario propaló la noticia que "estaba raptado en la casa patronal e incluso llevó un fotógrafo para montar toda una serie de suspenso, en la cual él y su pequeña hija serían los encargados de los roles protagónicos.

En aquella ocasión la enérgica y justa intervención de las autoridades, así como la unidad férrea demostrada por los trabajadores, cansados de la explotación, impidieron que este verdadero "show" prosperara.

MOTIVO DEL CONFLICTO

El motivo central de este nuevo conflicto campesino que tiene en estado de alerta a todos los trabajadores del campo en el departamento de San Vicente de Tagua-Tagua y en la provincia de O'Higgins fue motivado por el despido arbitrario de un trabajador por parte del dirigente del P. N., Salvador Correa Larraín.

Ante los dirigentes del Trabajo, el latifundista se comprometió a reincorporar al obrero despedido. Por eso los campesinos decretaron la huelga.

Como una forma de desviar la atención del público, que ha captado la prepotencia y falta de razón de la parte patronal, el diputado Ureta ideó toda la serie de suspenso del rapto de los 6 campesinos, injuriando y calumniando un movimiento gremial serio y justo.

QUERELLA DE LOS TRABAJADORES

Para cortar de raiz esta nueva ofensiva derechista, los dirigentes campesinos anunciaron que presentarían una querella contra el diputado Santiago Ureta, tanto por sorprender la buena fe de los periodistas como por las injurias y calumnias contra los trabajadores en huelga.

GRAN CONCENTRACION

El viernes pasado los campesinos del departamento de San Vicente realizaron una concentración en la Plaza de Armas de esa localidad. En ella dieron a conocer a todos sus habitantes los motivos que provocaron el conflicto y advirtieron a los latifundistas agrupados en el Partido Nacional, que todas sus maniobras se estrellarán contra la sólida unidad de todos los trabajadores del campo.

Mañana se Decide si la Televisión Llega a Otras Ciudades del Norte y Sur

...210.000 dólares destinados a ampliar la red de Televisión Nacional, destina el ...tivo en el ítem 112 del ...o que contiene los vetos ... Proyecto que fija el ...upuesto de Gastos de la ...ción para el presente ...

...os fondos, unidos al ...so de bienes muebles ...ipos del Ministerio de ...cación, permitirían go... de las ventajas y benefi... de tan moderno medio ...municación, entreten... y cultura a millones de ...nos de las zonas ...espondientes a las ciu... de Iquique, Tocopilla, ...ma, Chiquicamata, Tal... Chañaral, Caldera, ...apó, Vallenar, La Sere... Ovalle, Chillán, Los ...eles, Temuco, Osorno, ...divia, Puerto Montt, ...ud, Coyhaique, Puerto ...ales. La misma indi...ción señala que la Televi... Nacional "no podrá emi... opiniones sobre materias ...polémica pública ni asun... políticos". Las informa...es, comentarios y demás ...gramas deberán ser ...parciales y procurarán ...a conocer las ideas y ...vidades de los distintos ...tores de opinión del país.

BENEPLACITO REGIONAL

Diversos medios de información y prensa de las regiones favorecidas por la ampliación de la red nacional de televisión, han manifestado gran beneplácito por la incorporación de esta observación del Ejecutivo, el cual insiste, patrióticamente, en hacer llegar las ventajas de este medio de comunicación, información, cultura y esparcimiento a veinte importantes ciudades y sus respectivas zonas.

Es así como todos los sectores más representativos de esas localidades han hecho saber su intención de exigir de sus parlamentarios la aprobación de esta indicación, que viene a cumplir una de las aspiraciones más sentidas de grandes zonas del país.

Estos propósitos se han fortalecido ya que el Ejecutivo ha sido sumamente cuidadoso para salvaguardar la idoneidad profesional y la total imparcialidad informativa y política de la Televisión Nacional, de lo cual ha dado pruebas reiteradas el canal Estatal, desvaneciendo anticipadas apreciaciones de personeros de diversos partidos políticos, que antes de su aparición decían que éste sería "un instrumento en manos de la propaganda gobiernista y de su Partido".



PDTE. FREI "Televisión para todo el país".

Veto al Presupuesto:

Gobierno Asigna 9 Millones de Dólares para Nueva Planta de IANSA en Curicó

Un aporte de 9.000.000 de dólares para la planta de IANSA que se construirá en Curicó propone el Ejecutivo en su veto al Proyecto de Presupuesto Nacional. Estos fondos serán invertidos en maquinarias y equipos para ese importante complejo industrial que elaborará la producción remolachera de una extensa zona agrícola.

La Planta de IANSA en la provincia de Curicó es un eslabón más en la política de producción azucarera que el Gobierno ha impulsado y que ya se ha traducido en la Planta de Cocharcas, en ampliaciones en otras ya existentes con las ventajas económicas correspondientes, en nuevos empleos y aumento de la producción agrícola, industrial y comercial.

Esta Planta forma también parte del programa de desarrollo regional de las provincias del Maule, que se ha traducido en importantes aportes para la industrialización, aumento de la producción agropecuaria y obras de infraestructura.

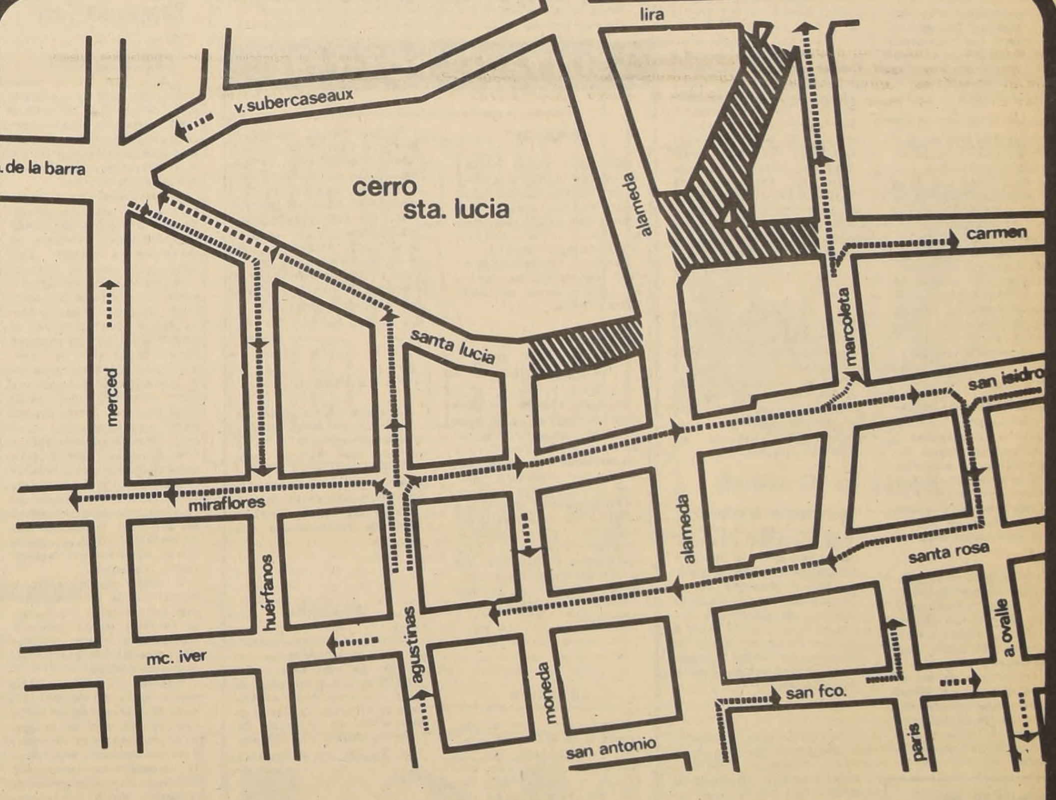
Comunistas Proclamaron a Neruda en Valparaíso

Confirmando sus informaciones y propósitos de continuar adelante con la candidatura de Pablo Neruda, haciendo abstracción total del estancado proceso de "Unidad Popular", el Partido Comunista proclamó ayer en Valparaíso a su abanderado presidencial.

Al acto, realizado, en el Teatro Avenida asistieron los dirigentes Oscar Astudillo, Julieta Campusano, Volodia Teitelboim, Gladys Marín y Manuel Cantero. Los oradores fueron el propio candidato y el Secretario General del PC, Luis Corvalán quien trató de explicar a las bases comunistas la detención y retroceso experimentados por la llamada "unidad popular" pese a su optimistas vaticinios anteriores.

Corvalán criticó duramente las últimas intervenciones del candidato presidencial del Partido Nacional, Jorge Alessandri, demostrando la falta de seriedad de algunas cifras y datos, en que el personero derechista basó gran parte de su argumentación ante los radioescuchas.

Como una clara advertencia a sus aliados, Corvalán dijo "Este acto es el comienzo de una serie de otras concentraciones populares que realizaremos en todo Chile", señalando que no estaban dispuestos a perder ni un día ni hora más, proponiendo a Pablo Neruda para candidato único.



SE MODIFICA EL TRANSITO EN SECTOR CENTRICO PARA NUEVAS OBRAS DE MEJORAMIENTO URBANO

La Alcaldía de Santiago desea informar al vencindario de las medidas que ha adoptado con motivo de la iniciación de obras que tienen por objeto facilitar la circulación de vehículos y mejorar la red de cañerías de agua potable.

Estas obras corresponden a:

la construcción del paso bajo nivel en Avda. Bernardo O'Higgins, entre las calles Santa Lucía y Carmen;

la demolición de la esquina Nor-Oriente de calle Merced con Mac Iver; y

la instalación de cañerías de acero, de gran diámetro, entre Plaza Baquedano y Miraflores.

Las autoridades locales han dispuesto la iniciación inmediata de estos trabajos, a fin de aprovechar al máximo la holgura que se produce en las calles de Santiago en la temporada de Verano.

Por ahora interesa informar sobre las modificaciones del tránsito dispuestas a raíz de la iniciación de faenas del paso bajo nivel Santa Lucía - Carmen.

Se han adoptado las siguientes medidas:

1.- SUPRESION DEL TRANSITO EN CALLE SANTA LUCIA, ENTRE MONEDA Y ALAMEDA.
2.- SUPRESION DEL TRANSITO DESDE ALAMEDA HACIA LAS CALLES CARMEN y DIAGONAL PARAGUAY.
3.- INVERSION DEL TRANSITO EN CALLES MIRAFLORES Y SAN ISIDRO, PROVISORIAMENTE, EN LA FORMA QUE SIGUE:
MIRAFLORES, de Norte a Sur, entre Agustinas y Alameda;
SAN ISIDRO, de Norte a Sur, entre Alameda y Alonso Ovalle.

La inversión del tránsito en las calles Miraflores y San Isidro tiene por objeto facilitar el despeje del sector céntrico, de modo que los vehículos que van hacia el lado Oriente de la ciudad por calles SANTA LUCIA - DIAGONAL PARAGUAY, lo harán ahora por MIRAFLORES - SAN ISIDRO MARCOLETA - DIAGONAL PARAGUAY - RANCAGUA.

El flujo de tránsito por SAN ISIDRO deberá encauzarse hacia SANTA ROSA por ALONSO OVALLE, como límite máximo.

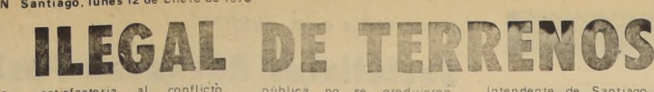
Durante el período de aplicación de estas medidas, la calle Mac Iver será de libre circulación.

Finalmente, la ALAMEDA BERNARDO O'HIGGINS - en el sector afectado - mantendrá en uso seis pistas de circulación, tres en cada sentido, durante el plazo de 90 DIAS, dentro del cual se espera dar término a las etapas básicas de la construcción.

Estas medidas empezarán a regir desde el 12 de Enero en curso, y esta Alcaldía confía en que durante el desarrollo de esta obra tan importante e indispensable para el progreso de la ciudad, se mantenga con normalidad el tránsito hacia ese sector de la capital.



MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO



TOMA ILEGAL DE TERRENOS

Unas 570 personas ocuparon ilegalmente en la mañana de ayer los terrenos de la sucesión Chacón Zamora, ubicados en el camino San Luis con Departamental, en el límite de las comunas de Ñuñoa-La Florida y San Miguel.

Los pobladores, encabezados por el dirigente Luis Aedo, comenzaron a llegar hasta el predio alrededor de las cinco de la madrugada.

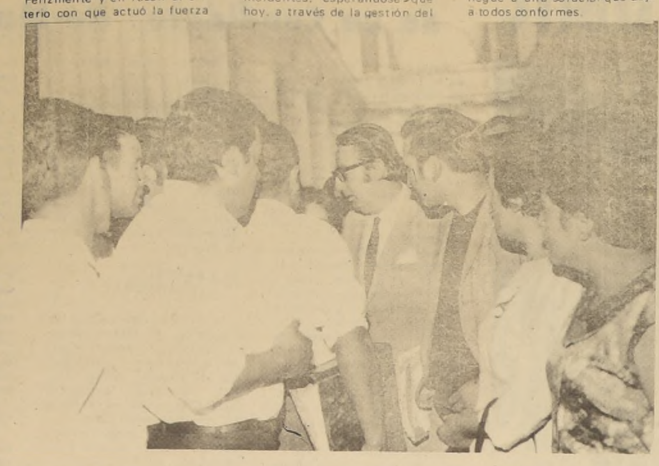
El lugar escogido para esta nueva "toma de terrenos" alcanza a una superficie de 250 metros de largo por 50 de fondo. Se trata de un sitio eriazo, pantanoso, que carece de luz y agua potable y en el que se observa pastar a numerosos animales.

Consultado el dirigente de los pobladores señaló que la medida ilegal obedecía a la tramitación de que habían sido objeto por parte de la CORVI. Sin embargo, Luis Aedo, agregó, al mismo tiempo, que contaban con la seguridad de que la CORVI, les entregaría casas o sitios en el próximo mes de marzo, pero que en todo caso no podían esperar hasta esa fecha porque podría haber una nueva demora, que se traduciría en traslados de familias en pleno invierno, época poco propicia para una mudanza. De ahí entonces, según el dirigente la "toma de terrenos".

Alrededor de las 11 de la mañana se hicieron presentes en el lugar efectivos de carabineros quienes procedieron a parlamentar con los pobladores. Se trataba de convencerlos de la necesidad de que abandonaran los terrenos sin que se produjeran incidentes. Sin embargo, los pobladores se negaron terminantemente a acatar la orden policial.

Poco más tarde llegaron hasta el lugar ocupado ilegalmente diversos parlamentarios de izquierda quienes con su presencia avalaron la posición de los pobladores. Entre estos se pudo observar a los diputados comunistas Luis Figueroa y Orlando Millas, a la regidora de Ñuñoa María Marchant, y al presidente de la Federación de Estudiantes de Chile, también de filiación comunista, Alejandro Rojas.

Los parlamentarios sostuvieron numerosas entrevistas con carabineros para llegar a una solución satisfactoria al conflicto. Felizmente y en razón al criterio con que actuó la fuerza pública no se produjeron incidentes, esperándose que hoy, a través de la gestión del Intendente de Santiago, se llegue a una solución que deje a todos conformes.





Los pobladores residentes en la Población Ochagavía (Universidad de Chile), Sector D_7, a la salida de la Corte de Apelaciones. El abogado Pedro Fernández, jefe de la Sección Loteos Irregulares del Ministerio de la Vivienda, da cuenta a los pobladores de la gestión realizada en la Tercera Sala de la Corte de Apelaciones.

Asesinato en el interior de Taxi

Con un balazo en la cabeza, que le perforó de lado a lado el cráneo, fue encontrado en la mañana de ayer el cadáver de Miguel Gutiérrez, de 26 años, en el interior del taxi patente NT-678 de La Cisterna.

El hallazgo se hizo frente al número 6839 en la Población Clara Estrella, situada a la altura del paradero 18 de la Gran Avenida José Miguel Carrera.

Hasta el cierre de esta edición la Brigada de Homicidios trataba de establecer el domicilio de la víctima, de quién no se conocen mayores antecedentes que su nombre y edad. Se piensa que puede tratarse del dueño del vehículo, de su chofer o bien de un pasajero accidental del vehículo.

La policía realizaba acuciosos interrogatorios en el vecindario para establecer la hora en que fue muerto Miguel Gutiérrez. En todo caso, la B. H. se inclinaba por la tesis de un nuevo asalto a un chofer nocturno. Esto en razón a que la bala que le perforó el cráneo penetró por el occipital.

De este modo y de establecerse que Miguel Gutiérrez había estado trabajando durante la noche del sábado en el taxi, la policía estaría enfrentada a un nuevo asalto que vendría a sumarse a los ya numerosos delitos de este tipo que por un tiempo parecían haber sido dejados de mano de los delincuentes habituales. Y este con el agravante de un cadáver de por medio.

Detenidos por Incendiarios

A disposición del Tercer Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía serán puestos esta tarde los obreros Sergio René Quiroz Hidalgo, de 24 años, y Benito Vásquez Millán, de 48, sobre quienes recae la acusación de haber sido los responsables de un incendio que afectó la fábrica de colchones ubicada en calle Pinto 1201 de esta capital.

De acuerdo a los antecedentes que obran en poder de la policía, los dos obreros, en manifiesto estado de ebriedad, no se percataron que al lanzar unas colillas de cigarrillos sobre unos fardos de lana, causarían el fuego que destruyó completamente la fábrica y que dañó considerablemente los departamentos del segundo piso ubicados en calle Picarte, vecinos a la fábrica de colchones.

El propietario de la industria, un ciudadano de nacionalidad rusa, identificado como Jaime Senerman, nó avaluó los daños originados por el siniestro. Sin embargo, hizo de inmediato la denuncia a investigaciones que terminó con la aprehensión de los obreros que al ser detenidos todavía se encontraban bajo los efectos del alcohol.

COMUNIDAD OCHAGAVIA ES "LOTEADORA BRUJA"

- Cobraba reajustes excesivos y jamás entregó un título de dominio

"La comunidad Ochagavía cobraba reajustes usurarios por los terrenos que había vendido, con lo que siempre dejaba en mora a los pobladores adquirentes de sitios" sostuvo el abogado Pedro Fernández, durante su alegato ante la Tercera Sala de la Corte de Apelaciones de Santiago, en defensa de los ocupantes de los 3.500 sitios de la Población Ochagavía, sector D., ubicada en la comuna de San Miguel.

El Ministerio de la Vivienda, ante los reiterados reclamos de los pobladores y acreditadas en una sumaria investigación las anormalidades denunciadas, en uso de atribuciones que le confiere la ley de Loteos Brujos, dictó un decreto declarando a la Población Ochagavía en situación irregular.

Por su parte, el defensor de la Comunidad Ochagavía, abogado José María Eyzaguirre, al impugnar la legitimidad del decreto del Ministerio de la Vivienda en la Tercera Sala de la Corte de Apelaciones, argumentó que no se habían entregado a los pobladores los títulos de dominio, por cuanto la mayoría de ellos no había cancelados todas sus cuotas.

En otra parte de su alegato, el abogado de los pobladores Pedro Fernández, destruyo la tesis de su contradictor al señalar que 243 familias del sector denominado Unidad Vecinal N° 10, acreditaron haber cancelado la totalidad de la deuda o compromiso económico y que al no entregarle dentro de los plazos estipulados sus títulos de dominio la Comunidad Ochagavía, fueron engañados y, en consecuencia, se configuraba la infracción estipulada en el artículo segundo, inciso tercero, de la ley de "Loteos Brujos", razón por la que el Ministerio de la Vivienda dictó el decreto N° 743, del 21 de octubre de 1968.

En esferas del Ministerio de la Vivienda se informó que el criterio de la Sección Loteos Irregulares había recibido siempre el respaldo de los tribunales de Justicia, por lo que se esperaba tranquilo el fallo de la Corte de Apelaciones metropolitana en el caso de la Comunidad Ochagavía.

SINTESIS POLICIAL

HOMICIDIO

Santiago.- Como homicidio calificó la policía la muerte del taxista Miguel Felipe Gutiérrez, cuyo cadáver fue encontrado en el interior de su vehículo con una herida a bala en la región occipital.

Gutiérrez fue asesinado en calle Inés de Suárez esquina de Lincoln, en la población Clara Estrella.

AHOGADO

Yungay.- Luis Renato Contreras Cisternas, de 47 años de edad, inspector jefe del Servicio de Registro Civil e Identificación de Santiago, falleció por inmersión mientras se encontraba nadando en un tranque de regadío que en el verano es utilizado por lugareños para bañarse. Aparentemente el funcionario sufrió un calambre que le impidió nadar hasta la orilla del tranque. Su cadáver fue remitido al Instituto Médico Legal.

AGRESION

Concepción.- Con lesiones graves a la rodilla derecha, fue hospitalizado en la Asistencia Pública de esta ciudad el garzón Juan Muñoz Hernández, quien fue agredido por un individuo de apellido Rebolledo de quien se ingoran mayores antecedentes. El hecho se registró en calle Pedro León Gallo frente al número 1518.

MUERTE POR INMERSION

Valdivia.- Mientras se bañaba en el río Calle-Calle, frente al sector Las Animas, en Valdivia, pereció por inmersión la menor María Oriana Rodríguez Segovia, de 11 años de edad.

La víctima tenía su domicilio en la población Inés de Suárez, pasaje Las Verbenas 181.

ATENTADO

Santiago.- Dos personas ingresaron en las últimas horas de ayer a la Asistencia Pública con heridas en diferentes partes del cuerpo. El empleado Oscar Rivero Avello, presentaba una herida a bala en el tórax. Quedó internado con diagnóstico grave y la policía desconoce los pormenores de la agresión.

Posteriormente, ingresó a la Posta Central de la Asistencia Pública Rosa Zúñiga Sepúlveda, de 17 años, quien presentaba una herida cortante en el lóbulo de la oreja derecha. Las indagaciones practicadas por la policía, permitieron establecer que la muchacha ejerce la prostitución y que fue herida por el delincuente habitual Enrique Vásquez Fuentealba.

SUICIDIO

Santiago.- Empleando un cordel de un centímetro y medio de diámetro, se quitó la vida José Ramón Castillo Pérez, obrero de 27 años de edad. El hecho se registró en el domicilio de la víctima, ubicado en calle Temuco 1876, de la población Los Nogales.

INCENDIO

Linares.- A consecuencia de chispas lanzadas por un tractor, se quemaron varias hectáreas con sembrados de trigo y plantaciones de álamos en el fundo La Gloria de propiedad de Ruperto Benavente Moreno y en el fundo San Nicolás, ambos en Linares.

En el primero de los predios quedaron destruidas dos cuadras de rastrojos de trigo y una de zarzamora y álamos. Los daños no fueron avaluados y no existen seguros comprometidos. Posteriormente las llamas se propagaron al fundo San Nicolás donde se quemaron 20 hectáreas de trigo y una cuadra de pasto trébol. Los daños se avaluaron en cincuenta mil escudos.

DETENIDOS

Chillán.- Dos hermanos, sobre quienes recae la acusación de haber dado muerte a Carlos Poblete Zúñiga, comerciante de 19 años de edad, fueron detenidos por la policía y puestos a disposición del Juzgado del Crimen.

Los detenidos fueron identificados como Rosa de La Cruz y José Chávez Jara. El homicidio se registró en el interior de una fuente de soda luego que los hermanos sostuvieron una violenta discusión con el comerciante Poblete, que finalizó con la muerte de éste a consecuencia de varias heridas con arma blanca.

Ileso su piloto:

Apareció el Bonanza Perdido en P. Montt

Aproximadamente a las 11 horas de la mañana de ayer, fue encontrado el avión Bonanza, que se encontraba extraviado desde el mediodía del sábado en la provincia de Llanquihue.

El aparato, que iba gobernado por el piloto Jorge González y que en un comienzo se presumía llevaba cuatro pasajeros, a bordo, había emprendido vuelo desde Coyhaique con destino a Puerto Montt.

El viaje se desarrollaba en condiciones normales, pese a la inclemencia del tiempo, y los partes radiales del piloto señalaban que el vuelo finalizaría exitosamente en Puerto Montt.

Sin embargo, la torre de control del aeropuerto sureño perdió todo contacto con el avión cuando volaba a unas 100 millas de la capital de la provincia de Llanquihue.

En un comienzo se pensó que podía tratarse de un desperfecto del radio del avión. Se esperó con impaciencia el arribo del aparato, pero cuando trancurrieron los minutos y luego, las horas, la alarma cundió en la torre de control, se pensó en una desgracia y se dió aviso al Servicio Aéreo de Rescate de la Fach.

Tres aviones F-80 iniciaron la búsqueda en la misma tarde del sábado. Sin embargo, debieron desistir ante las pésimas condiciones climáticas que imperaban en la zona donde se presumía que el Cessna, en el mejor de los casos, habría intentado un aterrizaje forzozo, o en el peor, se habría estrellado con consecuencias fáciles de prever.

En la mañana de ayer se reanudó la búsqueda, ahora con la colaboración de aviones civiles. Finalmente, y a eso de las 10.30 horas fue encontrado el avión en un sector boscoso. El aparato había sufrido algunos desperfectos mecánicos y su piloto, pese a los esfuerzos, no pudo controlar la máquina que se precipitó a tierra estrellándose contra unos árboles que aminoraron las consecuencias de la caída. Jorge González, el piloto, resultó ileso, sólo algunas magulladuras sin mayor importancia.

Jorge González es un hombre muy conocido en la zona de Coyhaique y Puerto Montt. Lo apodan "El "Huaso" González por su costumbre de viajar en el Cessna vestido con traje tradicional de los hombres de esta tierra. De ahí que el desaparecimiento del avión que piloteaba y la angustia que provocó por espacio de 24 horas, se hizo extensiva a todos los habitantes de Coyhaique. Felizmente la odisea terminó sin desgracias personales.

Dos Muertos en Choque de Taxi con Microbús

Un espectacular choque ocurrido a las 0.30 horas de la madrugada de ayer tuvo como protagonistas a un microbús particular y un taxi y dejó como saldo fatal a dos personas muertas.

El accidente tuvo como escenario la esquina formada por las calles Maquinista Tobar y San Alfonso en el sector de la Estación Central.

Según el parte de Carabineros, el microbús del recorrido Avenida España—Plaza Egaña, conducido por el chofer Lorenzo Parraguez Reyes, de 24 años de edad, embistió violentamente al taxi que era conducido por William Urrutia Quiroga, de 29 años de edad y que llevaba como pasajeros a Luis Humberto Sepúlveda (42) y José Romero Rivero (30). A consecuencias del violento impacto murieron en forma instantánea los pasajeros del taxi, en tanto que el conductor debió ser trasladado a la Asistencia Pública donde quedó internado con diagnóstico de gravedad.

El chofer del microbús, al percatarse de las consecuencias del accidente y consciente también de su responsabilidad en el mismo, emprendió la huida sin prestar auxilio a los heridos.

Cuando Carabineros acudió al lugar del accidente y cuando a través de las declaraciones de algunos testigos se pudo establecer la matrícula del microbús y por ende la identidad de su conductor, se acudió a la población Violeta Parra, manzana 145, sitio 19 de Las Barrancas, donde fue detenido en su propio domicilio el responsable de este nuevo accidente del tránsito con las trágicas consecuencias ya anotadas.

Posible Paro de la Locomoción Colectiva

Con un paro a contar desde las cero horas de mañana, amenazan los empresarios de la locomoción colectiva.

La realización de este movimiento se debe a que los microbuseros y empresarios de taxibuses, no se encuentran conformes con las nuevas tarifas que fijará el Gobierno para este servicio, por estimar que son muy bajas y no alcanzan a cubrir sus costos.

Hoy será el día decisivo para los empresarios de la locomoción, ya que celebrarán varias entrevistas con personeros de Gobierno, a fin de lograr nuevos estudios sobre las tarifas, antes de ordenar la iniciación del paro que dejaría a la capital sin movilización.

Es posible que este movimiento se extienda a todo el país.



POLICIA Y COMUNIDAD DEFIENDEN AL BOSQUE

Iniciativa peñaflorina

Carabineros de Peñaflor ha tomado una iniciativa que debiera ser imitadas por las comunidades rurales del país. Se dió vida a una Patrulla Forestal, integrada por miembros policiales y gente del pueblo, con la misión específica de resguardar, proteger las riquezas naturales arbóreas de los incendios, que fatalmente convierten en campo yermo a los bosques y praderas.

Para cumplir esta función se les ha dotado de herramientas adecuadas para el combate de incendios forestales.

La localidad de Peñaflor, ubicada a poco más de 30 km. al oriente de Santiago, es lugar de gran concurrencia de habitantes del Gran Santiago, que escapando del intenso calor, llegan cada día a solazarse y en la cristalinas aguas de las vertientes del balneario El Trapiche.

En el Teatro Municipal de Peñaflor se dieron cita, autoridades civiles locales, Jefes de Carabineros, representantes del Cuerpo de Bomberos, de Peñaflor, como de sus congéneres de Curacaví, Maipú, Calera de Tango Talagante, Isla De Maipo, y El Monte, alcaldes, de dichas comunas y numeroso público. Se inició el acto con las palabras del Jefe de Sección de Policía Forestal de Carabineros, Mayor Darío Hernández Valenzuela, refiriéndose entre otras cosas "a las consecuencias desastrosas que habían significado, para Chile, los incendios forestales.

UN FLAGELO

Al comienzo de este decenio, fue Carabineros, la primera Institución en abordar con decisión y responsabilidad un programa destinado a desterrar el flagelo de los incendios forestales de nuestro bosque.

"La creación de la Brigada de Policía Forestal y de Patrullas de combate dependientes, dotadas de movilización, equipo y herramientas, prontamente hizo fructificar la campaña; pero todo ello de poco hubiera valido, sin la integración a este plan, de toda la comunidad consciente de la imprescindible necesidad de proteger sus propios recursos forestales renovables.

"Es así como voluntarios de todas las condiciones sociales y de todas las edades comenzaron a engrosar las filas de las Patrullas mixtas, formadas en el país, bajo el auspicio y dirección de Carabineros".

"Las Patrullas Forestales con sus propios recursos y con los aportes de las autoridades y de generosos vecinos, muy pronto comenzaron a adquirir su propio vestuario, sedes sociales, contrato de seguro de vida e infinidad de otros enseres menores, la cual permitió contar en un plazo sumamente breve, con 1.641 voluntarios civiles, perfectamente instruidos, y conscientes de su misión, repartidos en más de 100 patrullas, que se desparraman sobre nuestra boscosa geografía.

"Al enterarnos de la decisión de un grupo de ciudadanos de esta ciudad, deseosos de formar una patrulla forestal, no pudimos menos que apoyar la iniciativa con la inmensa alegría y satisfacción de ver cumplidos nuestros propios anhelos.

Agregó el Mayor Hernández: "Son los habitantes de Peñaflor, los que evitarán que seas tú el responsable de la muerte de tus árboles que no pueden escapar del fuego aterrador de los incendios, pues sus raíces los atan a la tierra. Son ellos los preservadores de un futuro promisorio para ti y para tus hijos. Son ellos en fin, los que, con generoso sacrificio, te permitirán gozar de la belleza y verdor de los parajes de esta región".

BENDICION

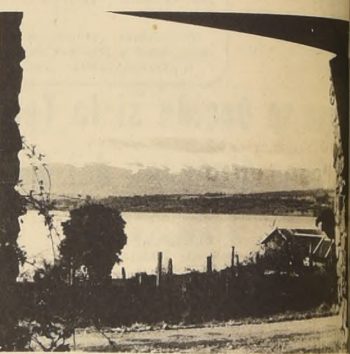
El Cura Párroco de Peñaflor, Mario Román, procedió a bendecir las herramientas, las cuales fueron entregadas a los 26 voluntarios forestales, que constituyen la patrulla.

Luego las diferentes autoridades presentes, hicieron entrega a cada uno de los Voluntarios Forestales de su respectivo distintivo.

Finalmente el Voluntario Juan Tapia Aguirre, agradeció en nombre de la Patrulla, a todos cuanto habían colaborado para que esta aspiración se viera cristalizada con el éxito.

Manifestó que prometió solemnemente que toda actividad estaría dirigida a la protección y defensa de nuestros bosques y en especial de nuestros árboles, que muchas veces son tratados en forma cruel por el hombre ignorando el valor incalculable que estos tienen para la vida del ser humano".

Posteriormente el Ayudante de la Sección de Policía Forestal, Tte. Sergio Pan... Ameusto, proyectó películas alusivas al cuidado de las zonas forestales y otra, sobre la forma de combatir un incendio forestal, las que fueron de un gran valor para los Voluntarios Forestales y para el público en general.



HASTA ESTOS LUGARES DE ENSUEÑO llegaron ahora los temuquenses de escasos recursos económicos, gracias a un plan de turismo popular, de grandes alcances, puesto en práctica por la Municipalidad de esa ciudad del sur de Chile. Actualmente, en nueve buses de la Corporación de Temuco, los habitantes tienen la oportunidad de viajar al Lago Villarrica que se observa en el grabado; en el telón de fondo el volcán del mismo nombre.

Vasto Plan de Turismo Popular

Nueve máquinas integraron la primera caravana de Turismo popular organizada por la Municipalidad de Temuco e iniciada hace una semana.

Esta vez, la gira fue a una de las playas de la zona. El público mostró un abierto entusiasmo por viajar hasta Mahuín en vez de Villarrica, no obstante que este último viaje es mucho más corto y con un camino totalmente pavimentado.

De las nueve máquinas, siete se dirigieron a la playa, mientras que las dos restantes tomaron rumbo al Lago Villarrica.

Los que participaron en este primer viaje de turismo popular organizado por la Corporación Edilicia temuquense, se mostraron muy conformes con la forma como se les atendió en las máquinas que los transportaron hasta el balneario Mehuín y el Lago Villarrica.

Hubo orden en todo sentido y se respetó la ubicación que, con anterioridad, se le asignó a cada pasajero, lo que demuestra que hubo una verdadera organización, que resultara muy provechosa cuando el interés de los habitantes de Temuco y sus alrededores, aumente considerablemente.

NUEVOS VIAJES

En el curso de los próximos días, la Oficina de Turismo de la Municipalidad de Temuco decidirá respecto de los lugares donde se viajará los fines de semana. Ya se adelantó que es muy posible que viajen una o las máquinas que sean necesarias a la piscina Donguil, en Gorbea, que inauguró su temporada veraniega.

Este es un bello paraje, donde se ha construido una piscina natural que concentra, una enorme cantidad de público, (la del pueblo mismo: Gorbea) y que viajan desde distintos puntos de la provincia, para pasar un agradable fin de semana.

Desarrollo Comunal Planificado

EL MINISTERIO de la Vivienda y Urbanismo está impulsando diversos aspectos del desarrollo comunal en el sur del país, para lo cual está prestando asistencia técnica a las Municipalidades de la zona.

Con este propósito ha instalado oficinas de programación, luego de la realización de los estudios correspondientes... versionales correspondientes, que tienen como objetivo el conocer la realidad económica, social y física de una zona determinada, sus necesidades de vivienda, equipamiento comunitario y urbanización, con relación al plan general de desarrollo.

Por este motivo, la Oficina de Planificación de Desarrollo Comunal ha llamado a concurso de antecedentes para contratar programadores del desarrollo comunal, con sede en Calama, Temuco, Puerto Montt, Ancud y Castro.

Para participar en este concurso los arquitectos, ...mistas, sociólogos, asistentes sociales y abogados deben hacer llegar sus antecedentes a la Oficina de Programación de Asesoría Comunal del Ministerio de la Vivienda, en Santiago.

Según se informó, se dará preferencia a los profesionales que tengan estudios y experiencias en planificación urbana o programación...

Hay un punto clave en que todo el mundo está de acuerdo, de extrema derecha a extrema izquierda, pasando por todos los matices del centro, desde el más ateo al más creyente, desde el más culto al analfabeto, desde el más joven al más viejo. Se trata de maldecir al Fisco.

El Estado tiene partidarios y detractores. El Gobierno tiene amigos y enemigos. Pero el Fisco logra concitar todos los odios.

Que el Fisco no paga nunca a tiempo, que el Fisco es despiadado para cobrar, que todo se lo lleva el Fisco, que el Fisco, el Fisco y el Fisco.

"Cabeza de turco" suelen llamar a quien por una razón u otra ha de cargar con todas las culpas, propias o ajenas, justa o injustamente. Y el Fisco calla; calla, soporta, cobra y paga.

Pero hoy habló. Y opinó acerca de lo que es el público, lo que es el chileno, lo que es el contribuyente.

Esta página es la visión del contribuyente hecha por los ojos del Fisco.

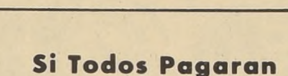
Tomás Aguayo, con paciencia de contador, aceptó el traslado de todas las críticas. Y respondió sin eludir nada. El es el Tesorero General de la República, de cuya firma suelen depender fortunas y miserias, lágrimas y alegrías. De cuyas facultades puede depender la cárcel o la salvación de un contribuyente.

Y aunque gran parte de su tarea está delimitada con precisid,n por las leyes, Tomás Aguayo maneja resortes que son vitales para muchos chilenos que esperan a veces más la comprensión de un hombre que la frialdad de un funcionario.



TOMAS AGUAYO

POR VICTOR MOREIRA





Cobro Rápido y Pago Lento

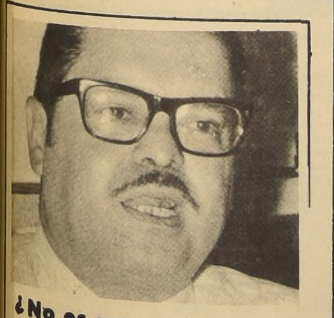
PERIODISTA: Hay en el público la impresión de que cuando se trata de cobrar, el Fisco es muy expedito. Pero cuando se trata de pagar, entonces es muy demoroso; especialmente cuando se refiere a pagos de proveedores o a devoluciones de sumas mal cobradas por el Fisco. Es decir, es mucho más eficaz para exigir el cumplimiento de obligaciones que para cumplirlas a su vez.

AGUAYO: En esto, creo que debiéramos hacer una distinción, porque la pregunta suya está englobando, a mi juicio, dos aspectos.

Uno, que el Fisco sea lento para pagar. En esto hay dos cosas que son perfectamente diferenciadas: la una es que se refiere a los proveedores que tiene el Fisco, son todos proveedores habituales de los ministerios. Nosotros en esto hemos mantenido una regularidad bastante grande en los pagos, porque fluctuamos en alrededor de 60 días; hemos llegado a 45 y hemos llegado a 70 días, pero depende de la modalidad de espera, dentro del Servicio de Tesorería, cuando ya se ha generado el pago y está presentada la documentación conforme en el Servicio, no hay más demora que los plazos que le señalo.

Después viene el otro aspecto, que es el que Ud. me manifiesta, cuando una persona, por un pago mal efectuado pide la devolución correspondiente. Esto tiene un trámite previo que se desarrolla no en el Servicio de Tesorería sino en el Servicio de Impuestos Internos. Eso tiene muchas veces un trámite largo, porque generalmente se refiere a un reclamo sobre un impuesto mal girado. El Servicio de Impuestos, entonces, tiene que hacer un análisis completo del giro del impuesto para determinar realmente cual es el monto exacto de la devolución. Esto se convierte en una resolución de Impuestos Internos, pero una vez que esa resolución llega a manos del Servicio de Tesorería, el pago en sí no es lento, sino que está dentro del plazo normal.

En su pregunta se engloba la devolución desde el momento en que se presenta la solicitud en el Servicio de Impuestos Internos hasta que se recupera el dinero de parte del Fisco. Y yo respondo de lo que corresponde a mi Servicio, de la devolución desde que ingresa a mi Servicio.



¿No es uno el Fisco?

PERIODISTA: Pero a la gente le parece que el Fisco es uno solo y Ud. está separando las responsabilidades del Fisco en general de aquellas que son responsabilidades de Tesorería, exclusivamente ¿no es cierto?

AGUAYO: Para el neófito en la materia, tiene toda la razón; el Fisco es uno solo. Es el mismo caso que se presenta con un proveedor común en un Ministerio: que el Fisco se demora tanto en pagar. Pero cuando la obligación de pagar radica en el Servicio de Tesorería, yo defiendo al Servicio de Tesorería. No es que yo esté echándole la culpa al resto, sino deslinuando la responsabilidad de pagar, que es la obligación propia que tiene el Servicio de acuerdo con su Ley Orgánica.

Lo que pasaes que se llama a una propuesta pública, se presentan a la propuesta, se dilucida y se asigna la propuesta a determinado proveedor; empieza la entrega de mercadería y empieza el trámite de la documentación, facturas y todo lo demás. Indudablemente que esos son trámites que en algunos ministerios, o en algunos servicios, pueden, por la dinámica misma de la administración, tener una demora equis de tiempo, pero desde el momento en que esa documentación entra conforme al Servicio de Tesorería, los plazos en que pagamos son los que ya le he señalado.

Si Todos Pagaran

PERIODISTA: ¿Hay alguna relación entre el tiempo que ustedes demoran en recaudar con el tiempo que se demoran en pagar?

AGUAYO: Nosotros podríamos agilizar bastante más los pagos en relación a las fechas que corresponde si también todos los contribuyentes pagaran en las fechas que a ellos les corresponde. Porque el hecho de que nosotros no paguemos en un tiempo mucho más corto los compromisos del Fisco, se debe también a que no todos los contribuyenyes cumplen en el plazo que se les ha asignado para el pago de sus obligaciones tributarias.

PERIODISTA: ¿Cuánto es lo que demora, más o menos, el cobro de los tributos?

AGUAYO: Ha ido mejorando paulatinamente el cumplimiento de los impuestos. De todos modos hay un porcentaje de morosos que nosotros estamos tratando de rebajar al máximo. Usted sabe que el Servicio de Tesorería en 1968 se refundió con el Servicio de Cobranza Judicial de Impuestos. Como política del actual Gobierno y en especial de los ministros Sergio Molina y Andrés Zaldívar se pensó que el cobro del impuesto debía estar en una sola mano y no en manos distintas, dependientes de ministerios distintos, como sucedía anteriormente. Porque el que tenía la facultad de cobrar era el Servicio de Tesorería dependiente del Ministerio de Hacienda y, sin embargo, el que era moroso pasaba al Servicio de Cobranza Judicial de Impuestos que dependía del Ministerio de Justicia.

Para mí, son diferentes etapas de la cobranza misma: hay una etapa que se cumple dentro de los márgenes normales en que debe cumplir todo contribuyente, y después, al no pagar en una fecha determinada, viene la parte de recaudar lo del moroso.

Lo que Deben al Fisco

PERIODISTA: ¿Usted ha calculado lo que debe el contribuyente, a cuánto ascienden las cuentas por cobrar del Fisco?

AGUAYO: Antes de iniciar la última ley de condonación, la 17.182, que es la que dio plazo para pagar con una condonación de un 75% a una fecha y de un 50% en otra, que el 50% venció el 7 de este mes.

PERIODISTA: Perdón, ese por ciento de condonación, ¿se refiere al monto de la deuda o a los intereses y multas solamente?

AGUAYO: Intereses y multas exclusivamente. La deuda es invariable. Porque al no ser reajustada la deuda del moroso, se está perjudicando al contribuyente que paga dentro de la fecha que le está asignada, porque si sale una ley de condonación total, resulta que el moroso está pagando en moneda de un año diferente. Entonces resulta que él está favoreciendo al tiempo que se está perjudicando al que cumple.

PERIODISTA: ¿Y a cuánto ascendía la suma adeudada por los morosos?

AGUAYO: A alrededor de 700 millones de escudos.

Hay un Lado Humano

PERIODISTA: Cuando el Fisco cobra, queda la sensación de que se trata de una máquina fría que empieza a operar junto con apretarle el botón y que no se detiene hasta la última consecuencia. ¿Usted tiene algún resorte de flexibilidad que le permita aplicar criterios personales? y si los hay ¿de qué manera se aplican para el cobro a morosos en circunstancias especiales?

AGUAYO: Nosotros, si bien es cierto que hemos hecho un plan extraordinario de cobranzas a lo largo de todo el país, de Arica a Magallanes, hemos dado órdenes, por circulares, a los Tesoreros, de ver y calificar cada caso. Esto va en relación jerárquica, de los comunales a los provinciales, hasta que llega a mi propio gabinete, de acuerdo con los montos de la deuda calculada en vitales por cada uno de estos renglones jerárquicos. Y, si bien es cierto que nosotros "apretamos" al contribuyente, no es menos cierto que vemos hasta dónde tiene él la capacidad real de poder efectuar el pago: no lo llevamos a la ruina ni a la quiebra. No es el interés del Fisco de llegar y poco menos que deshacer a un contribuyente, sino que es darle la oportunidad para que pueda solucionar y saldar sus deudas tributarias.

Trampas y Dramas

PERIODISTA: Me gustaría que me diera un ejemplo ¿de qué manera se expresa este criterió que yo llamaría humano contra la frialdad mecánica?

AGUAYO: aquí hay diversos casos. Unos, en que hacemos fe del contribuyente y descubrimos que nos está engañando. Hay casos, por ejemplo, de contribuyentes que nos cuentan la triste historia que no tienen con qué pagar y a uno le hacen un análisis de la situación completa y que, por último, incluso, ofrecen ellos mismos plazos, plazos que no cumplen, y que descubrimos, sin embargo, que en el mismo período en que ellos han constituido la mora del impuesto correspondiente se han comprado hasta edificios. Entonces, eso es lo que nosotros llamamos una verdadera "autodeterminación del crédito", porque en vez de pagarle los impuestos al Fisco, ocupan estos impuestos en inversiones.

Hay otros casos, que son realmente dramáticos, de gente que por azares de la vida, golpes de mala suerte, etc., se ven en un momento dado en problemas que son prácticamente insolucionables. Tenemos el caso, por ejemplo, en el sur, de una persona que tenía una gran bodega de vinos y con todo esto de los temporales en el Sur, en Coyhaique (no tenía probablemente una bodega adecuada), resulta que todo su capital se le reventó, porque el vino se le congeló y las botellas se le hicieron pedazos. Y ese era su capital de trabajo.

Una persona así no puede arribar porque el golpe mucho más allá de sus posibilidades, porque tiene créditos comprometidos, etc. Entonces, a esos hay que darles plazos especialísimos, cuando realmente el contribuyente manifiesta interés en normalizar su situación tributaria. Y de esos hay muchos, hay muchos contribuyentes de esa naturaleza. El afán nuestro es de que el máximo de contribuyentes esté totalmente al día en sus obligaciones tributarias. Y para ello nosotros hemos llevado adelante una política lo más consecuente posible, para que el contribuyente pueda salir adelante en un momento de mala situación.

¿Cuanto Cuesta un Escudo?

PERIODISTA: En los Estados Unidos algunas grandes empresas hacen un cálculo muy exacto de cuanto les significa cobrar un dólar que les deben. Entonces, de acuerdo con ese costo, hay deudas que simplemente no les conviene cobrarlas. Quisiera saber si ustedes tienen acá un estudio de costos de cuánto les cuesta cobrar un escudo y en qué punto ustedes se detienen en la cobranza.

AGUAYO: Desgraciadamente en el Servicio de Tesorería no existía ningún tipo de cálculo directo en relación a la cobranza. Nosotros hemos creado, desde hace un año, un Departamento de Estudios. Porque anteriormente el Servicio de Tesorería tenía una asesoría externa, pero nosotros consideramos que un servicio no puede vivir permanentemente con una asesoría externa, sino que tiene que ser autosuficiente para mejorar sus métodos, racionalizar sus funciones, etc. Tenemos en Tesorería 276 oficinas a lo largo de todo el país, y algunas son tan pequeñísimas que realmente es bastante oneroso cobrar un escudo. Pero tenemos oficinas que están dentro de los radios urbanos más poblados, en que es mucho más barato cobrar un escudo. No es lo mismo cobrar un escudo aquí en Santiago que cobrarlo en comunas apartadísimas que, incluso, quedan aisladas por la nieve en algunas oportunidades. Entonces, nosotros estamos haciendo el estudio de cual es el nivel por unidades y el nivel de tipo nacional, porque el nivel por unidades tampoco nos reflejaría la realidad total.



Cuando no Conviene Cobrar

PERIODISTA: ¿Pero hay algún nivel en que el Servicio haya detectado que no conviene hacer la cobranza?

AGUAYO: En la modificación que se hizo de la Ley Orgánica existe la incobrabilidad: yo puedo declarar incobrables los impuestos de contribuciones morosas que se hubieren girado y que correspondan a las siguientes deudas: deudas semestrales de un monto no superior a un 5 por mil de un sueldo vital anual, siempre que reúna los siguientes requisitos: que hayan transcurrido dos años desde la fecha que se haya hecho exigible la deuda, que se haya practicado judicialmente requerimiento de pago del deudor y que no se conozcan bienes sobre los cuales puedan hacerse efectivos. Y segundo, la de aquellos contribuyentes cuya insolvencia haya sido debidamente comprobada, con tal de que cumplan los requisitos que he señalado anteriormente.

PERIODISTA: Durante los últimos cinco años ha aumentado la cantidad de contribuyentes, ya sea por la vía de las cooperativas, asentamientos, una serie de organizaciones nuevas que de algún modo entran en relación directa con el Fisco, como personas jurídicas. ¿Ha habido en el Servicio una expansión de su personal y de su capacidad operativa en relación armónica con ese otro desarrollo del país?



LA OTRA CARA DEL FISCO

AGUAYO: Nosotros tenemos en marcha una escuela de capacitación del Servicio. La estamos recién habilitando, hemos comprado un local adecuado para dicha escuela y estamos haciendo cursos intensivos para el personal. Porque tampoco podemos hacer una racionalización del Servicio en el mero papel y por orden interno, sin capacitar lo que realmente mueve a un servicio, que es su propio personal. Un servicio, sin personal idóneo y capacitado, es imposible que funcione armónicamente, por muy buenas directivas que usted le de. Entonces, una de las mayores preocupaciones nuestras en este último tiempo es adecuar por un lado una planta que esté de acuerdo con las necesidades reales del Servicio para cumplir sus funciones para con el contribuyente, y la otra es capacitar a dicho personal en forma adecuada para que pueda atender y solventar las consultas de los contribuyentes en la forma más eficiente y rápida posible.



La Evasión de Impuestos

PERIODISTA: Hay una situación que deja muy inconforme al contribuyente: es la que dice relación con el pago de impuestos de personas que no son remuneradas mediante sueldo o salario. A una persona que gana sueldo o salario se le descuentan los impuestos mediante planillas; en cambio, a una persona que no tiene ese tipo de rentas, sus sistemas de declaración parecen ser lo bastante deficientes como para eludir el pago de muchos tributos. La prensa, de vez en cuando, arma justificado escándalo cuando un político de renombre, de quien se sabe que tiene fortuna, aparece haciendo declaraciones de impuestos muy inferiores a los de un empleado cualquiera, que podría serlo de sus empresas.

AGUAYO: En este aspecto, que toca a la declaración misma del impuesto, no es al Servicio de Tesorería a quien le compete la labor de fiscalizar las declaraciones. El Servicio de Impuestos Internos, también por ley, es el encargado de fiscalizar; no somos nosotros los encargados; nosotros tenemos la misión, meramente, de cobrar y pagar.

PERIODISTA: Es que en este caso no le pido tanto la opinión como funcionario, sino como persona que entienda todo este sistema de los tributos.

AGUAYO: ¡Ah, si usted me pregunta mi opinión personal!

PERIODISTA: Eso, exactamente.

AGUAYO: Mi opinión personal yo se la puedo dar. Creo, realmente, de que a pesar de que en los últimos años —y lo creo con la más absoluta sinceridad— se ha hecho un gran esfuerzo por la redistribución en el pago de los impuestos no se ha llegado al "desideratum" ni mucho menos, y creo que casos como el que usted me plantea existen. Es indudable que al funcionario le es prácticamente imposible eludir lo que tiene que pagar en impuestos, porque está todo en planilla y en la declaración se exige certificación de sus remuneraciones y además lleva el timbre del habilitado que le efectúa los pagos; entonces, no puede eludir. Sin embargo, probablemente, también, creo como Ud. que hay gente que elude los impuestos, o sea, que hay evasión por ese lado. Pero creo que estamos mejorando nuestro sistema para llegar a obtener un pago que corresponda realmente a lo que se obtiene como ganancia.



¿A Dónde va la Curva?

PERIODISTA: El número de morosos y el monto de la mora, ¿tiende a aumentar o a disminuir cada año?

AGUAYO: Hemos intensificado nuestra campaña para que los contribuyentes normalicen su situación tributaria. Conjuntamente con esta campaña hemos visto también que los rendimientos por impuestos han mejorado en forma notable, o sea que ya los saldos morosos que iban incrementando este monto total van siendo cada vez más inferiores, o sea que tiende a declinar hacia el futuro la curva de morosos y el monto de lo adeudado.

PERIODISTA: ¿Qué interpretación tendría eso: solamente una mayor eficacia funcionaria o correspondería también a un mejoramiento en la situación económica del país?

AGUAYO: Mire, yo creo que las dos cosas son ciertas, porque por un lado hay, en estos instantes, una mejor eficacia en el cobro de los impuestos a los contribuyentes. Y por otro lado también, la masa de contribuyentes activos que deben tributar por el aumento de remuneraciones es bastante mayor.

Apuros de fin de año

PERIODISTA: Hay una situación que se repite siempre a fin de año y cualquiera que sea la explicación técnica que ella tenga, ese hecho produce dificultades. Me refiero al apuro que hay para que los pagos de fin de año se hagan antes del 31 de diciembre porque, si no, pasan a la cuenta de fondos generales y después hay que iniciar toda una larga serie de trámites para cobrar esos dineros.

AGUAYO: En estos momentos no existe eso porque la Ley del Presupuesto se ha simplificado bastante en el sentido de lo que Ud. pregunta; es decir, de lo que se llaman cuentas pendientes. Nosotros seguimos pagando en forma normal; no vuelve el giro con la factura correspondiente al proveedor para que inicie de nuevo una larga seguidilla de trámites; se sigue pagando en forma normal. Por eso, la Tesorería pone fecha para recibir toda la documentación del año anterior.



Robarle al Fisco

PERIODISTA: Usted se ha quejado de la falta de conciencia tributaria, pero hay algo que parece más grave que la misma falta de conciencia, que es una especie de actitud agresiva contra el Fisco de gran parte de los contribuyentes, cuando dicen una frase que ya es casi clásica: "Robarle al Fisco no es pecado". Yo quisiera que Ud. responda a esa afirmación que se hace en todos los nivels sociales, bajos y altos. Supongo que Ud. la habrá oído.

AGUAYO: Sí. Pero a lo que se debe tender es a una buena conciencia tributaria. Convencerse que el contribuyente moroso está profitando de los bienes de infraestructura del país, de los bienes de salud, de todo aquello a que los habitantes tenemos acceso y derecho, sin haber pagado su cuota correspondiente. Por ejemplo, el automovilista que va por una carretera, esa persona está usufructuando de un bien que le ha dado el Estado, está obteniendo un menor desgaste de su vehículo al ir por una buena carretera que si fuera por una carretera de tierra, y, sin embargo, si esa persona no ha pagado sus impuestos, está estafando al Fisco, y le diría yo si es pecado o no es pecado cuando él está usufructuando de un bien al cual otros están aportando y él no está aportando.

Entonces, es en la concepción de la conciencia tributaria donde nosotros debemos poner más énfasis. Yo creo que una buena conciencia tributaria serviría para que la gente se percate realmente de que lo que está dando al Fisco el Estado se lo está devolviendo en diversos tipos de bienes y usos dentro del país. Si se llega realmente a clarificar esa idea en todas las personas, tendremos mejores contribuyentes y pagos más oportunos.

Y Así Somos

PERIODISTA: Cuando la gente hace cola durante tres horas, reclama a los funcionarios de que viene adejarleplata al Fisco y lo hacen perder tanto tiempo. ¿Qué le contestaría Ud. a esa gente?

AGUAYO: Esto se debe a que, como en muchos aspectos de nuestra vida ciudadana, los chilenos dejamos todo para el último día.

Usted verá: acabamos de tener una fiesta de Pascua y la gente andaba loca comprando el día 24. Dirá que porque no hay plata, que porque no le habían pagado los sueldos a tiempo, etc. Pero ellos, si fueran comprando a través del año, podrían distribuir y comprar con tiempo sus regalos de Pascua y no habría esa aglomeración en que todos se pelean por comprar.

Lo mismo sucede en relación con el pago de documentos bancarios de las letras: hay un alto porcentaje de gente que paga las letras al día siguiente del vencimiento, antes de las 12, que es cuando se baja la cortina del vencimiento.

Con los impuestos sucede una cosa parecida: los dos últimos días, existiendo un período de 1° al 30 para que paguen los impuestos, usted al público lo tiene entre el 28, 29 y 30. Indudablemente uno no puede tener acomodaciones para atender ese volumen de personas tres veces o cuatro veces al año sólo por dos o tres días; tiene que haber una distribución racional: si el plazo comienza el 1° y vence el 30, deben pagar desde el 1°.

Museos

MUSEO DE AUTOS ANTIGUOS DE JOAQUIN LEWIN AVDA. DIEZ DE JULIO 641.— Abierto al público: lunes a viernes de 9 a 19 horas; sábado de 9 a 13 horas. Cerrado los domingos (entrada gratuita).

MUSEO DEL CARMEN DE MAIPU.— Histórico y costumbrista. Ubicado en la planta baja del Templo Votico de Maipú. Abierto sábados, domingos y festivos, de 15 a 19 horas.

CLAUSTRO DE SAN FRANCISCO (ALAMEDA).— Los días domingos, miércoles y viernes estarán abiertos al público los claustros del primer piso.

MUSEO DE ARTE POPULAR AMERICANO TERRAZA DE HIDALGO. CERRO SANTA LUCIA.— Abierto al público: martes a sábado, de 10 a 12 y de 15 a 18 horas: domingos y festivos de 15 a 18 horas.

MUSEO NACIONAL VICUÑA MACKENNA, VICUNA MACKENNA 94.— Abierto: martes a sábado, de 10 a 13 y de 15 a 18: domingos y festivos: de 10 a 13 horas. Cerrado los días lunes.

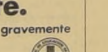
MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL, QUINTA NORMAL.— Abierto al público martes a sábado, de 9 a 18 horas; domingos y festivos, de 10 a 13 y de 15 a 17.30 horas; cerrado los lunes.

MUSEO HISTORICO NACIONAL, MIRAFLORES N° 50.— Abierto al público: martes a sábado, de 9 a 12.30 y de 15 a 18 horas; domingos y festivos, de 13 a 18 horas; cerrado los lunes.

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES, PARQUE FORESTAL.— Abierto al público: martes a sábado, de 9.30 a 13 y de 17 a 20 horas; domingos y festivos, de 10 a 13 y de 17 a 20 horas; cerrado los lunes.

MUSEO PEDAGOGICO DE CHILE, CIENFUEGOS 60.— Abierto al público: lunes a viernes, de 13 a 18 horas: sábado de 9 a 12 horas: cerrado los domingos y festivos.



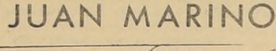


TARZAN

Edgar Rice Burroughs

¿QUÉ HACE TU TRIBU CON TENER MUJERES APENADAS, OH, JEFE? ¡DÉJALE SUS HIJOS!
¿LLEVAR EL ENEMIGO A NUESTROS HOGARES?
¿TE PEGÓ UN ALADO EN LA CABEZA CON UNA ROCA, TARZÁN?
¡NO LO ESCUCHEN!
¡NO ES DE LOS NUESTROS!
¡NI PIENSA COMO NOSOTROS!
¡NO ES NI COMPLETO! ¡NO TIENE RABO!

JUAN MARINO



Sam Lef A. y Mc. Williams



DICK TRACY

Chester Gould



BANDERA-SOMBRA: UNA FORMA DE PIRATERIA MODERNA

Parece una aventura imaginada por Conrad; pero se trata de un hecho verdadero: el capitán y dos marineros del buque "Granfors" —los tres italianos— asesinados y arrojados al mar en el Canal de Mozambique. En el fondo, una cuestión de contrabando de alcohol o de droga.

El buque era de bandera panameña, pero tras ésta se ocultaba un armador fantasma, quizá italiano. A la sombra de dicha bandera se reunió una tripulación heterogénea, al margen de los reglamentos sindicales. Qué importaba si había en ella contrabandistas y asesinos? Lo importante era pagar bajos sueldos. Y, después del delito, siempre a la sombra de la bandera presunta, resultó fácil eliminar las pruebas y los testigos y hacer imposible la búsqueda de las responsabilidades.

El fenómeno de las banderas - sombras se viene agravando. En Italia alcanza proporciones considerables Se calcula que el 30 por ciento de la flota mercantil no navega bajo bandera italiana; que alrededor de 17.000 italianos navegan en buques que enarbolan banderas - sombra, en todos los mares del mundo. En cuanto a los yates, a las lujosas naves de placer que durante el verano llenan los muelles de las más amenas localidades a la moda, de cada tres, dos enarbolan banderas extranjeras, cuando se trata de embarcaciones de cien toneladas; pero cuando se supera este tonelaje, el porcentaje alcanza al 100 por ciento.

Cuáles son las causas que impulsa a un número cada vez mayor de armadores a constituir sociedades ficticias en los países que no están adheridos a las convenciones internacionales sobre el trabajo de los marítimos? Por qué tantas banderas -sombra? La cuestión es larga y compleja, pero trataremos de simplificarla. En primer término, los armadores tienden a substraerse a los gravámenes del fisco, que con frecuencia son muy pesados. En Italia, por ejemplo, el fisco representa el 30 por ciento de los gastos de gestión de un buque, en tanto que en los países que no están en las convenciones sólo es del 1 al 2 por ciento.

Además, se quiere evitar el pago de las contribuciones de previsión social, que son muy elevadas en los países donde existe una conciencia sindical adelantada. A veces también figura la necesidad de instalar a bordo aparatos electrónicos y computadoras, que permiten reducir considerablemente el número de los tripulantes: reducción que no permiten las leyes sindicales en los buques de bandera italiana. Los propietarios de yates, por su parte, al inscribirse bajo una bandera sombra, evitan pagar el impuesto de circulación y logran notables descuentos en materia de combustibles.

El engaño de las banderas - sombra ha creado esta situación grotesca: hoy figura en primer lugar en la flota mercantil mundial un pequeño Estado africano como Liberia, que sin embargo no posee astilleros, ni gran tráfico, ni grandes puertos; pero cuenta con 1600 sociedades por acciones, no nominales, cada una de las cuales representa, término medio, un buque -sombra de 16.000 toneladas. Se trata de armadores venidos de todas partes a inscribir aquí sus naves para evitar mayores gastos en materia de impuestos de construcción, gestión y tripulación. Así Liberia figura con una flota mercantil de 25.720.000 toneladas, superando a Inglaterra que sólo cuenta con 22.000.000. Italia ocupa el octavo lugar, con 6.620.000 toneladas. El segundo Estado - sombra es Panamá, con más de 5 millones de toneladas; siguen Honduras, Costa Rica, Líbano, Singapure y Hong Kong.

El truco de las banderas - sombra es una especie de piratería moderna difícil de extirpar. Una difundida revista naútica italiana ha iniciado una campaña contra esta piratería con el lema de "Bandera - sombra, verguenza de capitán". (Roma - Ansa).

BANCO SUD AMERICANO

ELECCION DE DIRECTORIO

En la 51ª Junta General Ordinaria de Accionistas — celebrada el viernes 9 de enero de 1970 — fueron reelegidos en sus cargos de Directores del Banco los señores Hernán Figueroa Anguita, Alberto Garnham Barros, Fernando Mardones Restat, Arturo Matte Larrain, Eliodoro Matte Ossa, Pedro Poklepovic Novillo, Ramón Salinas Donoso, Francisco Subercaseaux Aldunate, Carlos Vial Infante y Ricardo Yrarrázaval Rojas.

Se hace esta publicación en cumplimiento de lo prescrito por el Art. 41 de la Ley General de Bancos.

EL GERENTE GENERAL



TURNO FARMACIAS

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 10 AL 17 DE ENERO DE 1970

1er. SECTOR - MAPOCHO - AVDA. BDO. O'HIGGINS - TEATINOS - CERRO SANTA LUCIA.

PETRIZZIO, Estado N° 93. AHUMADA, Ahumada N° ... SAN ANTONIO, San Antonio N° 501. PUENTE, Puente N° 615; CARRERA, Agustinas N° 1225

2° SECTOR - TEATINOS - CATEDRAL - BALMACEDA OCC. - QUINTA NORMAL - CARRASCAL - BLANQUEADO.

YUNGAY, Matucana N° 769; MODELO, San Pablo N° 1596; CRUZ BLANCA, San Pablo N° 2699; LAS AGUSTINAS, Riquelme N° 373; SIMON BOLIVAR, San Pablo N° 8735; PLAZA GARIN, Samuel Izquierdo N° 1592; ROOSEVELT, EE.UU. N° 1201; DIAGONAL, Gonzalo Bulnes N° 2491; LA ESTRELLA, San Pablo N° 8735.

3° SECTOR. - AVDA. BDO. O'HIGGINS - RAMON FREIRE - POBLACION NOGALES - ZANJON DE LA AGUADA - SAN DIEGO.

BENJERODT, Alameda N° 2802; LEMUS, Alameda N° 2471; OTERO, Brasil N° 99; ROSSI, Castro N° ...; XIMENA, Bascuñán N° 1971; CHACABUCO, Chacabuco N° 64; CARRERA, Los Pingüinos N° 426...; CAUPOLICAN, Bascuñán N° 1002; O'HIGGINS, R. Freire N° 2969 MAIPU

4° SECTOR - AVDA. BDO. O'HIGGINS - FRANKLIN - SAN DIEGO - AVDA. BUSTAMANTE.

BRUSELAS, San Diego N° 551; BARRIOS, Avda. Ma... N° 503; ARRIARAN, San Francisco N° 1204; JOFFRE, Avda. 10 de Julio N° 199; DIAZ, Franklin N° 1386; SCOTT, Sierra Bella N° 2352; ÑUBLE, San Diego N° 1796

5° SECTOR.- PROVIDENCIA - VITACURA - APOQUINDO - LAS CONDES - BILBAO

MANUEL MONTT, Manuel Montt N° 30; HOLANDESA, Los Leones N° 16; LO CASTILLO, Fco. de Aguirre N° 47...; EL GOLF, Renato Sánchez N° 3725; IRIS, Avda. Apoquindo N° 5224; CORDILLERA, Los Militares N° 6900

6° SECTOR.- YRARRAZAVAL - BILBAO - BUSTAMANTE - MACUL - LA REINA.

CENTRO DE ÑUÑOA, Yrarrázaval N° 2521; MUNDIAL, Yrarrázaval N° 710; BABEL, Simón Bolívar N° 37..; RADIUM, Manuel Montt N° 2562; PEÑALOLEN, Egaña N° 523; LOS OLMOS, J. P. Alessandri N° 2576; ZUÑIGA, Fco. Bilbao N° 581; SAN CARLOS, Fco. Bilbao N° 38.. esqu. TOBALABA; VILLA SANTA CAROLINA, Castillo de Urizar N° 2259

7° SECTOR.- VICUÑA MACKENNA - ZANJON DE LA AGUADA - CAMINO MELIPILLA - SAN MIGUEL - LA CISTERNA - LA GRANJA.

SUST, Quiapo N° 3055; RAIYEL, La Feria N° 54..; DEPARTAMENTAL, 3a Transversal N° 5410; SUBERCASEAUX, Gran Avenida N° 3804; MONACO, Gran Avenida N° 7475; MARTINEZ/ACUÑA, Gran Avenida N° 9303; CARMEN MENA, Carmen Mena N° 68..; SAN RAMON, Blas Vial N° 8494; DIGU, Santa Rosa N° 4207; PIZARRO, Santa Rosa N° 2510-C.

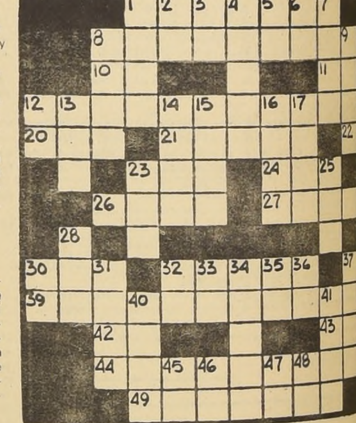
8° SECTOR.- AVDA. SANTA MARIA - RENCA - AVDA. FERMIN VIVACETA - AVDA. INDEPENDENCIA - AVDA. EL SALTO - AVDA. RECOLETA.

SIMON, Independencia N° 895; GONZALEZ, Pinto N° 1700; PRESIDENTE RIOS, Avda. Soberanía N° 101..; IMPERIAL, Fermín Vivaceta N° 2892; PROGRESO, Pedro Fontova N° 4242; IBACETA, J. M. Balmaceda N° 33..; PURISIMA, Purísima N° 145; MAIPO, Avda. Recoleta N° 2152; SEPULVEDA, Avda. El Salto N° 26..; BOLIVAR, Valdivieso N° 0611.

TURNO PERMANENTE
FARMACIA DE URGENCIA
AVDA. PORTUGAL N° 155

NOTA: Los turnos son sólo para la atención del despacho de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación y podrán ser atendidos después de las 20.30 en Verano y 20 horas en Invierno.

PUZZLE



HORIZONTALES

1 - Relativo a los sueños
2 - Iniciadora
10 - Río más largo de Siberia
11 - Ref. priv.
12 - Desilusionadas
20 - Metal precioso
21 - Se quemaba
22 - Lance del juego de la secansa
23 - Mazamorra
24 - Prepos. insep.
26 - Se atreven
27 - Bastante
30 - Art. indet. sing. fem.
32 - Dio latidos
37 - Hermano del padre o de la madre
39 - Cabeza anormalmente grande pl.
42 - Apócope de uno
43 - Pronombre
44 - Reiterarse
49 - Sensato

VERTICALES

1 - Mundo, universo
2 - Negación
3 - Pref. priv.
4 - Limpiad las tierras ...
5 - Abre, ítem
6 - Símbolo del cobalto
7 - Localidad de Italia
14 - Cuero suave
15 - Pelo del caballo ...
16 - De la familia de las ...
17 - Devoto de la religión
18 - Interj.
19 - Afirmación
23 - Manija de la taza
25 - Condimento
28 - Nombre de mujer
29 - Hermana del padre
30 - United Press
31 - Acá
32 - 51
33 - Antes de Cristo
35 - Isla francesa del ...
36 - Dos vocales fuertes
37 - Arbol de las tiliáceas
38 - Punto único en el ...
40 - Engrasa
41 - Levanto, llevo
45 - Existe
46 - Nota musical
47 - Interj.
48 - Trasladaos

Solución del puzzle anterior

HOY LUNES NOCHE 10 MERECIDO ÉXITO DEL FABULOSO NUEVO "HOLIDAY ON ICE"

Una única función Noche para hoy Lunes a las 10 P. M. el mundialmente famoso espectáculo de patinaje en el hielo del Madison Square Garden de New York "Holiday On Ice '70" en la pista de hielo del Teatro Caupolicán. En todos los círculos capitalinos se comenta con justificado entusiasmo de la nueva versión del "Carnaval en el Hielo" que supera en brillo y calidad a todos los que antes habíamos visto en Chile. Mañana Martes, Miércoles y Jueves actuará en funciones Noche a las 10, el Viernes y Sábado dos ice shows cada día y el próximo Domingo tres funciones con matiné infantil para las niños a las 3 de la tarde. Las localidades para toda la semana están a la venta desde las 10 de la mañana. No visitará provincias ni será televisado y su Temporada en Chile finaliza el Domingo 1° de Febrero para continuar a Buenos Aires.

CANAL SIETE

18.00	El forastero
18.30	Telenovela
19.00	77 Sunset Strip
20.00	Largometraje
21.30	Telediario
22.00	El Prisionero
23.00	El y ella
23.30	Post Data

CANAL NUEVE

14.00	Magazine
14.15	Primera página
14.30	Teleserie Mini
14.48	Matiné en el 9
16.30	Aqui no se admiten grandes
17.30	Cine como en el cine
19.08	Libro abierto
19.30	Hit Parade
20.00	Voz para el camino
20.25	Noticiario Prolene
20.30	Cuanto sabe usted
20.35	Show de Lucy
21.00	En las fronteras de la ciencia
21.30	El Continental
21.50	La caldera del diablo
22.48	Noticiario Prolene
22.55	Reunión de prensa
23.55	Cierre

CANAL TRECE

14.00	Grandes biografías
16.30	Pasado Meridiano
17.00	Capitán Escarlata
17.30	Tarde en el cine
19.35	Teleserie
20.00	Telenoche
20.25	El tiempo
20.35	Bonanza
21.30	Julia
22.00	Martini al Instante
22.30	Lunes especial
23.30	Cierre

CINES DEL CENTRO

ASTOR. Estado 257. Tel. 392112. Desde las 10.15 Hrs. "Olimpiada en México" Deportes Colores Mayores y Menores.

BANDERA. Bandera 76. Tel. 714403. Desde las 10 Hrs. "Viaje hacia la libertad" Oliver Reed. Acción Guerra Aventuras Mayores 14 años.

CITY. Agustinas 1022. Tel. 66687. Desde las 10.30 Hrs. "Los Temerarios" Burt Lancaster Acción Guerra Mayores 18 años.

CENTRAL. Huérfanos 930. Tel. 33555. Desde las 11 Hrs. "Bambi". Walt Disney. Dibujos animados Colores Mayores y Menores.

CERVANTES. M. Cousiño 134. Tel. 381894. Desde las 10.30 Hrs. "Justine" Dirk Bogarde, Anouk Aimée, Michael York Mayores 21 años.

CINELANDIA. Puente 540. Tel. 65932. Desde las 14 Hrs. "Como pescar un marido" "Corazón Salvaje". Mexicanas Colores Mayores.

CAPRI. Monjitas 825. Tel. 392414. Desde las 10 Hrs. "Fantasía" Walt Disney "El fantasma de barbanegra" Dibujos animados y Musical.

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 41. Tel. 60735. Desde las 13 Hrs. "Los invencibles" Cowboy Menores.

DUCAL. Agustinas 777. Tel. 35375. Desde las 10.25 Hrs. "Busco mi destino" Peter Fonda. Dennis Hopper Mayores 18 años.

ESPAÑA. Estado 337. Tel. 398488. A las 14; 16.30; 19 y 21.30 Hrs. "Samba" Sarita Montiel Española Musical.

FLORIDA. Estado 226. Tel. 34289. Desde las 10.30 Hrs. "Con los minutos contados" Sidney Poitier, Joanna Simkus Mayores 18 años.

GRAN PALACE. Huérfanos 1176. Tel. 60082. A las 15; 18.45; 21.45 Hrs. "Julio César" Marlon Brando, James Mason, Debora Kerr Mayores 15 años.

HUELEN. Huérfanos 779. Tel. 31603. Desde las 10.30 Hrs. "Bambi" Walt Disney Colores Dibujos animados Menores.

HUERFANOS. Huérfanos 930. Tel. 36707. A las 11; 14; 16.30; 19 y 22 Hrs. "Esta calle es nuestra" Aventuras Drama Colores Menores.

IMPERIO. Estado 215. Tel. 397960. Desde las 10 Hrs. "Papi" Rita Moreno, Miguel Alejandro Drama Mayores 14 años.

KING. Huérfanos 840. Tel. 32838. Desde las 10 Hrs. "El mago de los sueños" Dibujos animados de la familia Telerín Menores.

LIDO. Huérfanos 680. Tel. 34366. Próximo estreno "Hello Dolly" Con Barbra Streinsand.

MAYO. Monjitas 879. Tel. 391201. Desde las 10 Hrs. "Turno para la muerte" Claudio Brook, Daniela Bianchi Mayores 18 años.

METRO. Bandera-U Central. Tel. 83361. Desde las 10.30 Hrs. "Turno para la muerte" Claudio Brook, Daniela Bianchi Mayores 18 años.

NILO. Monjitas 879. Tel. 392078. Desde las 10 Hrs. "Nuevo festival de Dibujos animados" de Tom y Jerry Colores Menores.

PARAMOUNT PACIFICO. Huérfanos 1147. Tel. 62921. Desde las 10.30 Hrs. "Erase una vez en el oeste" Henry Fonda, Claudia Cardinale, Charles Bronson Mayores 18 años.

PLAZA. Compañía 1068. Tel. 34714. Desde las 10 Hrs. "Los Invencibles" John Wayne, Rock Hudson Cowboy Mayores y Menores.

REAL. Compañía 1040. Tel. 65555. Desde las 10 Hrs. "La máscara del demonio" Suspenso Mayores 18 años.

REX. Huérfanos 735. Tel. 31143. Desde las 11 Hrs. "Lastragale" Horts Bucholz Marlene Jobert Mayores 21 años.

RIO. Monjitas 743. Tel. 33550. Desde las 11 Hrs. "Fuiste mía un verano" Leonardo Favio, "Al ponerse el sol" Raphael Musicales.

RITZ. San Antonio 50. Tel. 380613. Desde las 11 Hrs. "Tres Historias Extraordinarias" Alain Delon, Terence Stamp, Jane Fonda, Brigitte Bardot Mayores 21 años.

RIVIERA. D. Cervantes 802. Tel. 36093. Desde las 13 Hrs. "Triángulo prohibido" Rod Steiger "Insaciable en el amor" Drma Mayores.

ROXY. Huérfanos 1055. Tel. 80809. Desde las 10 Hrs. "Nuevo festival de Dibujos animados" de Tom y Jerry Colores Menores.

SAN MARTIN. B. O'Higgins 776. Tel. 35357. Desde las 10.30 Hrs. "Nuevo festival de Dibujos animados" de Tom y Jerry Colores Menores.

SANTA LUCIA. A. B. O'Higgins San Isidro. Tel. 34718. A las 15; 18.30 y 22 Hrs. "La última aventura" Robert Shaw, Robert Ryan, Jefrey Hunter Cinerama MGM Menores.

SANTIAGO. Merced 829. Tel. 32888. Desde las 11 Hrs. "Las Olimpíadas de México" Deportes Colores Menores.

SAO PAULO. Merced 772. Tel. 397946. Desde las 13 Hrs. "El mago de Oz" Musical "Siete novias para Siete hermanos" Aventuras Mayores y Menores.

TIVOLI. Huérfanos 757. Tel. 30611. Desde las 13 Hrs. "Rumbo al patíbulo" Raymon St. Jacques, Dana Winter Mayores 18 años.

TOESCA. Huérfanos 1313. Tel. 711562. Desde las 13 Hrs. "Bullit" Steve Macquen. Faye Dunaway "Espera en la oscuridad" Suspenso Mayores 14 años.

VICTORIA. Huérfanos 827. Tel. 30021. Desde las 10.30 Hrs. "Los Invencibles" John Wayne, Rock Hudson Cowboy Mayores y Menores.

WINDSOR. Moneda 1035. Tel. 89761. Desde las 10.45 Hrs. "Contigo pan y caviar" Rock Hudson, Claudia Cardinale Mayores 18 años.

YORK. Ahumada 166. Tel. 66687. Desde las 10.30 Hrs. "El graduado" Drama EE.UU. Mayores 18 años.

COOPERATIVA DE SERVICIOS Y CONSUMO DE TESORERIAS DE LA REPUBLICA

Santiago, 8 de Enero de 1970

Señor Accionista:

De acuerdo con lo dispuesto en el Art. 32 de los Estatutos, convócase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 18 de febrero próximo, la que se celebrará en Teatinos N° 28 (edificio de la Tesorería Provincial de Santiago) primer piso, a las 17 horas en primera citación y a las 17,30 horas en segunda citación, llevándose a cabo la reunión en la última hora indicada, con los señores Accionistas que concurrieren.

TABLA:

1.- Presentación del balance, Inventario y Memoria Correspondientes al ejercicio comprendido entre el 1° de julio de 1968 al 30 de junio de 1969;

2.- Distribución de excedentes;

3.- Elección de dos Consejeros en propiedad y un suplente, y.

4.- Elección de tres miembros de la Junta de Vigilancia y tres suplentes.

MARIO INSINILLA BARRIOS
Presidente del Consejo

CINE GUIA

SECTOR PLAZA BAQUEDANO

BAQUEDANO. Plaza Baquedano. Tel. 31787. Desde las 14 Hrs. Asalto a la medianoche, Complot Internacional, El que inventó el 8° pecado.

NORMANDIE. Alameda 139, Tel. 392749. Desde las 14 Hrs. Viaje hacia la libertad, Aventuras Mayores 14 años.

SECTOR ÑUÑOA PROVIDENCIA—VITACURA

ANDES. Avda. Irarrázaval 1435. Tel. 43811. Desde las 15 Hrs. Los 3 Super Invencibles, El macho, La fiaca.

CALIFORNIA. Irarrázaval 1568. Tel. 498061. A las 19 y 22 Hrs. Rumbo al patíbulo, Suspenso Drama Mayores 18 años.

DANTE. Washington 26. Tel. 494359. A las 16.15; 19.15 y 22 Hrs. "Bambi" Walt Disney Menores.

EGAÑA. Plaza Egaña Tel. 271026. Desde las 15 Hrs. Colt despiadado, Risas más risas.

EL GOLF. Apoquindo 3368. Tel. 480046. A las 16.15; 19 y 22 Hrs. Justine, Drama Mayores 21 años.

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900. Tel. 42389. Desde las 13 Hrs. Tarzán en el gran río, Misión Imposible, El peligro camina a mi lado.

LAS CONDES. Apoquindo-Noruega Tel. 484067. A las 19 y 22 Hrs. Viaje hacia la libertad, Aventuras Mayores 14 años.

LAS LILAS. E. Yáñez J. de Dios Tel. 431160. A las 19 y 22 Hrs. Erase una vez en el oeste. Cowboy Mayores 18 años.

LO CASTILLO. Vitacura Tel. 481981. A las 15.30; 19 y 22 Hrs. Nuevo Festival de Tom y Jerry, Menores.

MARCONI. Manuel Montt 032. Tel. 42867. A las 19 y 22 Hrs. Película sorpresa.

MACUL. J.P. Alessandri 3547. Tel. 258791. Desde las 14 Hrs. Los espías del helicóptero, La danza de los vampiros. Técnica para un homicidio.

ORIENTE. P. de Valdivia 099. Tel. 41345. A las 16; 19 y 22 Hrs. Los Invencibles Cowboy Acción Menores.

P. DE VALDIVIA. P. de Valdivia Bilbao Tel. 43948. A las 18.30 y 22 Hrs. Papi, Drama Mayores 14 años.

VERDI. P. de Valdivia 5273 Tel. 499704. Desde las 14 Hrs. El bastardo, Franskenstein debe morir, El Valle de Gwagi.

10 DE JULIO—FRANKLIN AVDA MATTA— GRAN AVENIDA

ALHUE. Población Dávila Tel. 581427. Desde las 14 Hrs. Killer Kid, Ringo el solitario, Días de violencia.

AMERICA. Ñuble 390 Tel. 52443. Desde las 14 Hrs. Asalto al Banco de Inglaterra, Texas adiós, La muerte no paga con dólares.

ESMERALDA. San Diego 1035. Tel. 64303. Desde las 13 Hrs. Misión Imposible, Tarzán, y el gran río, El peligro camina a mi lado.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830. Tel. 52163. Desde las 14 Hrs. Rumbo al patíbulo, Suspenso Mayores 18 años.

IMPERIAL. San Diego 1344. Tel. 51112. Desde las 14 Hrs. Quiero llenarme de ti, Solo los dos, El Tragabalas.

LIRA. Pintor Cicarelli 293. Tel. 52181. Desde las 14 Hrs. Quiero llenarme de ti, Sólo los dos, Canta mi Corazón.

MISTRAL. San Diego 279. Tel. 63994. Desde las 13 Hrs. La noche de los pistoleros, En cada puerto una pelea, Los valientes mueren jóvenes.

MODERNO. Gran Avenida 6544. Tel. 581782. Desde las 14 Hrs. El golfo, El oro de Mackenna Los asesinos.

ROMA. San Diego 230. Tel. 67258. Desde las 14 Hrs. La muerte viaja a caballo, El que viaja con el diablo.

MONACO. 10 de Julio A. Prat. Tel. 382845. Desde las 10 Hrs. Fantasía, El fantasma de barbanegra, Los buscadores de oro.

SAN DIEGO. San Diego 612. Tel. Desde las 14 Hrs. Turno para la muerte. Suspenso. Mayores.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202. Tel. 51263. Desde las 14 Hrs. El que viaja con el diablo, La muerte viaja a caballo.

PORTUGAL. 10 de Julio 242. Tel. 34816. Desde las 14 Hrs. Asalto a la medianoche, Complot Internacional, El que inventó el 8° pecado.

PRAT. San Diego 2117. Tel. 50754. Desde las 13 Hrs. Complot Internacional. Asalto a la medianoche. El que inventó el 8° pecado.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117. Tel. 713384. Desde las 14 Hrs. Gentleman Joe Mata, Infierno en Normandía, Los Aventureros.

MAIPO. San Pablo 4251. Tel. 731982. Desde las 14 Hrs. La pandilla salvaje, La playa del vicio, Chubasco.

SECTOR SAN PABLO ALAMEDA—ESTACION BRASIL

ALAMEDA. Alameda 2987 Tel. 91254. Desde las 12.30 Hrs. Corte marcial, Desangre ajena, Ataque y Retirada.

ALCAZAR. Avda. Brasil 373. Tel. 80122. Desde las 14 Hrs. La fiaca, El macho, Los tres Super Invencibles.

BLANCO ENCALADA. Blanco Encalada 2820. Tel. 91787. Desde las 14 Hrs. Quiero llenarme de ti, Sólo los dos, El tragabalas.

ALESSANDRI. Alameda 2987. Tel. 86848. Desde las 11 Hrs. Operación Contraespionaje. Aventuras. Mayores.

COLON. San Pablo- Maipú Tel. 733146. Desde las 13 Hrs. Los 3 Super Invencibles, El macho, La fiaca.

CARRERA. Alameda 2117. Desde las 13 Hrs. Misión Imposible, Tarzán en el gran río, El peligro camina a mi lado.

MINERVA. San Pablo 3230. Tel. 733342. Desde las 13 Hrs. A pie a Caballo y en coche, El amigo de la familia, Los valientes mueren sólo una vez.

MONUMENTAL. Alameda 3943. Tel. 91555. Desde las 14 Hrs. Gentleman Joe Mata, Los aventureros, Infierno en Normandía.

SECTOR INDEPENDENCIA VIVACETA—EL SALTO

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5021. Desde las 15 Hrs. Mejor viuda que... Sendas tortuosas, Arabesque.

NACIONAL. Independencia 801. Tel. 370594. Desde las 13 Hrs. Gentleman Joe Mata, Infierno en Normanuia. Adiós al hombre.

CINES COMUNALES

MAIPU. 5 de Abril-Pajaritos. Desde las 15 Hrs. Tierra de promesas. Los pistoleros.

NACIONAL. Puente Alto. Desde las 14 Hrs. El misterio de los hongos, Alucinantes del viento, Tiene miedo por mis pistolas.

PLAZA. Puente Alto. Desde las 15 Hrs. Mejor viuda... que Rumbo al patíbulo.

SANTIAGO. San Bernardo Desde las 14 Hrs. Sueños de riquezas, El profeta.

LO BARNECHEA. Noche LSD.

CARTELERA TEATRAL

ANTONIO VARAS. Morandé 25. Tel. 61200. Departamento del teatro de la Universidad de Chile a las 19 Hrs. "El Evangelio según San Jaime" de Jaime Silva. Hoy Descanso.

CARLOS CARIOLA. San Diego 246. Tel. 99359. Próximo estreno "La ronda".

CAUPOLICAN. San Diego 840. Tel. 85912. Gran éxito del extraordinario "Holiday on Ice" solamente Noche 22 Hrs. Patinaje Internacional en Hielo.

LA COMEDIA. Merced 349. Tel. 391523. 20 de Enero estreno "La silla de Ionesco".

MARU. San Antonio 249. Tel. 397907. Cía de Lucho Córdoba y Olvido Leguía a las 19.15 Hrs. "En los tiempos de don Arturo" de Lucho Córdoba.

MONEDA. Moneda 920. Tel. 715451. Cía de Comedias de Pury Durante Américo Vargas a las 19.30 Hrs. "El precio", de Arthur Miller.

MUNICIPALIDAD DE LAS CONDES. Avda. Apoquindo 3384. Tel. 480532. Teatro del Callejón Presenta: a las 19 Hrs. "Bajo el signo de Caín" de Viernes a Domingo.

OPERA. Huérfanos 837. Tel. 30176. Cía de Revistas Bim Bam Bum a las 19; 21.40 y 23.15 Hrs. "Bonsoir Lido" con Nélida Lobato.

PICARESQUE. Recoleta 343. Tel. 372606. Cía de Revistas Strip Tease a las 19.30 y 23 Hrs. "El rey no se la puede".

PETIT REX. Huérfanos 735. Tel. 31143. Cía. de los cuatros a las 19.30 Hrs. "Recordando con Ira".

Desde Buenos Aires al Teatro Opera Nélida Lobato, con el "Bonsoir Lido" de París

Una estrella en escena del "Holiday On Ice" mucho éxito ha tenido el nuevo patinaje internacional.

TARIFA DE SUSCRIPCIONES
Anual .... E° 262.-
Semestral .... E° 135
Trimestral .... E° 70.-

LA NACION

SANTIAGO LUNES 12 DE ENERO DE 1970

Presidente del Consejo y Director: Jorge Cash Molina
Director responsable: Raúl González Alfaro
Representante legal: Marcelo Raide Guerra
Propietario: Empresa "La Nación" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago

"ME DEBEN LA MITAD DE LO QUE ME PROMETIERON"

- Jeannette se queja del Festival de la "La Guinda" que sigue haciendo noticias.
- Se hizo artista en Estados Unidos luego de ser, entre otras cosas, camarera y gasolinera.
- Es hija del "Chilote" Campos

Los aplausos...

La agitada vida de los artistas, y todos los suyos, los conoció desde que ella dio sus primeros pasos. Su padre ha sido considerado una institución dentro de nuestro folklore. Un día ella partió. Se llamaba Carmen Campos (... era hija del "Chilote Campos...). Volvió estos días llamándose Jeannette. Viene a mostrarse como artista. Viene a mostrarse porque también llegó al mundo que conoció desde muy pequeña, donde el aplauso era lo más importante.

Jeannette se fue a Estados Unidos en busca de nuevas oportunidades, tal vez impulsada por aquello de "p' ate perro" que hay en cada chileno. En el país del norte, para vivir, hay que trabajar: camarera, gasolinera fueron algunas de sus actividades hasta que un día, en su camino, se cruzó el "Indio Gómez". Conversaron, recordaron a su padre y Gómez la presentó al "Gran Trío". Recorrió Estados Unidos grabó junto a ellos hasta que un día decidió probar como solista.

"... La suerte me acompañó. Estados Unidos es una tierra donde una oportunidad se debe aprovechar muy bien. La logré y la aproveché. Estoy satisfecha. Allá se valoriza y se respeta al artista..."

—¿...Qué artistas latinoamericanos le suenan al norteamericano de Nueva York...?

"... Favio es una voz que suena. Además que en Centro América se le considera como el nuevo gran astro. Como el cantante que dice cosas cuando canta..."

—¿...Y qué pasa con Sandro?...

—... Es un cantante que luego de su película ha sonado algo más y que puede ser el "boom" que se espera..."

—¿...Y de los chilenos?...

"... Fuera de Lucho Gatica no se sabe otro. Lucho es muy bien considerado..."



"...¿Se han fijado que también fuma...?"

FESTIVALES.

Jeannette estuvo en el Festival de "La Guinda". Es la segunda vez que actúa en un certamen de esta naturaleza. Antes lo hizo en el Festival Latino de Nueva York. Sobre los Festivales tiene una opinión muy especial...

"..."Todos los festivales están arreglados. Siempre hay alguien que no lleva las cosas muy limpias. Ahora, en el de "La Guinda" hubo demasiada improvisación e **incumplimiento**. Yo sólo conocí la melodía de mi canción el día que se iniciaba el Festival..."

—¿... Por qué dices que en el Festival de "La Guinda" hubo **incumplimiento**...?

"... Por la sencilla razón que aún no me pagan la totalidad de lo que me prometieron. Sólo he recibido la mitad de lo que se me ofreció..."

—¿... Qué otros problemas tuviste en "Romeral"...?

—... Por capricho del animador no se me permitió cantar con el micrófono de mano. Se me argumentó que tenía que haberlo pedido por escrito..."

COMO ES JEANNETTE.

"... Soy una mujer que pese a ser separada (... se casó a los diecisiete años, tiene tres hijas) creo mucho en el amor. Para mí es lo más sublime. Lo más grandioso..."

—¿... Qué no te gusta de la gente...?

"... La hipocresía, y creo que es un mal que se ha propagado mucho..."

—¿... Qué es lo que más te gusta de la vida...?

..."Mis niños. Lo son todo"

—¿... Fumas...?

"... En forma regular..."

—¿... Bebes...?

"... Mucho jugo de naranjas..."

—¿Lees?

"... Los libros de Agatha Cristhie..."

—¿... Cine...?

—"... Películas de cowboy... Y muchas balas..."

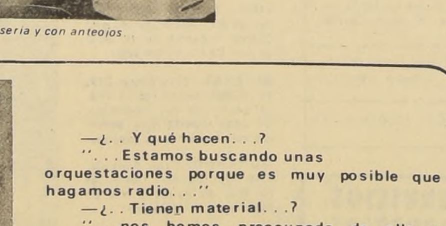
Se considera sencilla y con gran fé en el futuro. Una muchacha de sonrisa amplia que obliga a los varones a mirarla más de una vez... un don de las mujeres hermosas... Quería ser artista, vivió entre aplausos, sigue siendo su vida...



Tremendos ojos verdes y un hermoso pelo negro.



Jeannette seria y con anteojos.



—¿.. Y qué hacen...?

"...Estamos buscando unas orquestaciones porque es muy posible que hagamos radio..."

—¿..Tienen material...?

"...nos hemos preocupado de ello y creemos que vamos a poder ofrecer algo bueno..."

—¿...Quién les hace las orquestaciones...?

"...el maestro "Nano Concha..."

—¿..Alguna posibilidad de grabar..?

"..y muy pronto. Ya estamos buscando el tema..."

—¿...En la misma onda...?

"...creo que tenemos que insistir..."

—¿...Cuando se casan...?

(..risas...risas...y risas...)

—¿..Les tiran muchos piropos...?

"...algunos..."

—¿...Los contestan ustedes...?

"¡nooooooo...! (...respondieron las tres en coro...)

—¿...Cuál es el piropo que más les ha gustado..?

"...como me gustaría contar estas "moneditas" chaucha por chaucha..."

Y ese otro: "...estas "moneditas" son más firmes que el dólar..."

Diálogo entre las siempre sonrientes "Monedas" y "La Nación", en la esquina de Huérfanos y Agustinas...

VALPARAISO (Por Sara Vial Corresponsal). A un mes de iniciarse en Viña del Mar el XI Festival de la Canción, prosiguen en el balneario los preparativos en torno al principal evento de la canción popular en Chile. La Comisión Organizadora del torneo que se iniciará el 12 de febrero próximo en el Teatro al Aire Libre de la Quinta Vergara, acaba de entregar a LA NACION la ratificación de los intérpretes que tendrán a su cargo la presentación de las veinte canciones finalistas que competirán en el certamen. Se nos ha dicho además que se encuentran viendo la posibilidad de traer nuevamente al Festival al cantante argentino Sandro, que como nuestros lectores deben recordar, inició precisamente en Chile y en el Festival viñamarino, su ascensión en el plano de la canción popular. Luego de ganar el Festival de Buenos Aires con su composición "Quiero llenarme de tí", Sandro viajó a Viña invitado por la Municipalidad, organizadora del festival en colaboración con Radio Minería, hace pocos años. En un comienzo la actuación de Sandro desconcertó debido a sus reiterados movimientos de caderas y profusión de vuelos y encajes en sus tenidas. Pero hoy, que estos últimos están en pleno auge, a nadie extrañará tanto exotismo, por el contrario. En todo caso, las admiradoras viñamarinas de Sandro ya se están preparando para atrapar al intérprete del "Maniquí" en medio de los árboles, tal como lo hicieran en su primera presentación, pese a las espectaculares fugas del "gitano" argentino.

AQUI ESTAN

Les ofrecemos la lista completa y definitiva de los artistas que tendrán la misión de cantar en el Festival de Viña las canciones elegidas en los géneros internacional y folklórico y que optarán este año a los millonarios premios del torneo.

GENERO INTERNACIONAL

Una de las cuatro canciones chilenas seleccionadas, "Las Victorias de Viña del Mar", (que ha caído por el título muy bien al gremio de cocheros del balneario que irán a escucharla en masa) será presentada por Sergio Vila y pertenece a los compositores santiaguinos Cáceres y Negrete.

"Canción a Magdalena", de Julio Zegers, el otro chileno (y viñamarino) elegido, será interpretada por él mismo, cosa que también hará Nano Vicencio con la suya, "Dímelo". Ya una vez Nano cantó una canción suya en uno de los Festivales de Viña y aunque no se clasificó, "hizo lo que pudo"; la compositora María Angélica Ramírez siguiendo el ejemplo de sus dos compañeros y competidores, se lanza también a la lid en defensa propia de su tema, "El Regreso". Para muchos, la medida de los autores es "arriesgada"; para otros, justa. Por nuestra parte, opinamos (siete años reporteando al Festival) al fin, que acaso se consiga separar de esta forma mejor esos dos factores, canción e intérprete, que suele en muchos casos confundirse. Es decir, la personalidad del intérprete influye sobre la canción. Si esta es mala y el cantante muy bueno, el tema gana obviamente. Si es buena y el que canta lo hace mal, por descontado el fracaso. Si el intérprete es muy popular, imagínese "Levantará" el tema de cualquier forma. De todos modos, este año no vota el público y el jurado internacional lo componen únicamente extranjeros, con un solo chileno.



La Comisión Organizadora del XI Festival de la Canción de Viña del Mar realiza gestiones para que el cantante argentino Sandro actúe en el Show de Variedades, tal como lo hizo hace algunos años en su debut en Chile. Aquí aparece en ese torneo, cantando su tema "Quiero llenarme de tí", con el cual se dio a conocer al ganar el Festival de Buenos Aires.

recuerdo" de Sergio Sauvalle, tema de Rolando Alarcón ... Hombre", será defendido ... Alarcón y Los Emigrantes ... vez cuatro autores de can... seleccionadas en el género ... no designaron a sus intérpre... todos los cuales han ... nombrados por los pro... concursantes. Por esto, ... Municipalidad, según las ba... procedió a nombrar a los con... tos "Los Grillo" y "Los 4 de ... le", para defender los temas ... cen que dicen", de Yolanda ... tia, "Mama Kunza", de Sof... Tobar, "Chile Madre", de A... Chacón y "Cordillera Ame... na", de Kiko Alvarez.

MODIFICACION

Una buena modificación ... este año en la presentación ... las canciones. Se suprimió ... medida que se puso en prá... durante los dos últimos años ... que no resultó acertada ... preseleccionar las finalistas ... dejando solamente cinco cancio... nes en cada género para el ... mo día. Ahora los veinte te... proseguirán su carrera hacia ... meta durante los quince días ... durá el Festival y tal como ... cía desde el comienzo de ... certámenes. Habrá ... clausuras: una para el gén... folklórico y otra para el interna... cional, los días 23 y 24 de Febre... ro respectivamente.

DOS JURADOS

Habrá también dos jurados pa... ra cada género; para el Folklóri... co, serán: Tomás Eastman y ... Sigall, por la Municipalidad de ...

"VIENTO EN POPA" NAVEGA FESTIVAL DE VIÑA DEL MAR

- Katzuco Kanai, interprete japones será la novedad.
- Rolando Alarcón, otro autor que defiende sus temas.
- Dominan Artistas del sello "Philips"



María Angélica Ramírez, que hace unos años ganó el Festival de Viña con su canción "Como una ola", que cantó Cecilia. Ahora vuelve a tentar suerte con su tema "El regreso", que interpretará ella misma. Aquí aparece en el Teatro al Aire Libre de la Quinta Vergara, cuando el público la animó a cantar "Como una ola", el mismo año que Sofanor Tobar (otro reincidente) ganó el primer premio de folklore con "La Burrerita".

INTERPRETES EXTRANJEROS

Este año concitan la curiosidad los intérpretes extranjeros, como es lógico. Con su estatura internacional completa en todos sus centímetros, el XI Festival de la Canción de Viña, que es de Chile, se prepara para ofrecer su novedad máxima.

De Japón viene la cantante japonesa Katzuco Kanai, que presentará la canción "Ja Jambo", del japonés Royichi Hatori. De Francia viene Kuki Marakis, que defenderá el tema "Il faut me croire", de Jourdain y Caravelli y al segundo tema, "Je ne puis retenir le temp", ("Yo no puedo retener el tiempo", también de los mismos autores. Paulino Tapajos, conocido compositor brasileño, autor de "Avenida Atlántida", será interpretado a su vez por Jair Rodríguez y los temas "Teletema" y "Porque hoy es domingo", de Maurity y Rodríguez (también brasileños) serán cantados por Brazuca, cantante de ese país.

GENERO FOLKLORICO

En el género folklórico, habrá los siguientes intérpretes: Para la canción "La muerte me anda buscando", de G. Sepúlveda, el conjunto folklórico "Los Montaneros"; para el tema "Los Catimbanos", de Richard Rojas, el Trío Lonqui; Patricio Mans cantará "Peregrino adentro", de Navarro y Nelson; el conjunto "5 para el Folklore" presentará "A tu ...

ña; Luis Muñoz Ahumada, ... Minería; Zita Muller y Galvez ... Villouta, por Codayco; Robert ... Inglés y Mauricio Alvarez, por ... llos Ganadores y Pedro Mess... ne, folklorista. En Internacional: Miguel de los Santos, de España; Raúl Velasco, de México; ... Ledgard, de Perú; José ... Venezuela; Ambrosio García ... de Argentina y Augusto Mar... gao, de Brasil. Resta por nombrar al jurado chileno.

Vicente Bianchi será el director de la Orquesta del Festival ... acompañamiento de los temas. Los precios de las entradas ... E° 13 galerías, y E° 20 plateas ... niños pagan E°8 en ambos lugares.

SELLO PHILIPS

Como "exclusiva" podemos contarles a nuestros lectores ... todos los cantantes que vienen ... presenta los temas extranjeros son del sello... Philips. ... la japonesita, que dicen ... "canta como los ángeles". ... reveló a LA NACION la simpática Myriam que transformándose ... una entusiasta de nuestro Festival, envió más de doscientas invitaciones al exterior. "Que pelarán, me van a pelar", nos dijo; "pero la suerte es suerta ... sólo envié las invitaciones ... que recibimos cincuenta respuestas"

¡Muy buena Myriam!

Disco-Notas.

Muchos son los que aseguran que Sergio Vila, el intérprete de Odeón en el Festival de Viña del Mar, tiene mucho de parecido con el "Pollo" Fuentes. Nosotros sabemos que es empleado bancario y que le gusta mucho esto de los discos... **LOS ANGELES NEGROS, que ahora viajan por el Sur, siguen siendo un suceso en Perú. En todos los tonos se pide la presencia de ellos por aquellos lados**...EDMUNDO SOTO, el buen disjockey de Portales, asegura que dará una noticia bomba el día de hoy. Desde las 9 de la mañana solo éxitos en la emisora de calle Agustinas...ELVIS PRESLEY, **volvió una vez más a ganarse otro disco de oro...EL SELLO "ASFONA", hace tiempo que nonos da noticias y por ello nada sabemos del movimiento que hay en ese importante mundo del disco...LOS GUARDIAMARINAS DE "La Esmeralda" llevan muchos discos nacionales, todos entregados por RCA para ser regalados en los puntos que la "Dama Bianca" haga escala**...LAS MONEDAS, el triunfador conjunto, ya está pensando en su nuevo tema. "Nano" Concha hará las orquestaciones.

MIHUA

"Todas las mujeres tienen algo de brujas y sino lo tienen quisieran tenerlo", nos dijo Pamela Hensly quien se encuentra desde hace pocos días en Chile. Protagonizará, junto al actor Joby Baker y otros artistas norteamericanos y chilenos, la película "Autorretrato" que comienza a rodarse en Santiago el 19. La belleza deslumbrante de Pamela, de sólo 18 años, es realmente hechicera.